

Nr 28 (235)

ROK X

Cena 1,40 zł

Nakład 5500 egz.

ALE NUMER !!!

# Rzecz Krotoszyńska

MBP Krotoszyn  
CZYTELNIĄIndeks 374997  
ISSN 1231 - 7691

ORGAN MALKONTENTÓW - PISMO POWSTAŁE Z RUCHU „SOLIDARNOŚCI”

WYDAWCA - „LUMEN”

KROTOSZYN ♦ KOBYLIN ♦ KOŹMIN WŁKP. ♦ ROZDRAŻEW ♦ SULMIERZYCE ♦ ZDUNY

DZIŚ  
**24**  
strony

Ta  
sama  
CENA,

WIĘCEJ  
TREŚCI

Salon z tanią  
i elegancką  
odzieżą francuską

Zaprasza  
do domu handlowego  
w Krotoszyńce

Do 31 lipca  
promocja letnia 20%

**komnet**

Al. Powst. Włkp 6  
63-700 Krotoszyn

062 / 722-50-40

komnet

komputery  
kasy fiskalne  
drukarki



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

Tak było przed rokiem. O tym, co będzie już za kilka dni, piszemy na stronie 6 i 7.

## Nasycalnia Podkładów S.A.

oferujemy do sprzedaży

w Koźminie Włkp.

1. Styroplan PS-E FS ( dawniej M-20 ) własnej produkcji w płytach o wymiarach 1000 x 1000 i 1000 x 500 mm w grubościach według życzenia klienta.
2. Tarcicę sosnową we wszystkich asortymentach ( deski, więźba dachowa, krawędziaki itp. ).
3. Węgiel we wszystkich asortymentach ( o wysokiej kaloryczności ).

Na wszystkie produkty i towary proponujemy konkurencyjne ceny

**Ponadto wykonujemy usługi w zakresie impregnacji materiałów drewnianych olejem impregnacyjnym oraz ekologicznym środkiem solnym Wolmanit CX - 10.**

Szczegółowe informacje można uzyskać w Koźminie Włkp. ul. Towarowa 5  
tel. (062) 721 60 18, 721 60 40,  
721 06 22 wew. 303, 335, 336 fax. wew. 310

## AKCJA PROMOCYJNA CASUS

Kupując do 31 października 1999 r. w punktach biorących udział w akcjach promującej miejscowe przedsiębiorstwa, możesz wygrać atrakcyjne nagrody: nagroda główna

**4.000 zł (40.000.000 st. zł)**

oraz ponad 200 innych nagród o łącznej wartości których łączna pula przekracza

**20.000 zł (200.000.000 st. zł)**

Szukaj punktów oznaczonych logo Akcji promocyjnej Casus Na miejscu zapoznaj się z warunkiem uczestniczenia w promocji oraz zasadami losowania nagród !!!

**TAKICH NAGRÓD JESZCZE NIE BYŁO !!!**

**do 25 lipca**

**Lody „Kolorowe lato”**  
Koral 900 ml

**2<sup>99</sup> zł**

**Brzoskwinie w kubku**

**najlepsza cena na rynku**

**2<sup>79</sup> zł/kg**

**Pepsi 2L**

**Twój supermarket**

**INTERMARCHÉ**

Muskieterowie w Krotoszyńce

**Margaryna Summer Light 500g**

**1<sup>69</sup> zł**

**Tęcza 2L napój niegazowany różne smaki**

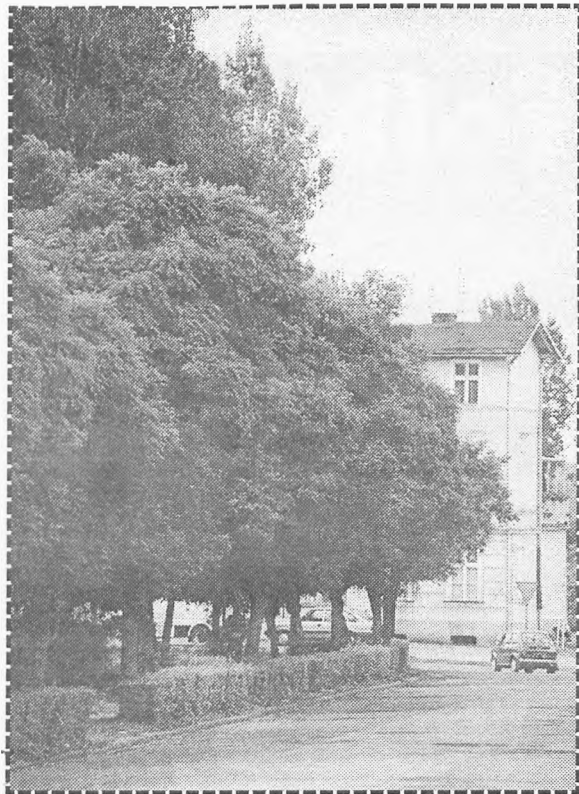
**1<sup>39</sup> zł/2L**

# Fotozagadka

Zdjęcie zamieszczone w numerze 26 (233) przedstawiało byłą siedzibę firmy JUMAR przy ul. Sienkiewicza w Krotoszynie.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie zagadki otrzymała pani Zofia Galanta z Krotoszyna.

Dziś do rozszyfrowania kolejna fotografia. Gdzie została zrobiona? Na naklejone na kartki kupony czekamy do 28 lipca, nagrodę niespodziankę można odebrać w naszej redakcji w piątek, między godz. 10.00 a 15.00.



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

## FOTOZAGADKA 26

Zdjęcie przedstawia: .....

Imię i nazwisko .....

Adres: .....

Wypełniony i naklejony kupon prosimy wysłać na adres Redakcji lub wrzucić do skrzynki „RK” - Sienkiewicza 2a

**RZECZ**  
Krotoszyńska

## Praca czeka...

Poniżej zamieszczamy oferty pracy dostępne w Powiatowym Urzędzie Pracy w Krotoszynie. Tam też można uzyskać informacje bardziej szczegółowe (tel. 725-36-84). Obok każdej oferty podajemy liczbę miejsc i nazwę miejscowości, w której mieści się zakład lub zlecana jest praca. Dane były aktualne 19 lipca o godzinie 14.00, do czasu ukazania się numeru gazety w sklepach mogły ulec zmianie.

### Praca dla kobiet

kadrowa-piawowa (1/2 etatu) — 1, Krotoszyn  
kasjerka (1/2 etatu) — 1, Krotoszyn  
szewc, szwaczka, kaletniczka, cho-

lewarka — 100, Krotoszyn

### Praca dla kobiet lub mężczyzn

nauczyciel języka niemieckiego — 1, Krotoszyn  
nauczyciel (z przygotowaniem mechanicznym) — 1, Krotoszyn  
nauczyciel (z przygotowaniem elektrycznym) — 1, Krotoszyn  
sprzedawca (obsługa kasy fiskalnej) — 2, Krotoszyn

### Praca dla mężczyzn

blacharz samochodowy — lakiernik — 2, Zduny  
blacharz — dekarz — 1, pomocnik z praktyką w zawodzie — 1,

## K DONOSICIEL KULTURALNY

### PROPOZYCJE KROTOSZYŃSKIEGO OŚRODKA KULTURY

24 — 26 lipca — festiwal folkowy FOLK-FEST-NETIA (szczegółowy program na stronie 6)

### AKCJA LATO

od 27 lipca do 6 sierpnia  
Artystyczne warsztaty taneczne w Sokolcu (zorganizowane dla zespołu SHOW DANCE)

od 8 do 13 sierpnia — Dni Gier na stadionie

od 14 do 25 sierpnia — wyjazd rodzinny w Bieszczady; koszt 220 zł od osoby (atrakcja — wycieczka do Łwowa), szczegółowe informacje KOK- u lub pod numerem telefonu 725-42-78

od 21 do 29 sierpnia — obóz w Bieszczadach nad Soliną

### WYSTAWY

Muzeum Regionalne im. H. Ławniczaka

Wystawa litografii XIX- wiecznego artysty Napoleona Ordy, żołnierza powstania listopadowego  
Krotoszyńska Biblioteka Publiczna

Wystawa obrazów Niny Musielińskiej oraz prac uczestników konkursu ekologicznego

### Kino PRZEDWIOŚNIE

do 22 lipca

“Patryota” — sens. USA, godz. 18.00

“Mamuśka” — komedia USA, godz. 20.00

od 23 do 29 lipca “Godziny szczytu” — sens. USA, godz. 18.00

“Dotyk miłości” — melodram. USA

bilety 8 i 10 zł; w poniedziałki kino nieczynne

### KOŹMIN WLKP. kino MIESZKO

24 i 25 lipca “Zakochany Szekspir” — kostium. USA

bilety 8 i 9 zł

### Koźmin Wlkp.

blacharz — mechanik 1, Krotoszyn  
murator — 1, Baszków (praca w delegacji)  
murator — 2, Rozdrażew  
kierowca z pr. jazdy kat. C i E, uprawnieniami do 24 t i umiejętności obsługi wózka widłowego — 1, Koźmin Wlkp.  
malarz — 2, Sulmierzyce  
malarz — 3, Krotoszyn (praca w delegacji)  
dyrektor administracyjny — 1, Krotoszyn (wymagana znajomość podstaw księgowości, prawa podatkowego, celnego i dokumentów celnych, najlepiej po marketingu lub prawie)  
akwizytor — 1 (prawo jazdy i samochód), Krotoszyn  
pracownik fizyczny — 4, Rozdrażew

## KRYMINAŁKI

12 lipca około godz. 10.00 w Biadkach na cmentarzu nieznaną sprawcą zniszczył płytę pomnikową oraz pogiął metalowy krzyż. Straty wyceniono na 500 złotych.

14 lipca o godz. 17.30 42-letnia Elżbieta M. zamieszkała w Brzegu, wykorzystując nieuwagę obsługującej w sklepie złotniczym (Krotoszyn, Rynek 19), ukradła parę złotych kolczyków wartości 374 zł. Sprawczyni kradzieży została zatrzymana w pościgu wszczętym przez męża sprzedawczyni.

W nocy z 14 na 15 lipca dokonano kradzieży w barakowie przy ul. Raszkowskiej: nieznaną sprawcą po wybiciu szyby zabrał ze środka narzędzia: wiertarkę udarową, pięć młotków, dwa toporki, trzyżyłowy przewód elektryczny (20 m), kilka narzędzi wiertel oraz licznik energetyczny. Straty w wysokości 3300 zł poniosła firma KRODOMEX.

18 lipca w nocy ze stojącego w Krotoszynie przy ul. Wielkopolskiej fiata 126 p, po wybiciu trójkątnej szyby, skradziono dwa głośniki BLAUPUNKT wartości 100 zł.

18 lipca w Wielosiu na dyskotekę 19-letni Przemysław L. z Krotoszyna bez powodu pobił obywatela Francji przebywającego w Krotoszynie na wakacjach. Poszkodowany obcokrajowiec ma obrażenia twarzy, szczęki i zuchwy oraz odrapany nasłódek.

W ostatnim czasie policja krotoszyńska ustaliła, że pewien mieszkaniec Twardogóry wprowadził do sprzedaży w dwóch sklepach w Krotoszynie 90 półlitrowych butelek spirytusu. Alkohol pochodzący z nieustalonego przemytu miał fałszywe znaki skarbowe i akcyzy. Handlarzowi grozi kara grzywny.

(popi)

## Uwaga, wypadek!

13 lipca o godz. 11.25 na drodze Baszków — Kobylin kierujący samochodem ciężarowym star na prostym odcinku drogi podczas wyprzedzania drugiego samochodu tej samej marki uderzył w jego bok, po czym oba pojazdy zjechały na pole

uprawne. Kierowcy obu pojazdów doznali urazów: pierwszy — kolana, podudzia i łokcia, drugi — stłuczenia głowy i podudzia, pasażer zaś podudzia.

(popi)

## Straż pożarna interweniowała

12 lipca w Obrze Starej przy ul. Witosza podczas burzy od uderzenia pioruna zapaliła się stodoła. W akcji ratowniczej uczestniczyły OSP z Obrzy Starej, Wałkowa, Koźmina Wlkp., Czarnego Sadu, Krotoszyna oraz strażacy zawodowi z Krotoszyna.

12 lipca w Nowej Wsi piorun uderzył w obórę. Spłonął dach budynku oraz znajdujące się w nim słoma i siano. Właściciel wycenił straty na 50 tys. złotych.

(popi)

## KUPON NR 28

Zwrócili nam Państwo uwagę, że za wcześniej przeprowadziliśmy losowanie ostatniej nagrody — aparatu telefonicznego (za cztery kupony — z 16, 23, 30 czerwca i 7 lipca). I mieli Państwo rację. W związku z powyższym spośród kuponów nadesłanych przez uczestników konkursu wylosowaliśmy jeszcze jeden.

Państwo Elżbieta i Jerzy Skowronscy z Krotoszyna otrzymają nagrodę dodatkową — zestaw kart telefonicznych, ufundowany przez TELEKOMUNIKACJĘ POLSKĄ SA. Zapraszamy do redakcji w piątek między godz. 10.00 a 15.00.

Naszym sponsorem pozostaje TELEKOMUNIKACJA POLSKA S. A. Do wygrania - atrakcyjna niespodzianka. A już niedługo znów będzie można wygrać aparat telefoniczny.

Rozdrażew

# Królowa Sabina

W latach 90. reaktywowało działalność wiele kurkowych bractw strzeleckich. W nowych polskich bractwach znalazło się miejsce nie tylko dla braci, ale też i dla sióstr. Jedną z nich — Sabina Zegar z Rozdrażewa — została nawet kurkową królową, wykazała się bowiem najcelniejszym okiem podczas tegorocznego strzelania do tarczy królewskiej.

Kurkowe bractwo strzeleckie w Rozdrażewie powstało w 1745 roku i działało do wybuchu II wojny światowej. Zawsze było bractwem licznym i prężnie działającym. Rozdrażewianie reaktywowali je w 1997 roku. Dzisiaj należy do niego 28 osób, w tym dwie kobiety. Pierwsze strzelanie o tytuł kurkowego króla miało miejsce w ubiegłym roku, wtedy przypadł on w udziale Antoniemu Ulatowskiemu, marszałkowi, zaś zostali: Jan Mielcarek (I) i Sabina Zegar (II).

W tym roku najlepszy wynik w strzelaniu do tarczy królewskiej uzyskała Sabina Zegar i jej to właśnie przypadł w udziale tytuł kurkowej królowej. Uroczysta intronizacja miała miejsce w Rozdrażewie w niedzielę 4 lipca. Kurkowe uroczystości rozpoczęła msza św., w której uczestniczyły także delegacje bractw z Krotoszyńska, Pleszewa, Ostrzeszowa, Ostrowa Wlkp. i Jutrosina. Z kościoła barwny korowód przemarszował z orkiestrą dętą na rynek, gdzie nastąpiła uroczysta intronizacja królowej Sabiny, pierwszej kurkowej królowej w historii rozdrażewskiego bractwa. Udekorowano ją ufundowanym przez bractwo królewskim łańcuchem, wręczono także

akt intronizacyjny i medal. Medale i akty otrzymali również kurkowi marszałkowie. — Krzysztof Szó-

się strzelanie. W strzelaniu do tarczy intronizacyjnej najlepszy był Woldemar Smóla z Ostrowa Wlkp., zaś

sina. Wszyscy najlepsi zawodnicy otrzymali puchary i nagrody rzeczowe. W uroczystości kurkowego



Kurkowa parada w Rozdrażewie

Fot. Arch.

stak (I) i Jan Mielcarek (II).

Z rynku uczestniczyli uroczystości przeszli na strzelnicę, gdzie odbyło

do tarczy uchylny i towarzyskiej — Tadeusz Żychlewicz jr z Pleszewa, do kura — Marek Balcerek z Jutro-

bractwa uczestniczyła bardzo liczna grupa mieszkańców Rozdrażewa.

(jan)

**Wycieczki jedno i kilkudniowe, gry i zabawy na świeżym powietrzu oraz zajęcia plastyczne i literackie - to tylko niektóre z propozycji gminnych ośrodków kultury z terenu powiatu krotoszyńskiego.**

W Rozdrażewie zorganizowano w lipcu wycieczkę do Mrągowa, w której uczestniczyło 25 dzieci. Dofinansował ją budżet gminy. Na początku miesiąca siedmiu dzieci wzięło udział w kilkudniowym rajdzie rowerowym na trasie Rozdrażew, Żerków, Łagowo, Pepowo, Rozdrażew. Jak poinformowała nas **Bożena Marcisz**, wójt Rozdrażewa, od 2 do 6 sierpnia w szkole podstawowej odbędą się warsztaty teatralne. Współorganizatorem przedsięwzięcia jest grupa teatralna TO-NIE-MY, działająca przy Krotoszyńskim Ośrodku Kultu-

ry. Poza tym od 24 lipca do 7 sierpnia w Ostrzeszowie w koloniach polsko-niemieckich uczestniczyć będzie dwoje dzieci z gminy Rozdrażew, ich pobyt finansuje Ośrodek Pomocy Społecznej. Przy parafii zaś od 12 lipca trwają półkolonie zorganizowane przez Katolickie Stowarzyszenie Młodzieży.

## Atrakcje na wakacje?

W Koźminie Wielkopolskim biblioteka miejska organizuje konkursy plastyczne i literackie. I tak przyłączyła się do akcji "Ilustrujemy książkę XX wieku", a sama zaproponowała konkurs plastyczny na temat dziecięcych wyobrażeń o wymarzonych wakacjach. Inni atrakcjami są na pewno filmy wyświetlane w piątki — wtedy, gdy w bibliotece zbierze się grupa

dzieci. Ośrodek kultury natomiast prowadzi w każdy wtorek i piątek zajęcia plastyczne. Najmłodsi mogą też w sali pograć w tenisa stołowego oraz gry telewizyjne. W Koźminie największą atrakcją dla dzieci, które nigdzie nie wyjechały, jest miejski basen.

W Zdunach najmłodsi nie mają zbyt

i młodzież przebywając w domu podczas ferii może jedynie udać się na basen lub do pobliskiego lasu na grzyby czy jagody.

Sulmierzycki Dom Kultury przygotował dla najmłodszych szereg wycieczek rowerowych, między innymi nad Stawy Milickie (26 lipca). Dzieciaki, które chcą popływać, mogą wyjechać na wycieczkę rowerową do Zdun (już następnego dnia) oraz ponownie w czwartek 29 lipca. W piątek 30 lipca kolejna wyprawa rowerowa, śladami historii — do grodziska i studni św. Marcina, a zwieńczeniem dnia będzie ognisko w Helenopolu i dyskoteka.

(popi)

## Gdy lampy palą się za dnia

Z Urzędu Miasta i Gminy w Krotoszynie dostaliśmy pismo informujące o tym, że gmina wznowiła umowę zawartą z kaliską spółką OŚWIETLЕНИЕ ULICZNE I DROGOWE. Umowa dotyczy oświetlenia ulic, dróg i otwartych terenów publicznych, za które odpowiada właśnie wymieniona wyżej spółka. W związku z tym do obowiązków krotoszyńskiego posterunku energetycznego należy dokonywanie napraw uszkodzonych punktów świetlnych na zlecenie kierownika Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej

UmiG.

Co wobec tego powinien zrobić światły obywatel Krotoszyńska, który zauważył palące się za dnia lub nie palące się nocą ciągi lamp oświetlenia drogowego? Powinien zgłosić ten fakt w posterunku energetycznym, który z kolei winien na taką wiadomość zareagować natychmiastowym skierowaniem do miejsca awarii ekipy naprawczej. Chodzi o to, że zwłoka mogłaby spowodować uszkodzenie bezpiecznika lub układu sterującego.

(er)

wielu możliwości atrakcyjnego spędzania wolnego czasu. Nie organizuje się półkolonii, a pracownicy gminnego ośrodka kultury, przygotowali IV Przegląd Muzyki Chodnickiej (zresztą bardzo udany). Dzieci

## W czym rzecz?

Rzecz w folku. Muzyce, która co roku sprowadza do Krotoszyńska wielotysięczne rzesze młodych (również wiecznie młodych, bo młodych duchem) ludzi. Folk? A co to takiego? — często pytali przed sześcioma laty krotoszyńszanie, nie potrafiący wyłamać sobie nazwy festiwalu. A potem mówili: Nie wiedziałem, że to się tak nazywa, ale zawsze lubiłem tego słuchać.

Jak najkrócej zdefiniować folk? Najogólniej mówiąc, jest to muzyka korzeni i źródeł. Inspirowana folklorem i tradycją, przebogata — jak przebogate są jej źródła. Piękna. Węz metafizyczna. Kto był choć na jednym (zwłaszcza nocnym) koncercie, doskonale wie, o czym, mówię.

Nie ma wśród polskich grup grających folka takiej, która nie wystąpiłaby choć

raz w Krotoszynie. Na FOLK-FESCIE jest miejsce i dla początkujących, i dla eksperymentatorów, i dla zespołów, które od dawna nie muszą o publiczność zabiegać. W tym roku — jak mówi szef (i pomysłodawca) festiwalu **Leszek Zieliński**, będzie sporo folkowej twardości i sporo nowych pomysłów. Będzie też — na rozgrzewkę — tak lubiane przez młodzież krotoszyńską reggae.

Wielu młodych ludzi przyciąga do Krotoszyńska towarzyszące festiwalowi warsztaty. W tym roku przez całe trzy dni w specjalnym namiocie będzie można pograć na bębniach, a u przesympatycznego **Marcina Bronarskiego** — nauczyć się wydobywania dźwięków z przedziwnego instrumentu australijskich Aborygenów —

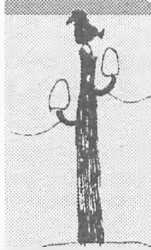
didjerido. Wiąże się z nim (nie z Marcinem — z instrumentem) okropnie nieczarna i smutna legenda. Kto ciekaw, niech zapyta prowadzącego warsztaty albo kupi broszurkę o didjerido.

A w ubiegłym roku pewnego listonosza z Turku przyciągnęło nie folkowe granie, tylko rozgrywane w ostatnim dniu festiwalu mistrzostwa świata w rzucie beretem. Przyjechał w ostatniej chwili, (mówiąc wielkopolską gwara) *ćpić* i pobił rekord świata.

Wygląda na to, że FOLK-FEST dla każdego ma w zanadrzu coś miłego — dobrą muzykę, zabawne upominki, niezwykle mistrzostwa. I na dodatek kufelki piwka. Pyszne, zimne, folkowe.

Romana Hyszko

## Telegraf



Od ubiegłego wtorku nowym komendantem policji w powiecie krotoszyńskim jest nadkomisarz **Wojciech Kasprziewicz**, który ostat-

nio pełnił funkcję zastępcy komendanta, a swego czasu był rzecznikiem prasowym komendy rejonowej w Krotoszynie.

STOP.

Z wycieczki na Białoruś i Litwę wróli przedstawiciele samorządu Krotoszyńska i chór parafialny działający przy kościele farnym. Odwiedzili między innymi Nowogródek, Wilno i bliski sercem krotoszyńszan podwileńską Mejszagolę.

STOP.

Grupa młodych mieszkańców wspomnianej wyżej Mejszagoli na Wileńszczyźnie od kilku dni przebywa na koloniach w Krotoszynie. Takie kolonie dla uczniów tamtejszej polskiej szkoły samorząd Krotoszyńska organizuje od ośmiu lat.

STOP.

Trwają zajęcia w wymyślonej i konsekwentnie od lat prowadzonej (z pomocą przyjaciół) przez **Margo Mallar** i **Billa Hrycynę** z USA, według ich autorskiego programu, krotoszyńskiej letniej szkoły języka angielskiego. W najbliższych dniach otworzy też w Krotoszynie podwoje letnia szkoła języka francuskiego.

21 lipca (dzień wyjścia tego numeru "RK") przedstawiciele Regionalnego Ośrodka Polityki Społecznej z Poznania spotkają się w krotoszyńskiej bibliotece publicznej z kadrą kierowniczą powiatowych i gminnych placówek pomocy społecznej oraz organizacjami pozarządowymi zajmujących się pomocą społeczną (z całego województwa).

STOP.



# Rybki o słabych kręgosłupach

Oprócz czterdziestoosobowej grupy uczniów szkoły pływackiej, na basen przychodzą również dzieci z półkolonii organizowanych przez Krotoszyński Ośrodek Kultury. Dla nich oraz dla grupy czterdziestoosobowej z parafii farniej ratownicy prowadzą gry i zabawy ruchowe w wodzie. Zajęcia w szkółce trwają od 8.00 do 10.00 (przed otwarciem basenu) oraz wieczorem od 19.00 do 21.00, czyli tuż po zamknięciu pływalni. Na kurs nauki pływania przewidziano około dziesięć dni. Jak uważa kierownik krotoszyńskiego basenu Grzegorz Majchszak, w ciągu tego czasu dziecko powinno już umieć nieźle pływać. — *Wszystko zależy od koordynacji ruchowej. Niektórzy uczą się szybciej, inni wolniej. Ratownik zaś powinien szybko wychwytywać wszystkie błędy i natychmiast je korygować* — powiedział "Rzecz". — *To mozolna praca. Najpierw trzeba pokazać pracę rąk i nóg, dlatego też na początku, przez pierwsze dwa dni, uczymy tych ruchów w płytkim basenie, a nasi uczniowie chodzą po dnie jak raki* — mówi Grzegorz Majchszak.

Dalszym etapem jest pływanie z rękawami, najczęściej trwające trzy lub cztery dni. Okazuje się, że właśnie ten etap przysparza najczęściej trudności młodym adeptom sztuki pływackiej. Odpowiednie zgranie ruchów rąk i nóg zapewni sukces. Najlepsi spośród młodych pływaków mają szansę trenować w klubie KS KROTOSZ, w którym trenerami są Paweł Augustyniak i Łukasz Król.

W czasie tegorocznych wakacyj-

nych kursów w szkółce pływackiej najwięcej jest uczniów szkół podstawowych, zdarzają się jednak i starsi,

na przykład dwudziestoparoletni chłopaka, który próbuje już od miesiąca nauczyć się pływać. Dlaczego

to tak długo trwa, skoro zwykle można dokonać tego w dziesięć dni? — zapytał ratownika. Otóż wte-

**Od lat Ośrodek Sportu i Rekreacji w Krotoszynie jest organizatorem szkółki pływackiej. W każdym turnusie bierze udział około 40 osób. Dziewięciu ratowników z krotoszyńskiej pływalni miejskiej prowadzi dzieci (i nie tylko) w ich pierwszych kontaktach z wodą i uczy je pływania. Koszt kursu wynosi 80 złotych.**



Daniel Jezierski z Łodzi nauczył się pływać w Krotoszynie

Fot. „Rzecz” — Marcin Pawlik

(popi)

Kilkakrotnie poruszaliśmy w „Rzecz” temat telefonizacji gminy Rozdrażew, gdzie budowana jest właśnie radiowa sieć telefoniczna. Pytają nas Państwo, co kryje się pod tą nazwą. Z prośbą o wyjaśnienia zwróciliśmy się do kaliskiego Zakładu Telekomunikacji. Oto, czego się dowiedzieliśmy.

## Trochę radio, trochę telefon

Systemy łączności radiowej znajdują szerokie zastosowanie głównie na terenach wiejskich, trudnych — przede wszystkim ze względu na duże odległości między zabudowaniami — do telefonizowania metodą tradycyjną. Aby system łączności radiowej mógł dobrze funkcjonować, konieczne jest wybudowanie centralnej stacji bazowej, gdzie anteny muszą być umieszczone na wysokim maszcie. Z kolei u abonenta trzeba zamontować urządzenia radiowe i antenę kierunkową, skierowaną na stację bazową. Aparat telefoniczny i gniazdko

są takie same jak w przypadku zwykłej telefonii kablowej. Na terenie byłego Kaliskiego systemu łączności radiowej objęto do tej pory trzy gminy — Blizanów, Ceków i Mycielin. W trzecim kwartale tego roku powstaną trzy nowe maszty — w Rozdrażewie, Koźminie Wielkopolskim oraz Myjonicach koło Kępna. Wprowadzenie przez kaliski Zakład Telekomunikacji łączności radiowej rozwiązało problem wielu mieszkańców wsi, od lat oczekujących na telefon. Przydatność systemu łatwo ocenić na przykładzie gminy Mycielin. Dzięki zamontowa-

niu w 1998 roku we wsi Korzeniew czterdziestometrowego masztu, telefon otrzymało tam około 700 nowych abonentów. Aż 256 spośród nich mieszka na wsi. Z systemu radiowego dostępu abonenckiego korzystają również takie placówki jak ośrodek zdrowia, poczta, szkoła. System łączności radiowej jest w pełni bezpieczny, ze względu na małe moce urządzeń radiowych (do 1 W) abonent nie musi się obawiać promieniowania elektromagnetycznego. Opłaty za połączenia są takie same jak w przypadku telefonii kablowej. (bar)

## Listy do rzeczy

## Alternatywa do krawężnika



Jesteśmy czwórką siedemnastolatków z Krotoszyna. Sprawa, którą chcemy poruszyć, jest na pozór błaha, ale w gruncie rzeczy bardzo poważna. Mamy na myśli zachowanie młodzieży w czasie wakacji. Cała społeczność Krotoszyna narzeka na nastolatków, uważając nas za wulgarnych nierobów. Rzeczywiście jest zupełnie inna. Powodem przesiadywania młodzieży na krawężnikach i picia wina za trzy złote jest nuda. Wystarczy znaleźć sobie interesujące zajęcia — powie pewnie niejeden oburzony dorosły. Poszukajmy więc alternatywy do krawężnika. Każdy młody potrzebuje pieniędzy, szuka więc pracy. Nasza czwórka od ponad miesiąca skutecznie poszukujemy. Chodzimy jednak wszyscy do Liceum Ogólnokształcącego, dla nas

więc pracy nie ma. Szukaliśmy! Odwiedziliśmy wszystkie: sady, zakłady ogrodnicze i hurtownie napojów w Krotoszynie. I nic.

Owszem, obiecywano nam, że już od poniedziałku albo od czwartku, albo od godziny 9.00, albo od 8.00, albo od 17.00. Od dwóch tygodni nasza praca przekładana jest z terminu na termin. Mamy tego dosyć.

Drugi sposób na nudę: imprezy. Niestety, ze względu na budowę basenu, Krotoszyn ubogi jest w finanse, co wpływa na poziom imprez. Mogliśmy się o tym przekonać w czasie Dni Krotoszyna, które w tym roku były fatalne. Z niecierpliwością czekamy na FOLK-FEST.

Nasz punkt widzenia jest zupełnie inny o wyobrażeń rodziców, prawda? Cóż więc pozostaje krotoszyńskiej młodzieży? Jeżeli znajdziecie odpowiedź na dręczące nas pytanie, podsuniecie nam jakikolwiek pomysł.

Krzysztof, Asia, Aga, Krzysiek

## Zielone domy

W tym roku po raz pierwszy samorząd Sulmierzyc zorganizował dla mieszkańców tego miasta konkurs, którego celem jest podniesienie estetyki grodu Sulimira i zachęcenie do większej o nią dbałości. Jego przedmiotem jest zielony wystrój domu i jego otoczenia (elewacja, okna, balkon, trawnik), widziany od strony

ulicy. Lista zgłoszeń jest już zamknięta, widnieje na niej 17 nazwisk.

W najbliższym czasie powołana przez samorząd komisja konkursowa obejrzy wszystkie zielone domy i wybierze te, których mieszkańcy najpiękniej ozdobili je zielenią. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi w pierwszej połowie sierpnia, zwycięzcy zostaną zaproszeni na uroczy-

stość, podczas której zostaną im wręczone atrakcyjne nagrody.

Cieszy, że kolejna gmina powiatu postanowiła zachęcić mieszkańców do większej dbałości o urodę najbliższego otoczenia ich domów, a więc i całej miejscowości. Już wkrótce na łamach „Rzeczy” tekst o pracach komisji konkursowej, a potem wyniki konkursu.

(er)

# Kup pan komórkę

Telefony komórkowe są w coraz powszechniejszym użyciu. Niektórym ich posiadaczom są naprawdę potrzebne — do załatwiania interesów i kontaktów z zakładem pracy, na przykład podczas podróży. Innym zaś wydaje się, że komora to jeszcze jedna efektowna zabawka, z którą można pokazać się w miejscu publicznym i rozmawiać tak głośno, jak tylko się da, aby zwrócić na siebie uwagę.

Przyjrzyjmy się komórkom trochę bliżej. Najpierw porównanie — dwaj operatorzy dominujący na polskim rynku: PLUS i ERA, mają w zasadzie taki sam zasięg. Na mapce ich sieci jest zaledwie kilka białych plam — głównie obszary wschodniej Polski, trochę też na północy kraju. Sieć telefonii komórkowej w standardzie DCS, w którym funkcjonuje IDEA, obejmuje tylko największe aglomeracje — Warszawę, Poznań, Kraków, Gdańsk itp. Mimo iż IDEA jest relatywnie najtańsza, to jednak, ze względu na mały zasięg, nie jest w stanie rywalizować z PLUS i ERA.

## Komórkowe nowości

Sieć PLUS GSM wprowadziła 18 czerwca nowe taryfy. Jest ich aż sześć. Dwie (Echo i Akcja) zawierają w ramach opłaty abonamentowej pakiet bezpłatnych rozmów krajowych — odpowiednio 15 i 30 minut. Za abonament trzeba będzie zapłacić nieco więcej — najniższy to 25,50 zł + 22% VAT, ale za to tańsze są opłaty za połączenia. Druga nowością jest taryfa nocna (godz. 23.00 do 6.00) — za minutę rozmowy z posiadaczem telefonu sieci PLUS zapłacimy 0,25 gr + VAT. Taryfa Relaks najlepsza jest dla osób chcących płacić niski abonament, a używających telefonu głównie wieczorami i w weekendy. Istotna zaleta Relaksu

**Sieci telefonii komórkowych rozpoczęły wakacje od dość dużych zmian. Nowe taryfy wprowadziły PLUS GSM i IDEA, nowe usługi — ERA GSM. Nie jest wcale aż tak łatwo namówić ludzi do kupowania tanich aparatów, bo trzeba ich potem używać przez dwa lata, ale i tak lato to dobry czas dla dla operatorów telefonii komórkowej.**

jest (poza niskim abonamentem) wydłużenie czasu poza godzinami szczytu, kiedy rozmowy są tańsze. PLUS wprowadził ostatnio połączenia internetowe. Telefon można podłączyć do komputera przenośnego

Podobną usługę wprowadziła ERA. Dzięki EraNet posiadacz telefonu komórkowego będą mogli korzystać z poczty elektronicznej, i to zarówno do odbierania maili (listów poczty elektronicznej), jak i ich wysyłania.



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

Niektórzy zaczynają bardzo wcześnie

i korzystać z informacyjnych zasobów i usług Internetu. Sieć InfoPLUS zapewnia dostęp do informacji o pogodzie, sporcie, giełdzie papierów wartościowych, a nawet dowcipów. Żeby je przeczytać, wystarczy wysłać numer 777, a płaci się jedynie 65 groszy za połączenie z siecią Internet. Podobnie z tak zwanym SMS-em, czyli wiadomością tekstową składającą się maksymalnie ze 160 znaków, za co płacimy również 65 gr.

I tak: po wpłynięciu listu do skrzynki pocztowej serwer wysłał SMS z informacją, od kogo jest list i czego dotyczy. Jeśli chce go odczytać, musi wysłać pusty SMS z telefonu na adres centrum serwisowego. Jest to dość korzystne, bowiem otrzymujemy listy tylko wtedy, gdy chcemy. Za każdą porcję maila trzeba jednak zapłacić, bo aby go otrzymać, wysłaliśmy SMS. Miesięcznie zapłacić trzeba za taką pocztę 10 zł + VAT miesięcznego abonamentu.

Zarówno IDEA, jak i PLUS, od dawna oferują swoim abonentom możliwość odczytywania i wysyłania poczty elektronicznej. PLUS robi to bezpłatnie (otrzymywanie) lub za 60 groszy (wysyłanie maili).

## Kto kupuje?

Najczęściej klienci przy zakupie telefonu komórkowego sugerują się ceną aparatu. Tutaj popełniają błąd. Nie biorą bowiem pod uwagę późniejszych opłat za rozmowy i przede wszystkim kosztów użytkowania — twierdzi Krzysztof Kaczmarek ze sklepu na Rynku w Krotoszynie. PLUS prezentuje w sezonie wakacyjnym siedem nowych aparatów; najtańszy kosztuje około 150 zł, na zakup najmniejszego telefonu komórkowego na świecie trzeba przeznaczyć ponad 2 tysiące zł — mówi dalej. Hitem wśród aparatów komórkowych jest niezmiennie (już od jakiegoś czasu i to bez względu na sieć) model 5110 firmy NOKIA, który jest łatwy w obsłudze i stosunkowo tani (199 zł bez VAT-u).

A kto kupuje komórki? Klienci są naprawdę różni. W Krotoszynie na zakup takiego cacka decydują się głównie osoby, które nie mają w domu telefonu stacjonarnego. Kupują również ludzie interesu, właściciele większych i mniejszych firm. Coraz częściej rodzice zostawiają telefon swoim dzieciom, chcąc mieć z nimi kontakt, kiedy są poza domem. Zdarzają się też osoby, które kupują komórkę, bo ma ją kolega czy sąsiad. Ale to tylko wyjątki. Telefon komórkowy ma bowiem ułatwiać życie i zazwyczaj temu właśnie służy. Liczba klientów operatorów telefonii komórkowej stale rośnie, stąd utrzymująca się tendencja do obniżania cen aparatów.

(popi)

## Detektyw gospodarczy donosi...

Jak poinformował nas kaliski Zakład Telekomunikacji, wkrótce rozpocznie się kolejny etap telefonizacji gminy Krotoszyn. Inwestycja obejmie następujące miejscowości: Roszki, Orpiszew, Kobierno, Wielowieś, Lutogńew, Benice, Chwaliszew. Obecnie w końcowej fazie jest przygotowywanie dokumentacji projektowej, we wrześniu rozpocznie się budowa centrali i linii światłowodowych. W kolejny, trzeci etap wkróczy też wkrótce telefonizacja Białek (przyłączenie następnych 100 abonentów) oraz Bożacina i Gorzupia (rozbudowa centrali o ok. 180 numerów łącznie).

\*\*\*

Krotoszyńskie Przedsiębiorstwo Ceramiki Budowlanej CERABUD jest od 1 lipca spółką akcyjną Skarbu Państwa, a nie — jak dotąd — przedsiębiorstwem państwowym. Nowa nazwa firmy brzmi: KPC CERABUD S. A. w Krotoszynie. Więcej o jej prywatyzacji — już za tydzień.

\*\*\*

W ostatnich dniach ukazał się (w nakładzie 2.500 egzemplarzy) album firm Ziemi Krotoszyńskiej, prezentujący 32 firmy z naszego terenu. Wydawcą tej pozycji jest Klub Przedsiębiorców Ziemi Krotoszyńskiej. Nieco więcej na ten temat — za tydzień.

Krot Holmes

# A ludzie mówią...

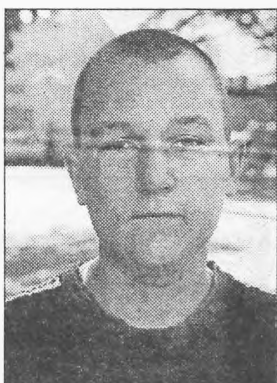
Tym razem pytaliśmy krotoszyńian o to, czy czują się w swoim mieście bezpiecznie.

Notował Sebastian Pośpiech, fotografował Marcin Pawlik



**Ewa Uciechowska**  
(pracownica administracji)

Nigdzie nie jest bezpiecznie. Szczególnie na deptaku prowadzącym na Błonie i w parku, gdzie sama w godzinach wieczornych nie poszłabym. Idąc do domu ulicą Kobylińską również nie czuję się zbyt pewnie.



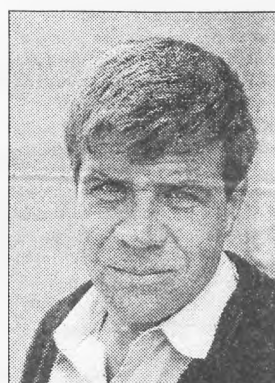
**Mariusz Wasielewski**  
(absolwent SP nr 1)

Najmniej bezpiecznie jest w tych miejscach, gdzie nie ma oświetlenia. Ja nie boję się jednak chodzić na przykład przez park w porze wieczornej.



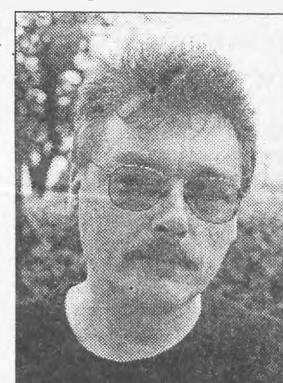
**Daniel Szymanowski**  
(absolwent SP nr 1)

Moim zdaniem okolice parku miejskiego powinny być częściej patrolowane przez policję i straż miejską. Ogólnie jednak w naszym mieście jest dość bezpiecznie, poza paroma wyjątkami.



**Wiesław Langowski**  
(kierowca-mechanik)

Nie czuję się bezpiecznie w czasie festynów. Gdy młodzi ludzie sobie popijają, można się czuć zagrożonym. Mam trochę żalu do służb porządkowych i policji, że po zmierzchu prawie ich nie widać, a właśnie wtedy powinni patrolować, na przykład park.



**Karol Kaj**  
(prezes ZNP)

W Krotoszynie z bezpieczeństwem jest nie najlepiej. Główną przyczyną jest to, że rynek pracy się kurczy, a młodzież nie ma wielu możliwości sensownego spędzania czasu wolnego. Dzieci po prostu nie mają zorganizowanych form wypoczynku.



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

## PRO-GRAM

23 lipca, piątek  
(koncert REGGAE  
NA BŁONIACH,  
początek: godz. 18.00)

# FOLK-FEST-NETIA Krotoszyn '99

(VII edycja festiwalu muzyki folkowej)

Zagrają:

JAFIA NAMUEL  
BIAFRA  
RAGGATTACK  
NATURA  
BAKSHISH  
HABAKUK  
REBELS

ok. godz. 1.00  
— KONCERT  
NA WYCISZENIE  
(wystąpią:

Jorgos Skolias  
i Bronek Duży)  
ok. godz. 2.00 wystąpi  
SOUND SYSTEM  
FORWARD

(prowadzi Jasiak Kusz)

24 lipca, sobota  
(początek: godz. 16.00)

Zagrają:

GREEN GRASS  
THE BUMPERS  
BAL KUZEŚĆ  
BALCAN FOLK  
ACOUSTIC,  
JAK WOLNOŚĆ  
TO WOLNOŚĆ,  
OPEN FOLK  
BLUE APPLES (Czechy)  
CONORS BAND  
SIERRA MANTA

RIVENDELL

25 lipca, niedziela  
(początek: godz. 16.00)

Zagrają:

CHUDOBA  
KWARTET JORGI  
PLEBANIA  
TAMTAM PROJECT  
KRYVI (Białoruś)  
AKTUS (Ukraina)  
UNIVERSAL  
SUPERSESION  
(grupa międzynarodowa)  
Dziani

IMPREZY  
TOWARZYSZĄCE

od piątku 23 lipca  
do niedzieli 25 lipca  
(okolice estrady)  
warsztaty bębniarzy  
(PAPA DRUM  
WORKSHOP)  
warsztaty gry na didжерidoo  
(Marcin Bronarski)  
25 lipca  
(godz. 10.00, stadion)  
IV Mistrzostwa Świata  
w Rzucie Beretem  
na Odległość

Organizator zastrzega sobie  
prawo zmian w programie.

IV Mistrzostwa Świata w rzucie Beretem na Odległość

## Nobilitacja upadłego beretu

Beret upadły na murawę — po sportowym rzucie — to jest coś. To właściwie nobilitacja beretu. Upadłego, ale tylko tego, który spadł antenką do góry. W każdym innym przypadku rzut jest uznawany za spalony.

Pierwszego mistrza świata w rzucie beretem (I Mistrzostwa Świata w Rzucie Beretem na Odległość rozegrano w Krotoszynie przed trzema laty) — Adama Piętkowskiego — rychło zmęczyła sława. Można nawet powiedzieć, że Adam, mieszkając Rumii, wówczas student architektury, uciekał przed ścigającymi go z racji notatki w księdze rekordów Guinnessa dziennikarzami.

Jego beretowy rekord świata (28,12 m) udało się pobić dopiero po dwóch latach — w 1998 roku. Lepszy od studenta z Rumii okazał się listonosz z Turku — Andrzej Kuszczyński. Lepiej od pierwszego rekordzisty rzucali też w zeszłym roku trzej krotoszyńskimi: Eugeniusz Szczur (30,02 m), Marcin Bielawny (28,43 m) i Wiesław Dzierła (28,20). Ale w ubiegłym roku pogoda wybitnie sprzyjała rekordom — w ogóle nie

odnotowano niesprzyjających warunków.

### Przebojem na stadiony

Aby nową dyscyplinę sportu wprowadzić na stadiony olimpijskie, musi być uprawiana w pięćdziesięciu krajach świata. Beretomiotanie ma szansę — do tej pory walczyli w Krotoszynie miotacze z Polski, Francji, Czech i Peru. Najlepsza w ubiegłym roku wśród kobiet Peruwianka Luz Castillo Żarczyńska obiecała, że dołoży starań, by sport ten piękny rozpowszechnić. I że w tym roku przywiezie ze sobą przyjaciół z Ekwadoru i Boliwii.

Mistrzostwa, początkowo pomyślane jako towarzysząca festiwalowi folkowemu dobra zabawa, z roku na rok nabierają rozmachu. Dość powiedzieć, że ostatnio walczyło na tej imprezie ponad siedemdziesięciu zawodników, że znalazła ona wielu naśladowców w całej Polsce, że nowy sport przebojem wkracza na stadiony. Rzucanie beretem jest też od ubiegłego roku jedną z oficjalnych dyscyplin rozgrywanych podczas corocznej międzyzakładowej spartakiady krotoszyńskich zakładów pracy.

O jego rozlicznych zaletach nie trzeba już dziś przekonywać. Największa to niewątpliwie zaangażowanie przy rzucie wszystkich członków miotaczy, a przede wszystkim miłośników mimicznych twarzy. I to jest to! Radość, wspaniała zabawa, a przy tym ruch na świeżym powietrzu.

### Beretomiotanie terapia

Bardzo pozytywnie opiniuje rzucanie beretem świat medyczny. Lekarze twierdzą, że nie znają dyscypliny sportu, która tak skutecznie jak beretomiotanie hartowałaaby i ciało, i ducha. Sport ten można (a nawet trzeba) uprawiać w każdym wieku. Nie ma żadnych przeciwwskazań medycznych — wręcz przeciwnie: lekarze zalecają beretomiotanie jako skuteczną terapię, a także rehabilitację po przebytych schorzeniach wszelkiego rodzaju. Jeden ze znanych polskich seksuologów wyraził nawet opinię, że miotanie beretem może stać się największą konkurencją dla promowanej właśnie na polskim rynku farmaceutycznym amerykańskiej viagry. Poza tym, sport ten tępi i oddala od człowieka wszelkie negatywne, nawet nagromadzone przez długie lata, emocje.

### Od czego zacząć

Od odszukania w szafie bądź nabywania w sklepie beretu z antenką (wersja robotnicza, późny Gomułka, wczesny Gierek). Uwaga, nie wolno odcinać antenki, ma ona bowiem znaczenie strategiczne, o czym dalej. Teraz z dość grubego drutu wygiąć trzeba okrag (nieco mniejszy od zewnętrznej średnicy beretu, ale większy od średnicy wewnętrznej) i wzmocnić nim brzeg beretu (materiał lekko podwinąć). Niestety, nie potrafimy podać dokładnych wymiarów drucianego okręgu, bowiem prototyp beretu zawodniczego przechowywany jest w sejfie krotoszyńskiego oddziału Wielkopolskiego Banku Kredytowego.

Gdzie trenować? Wszędzie! W ogrodzie, na łacie albo leśnym duku. Co dalej? Ujmujemy beret w dłoń (lub

w obie dłonie) i rzucamy, jak najdalej. Ważne jest, aby upadł antenką do góry (inne rzuty komisja sędziowska uznaje za spalone). Im dalej, tym lepiej. Im ładniej, dowcipniej, tym większa szansa na nagrodę za styl beretomiotania. My, na podstawie trzyletnich doświadczeń, uważamy, że najlepiej przed rzuceniem trzymać beret antenką w dół, wtedy zwykle (niestety, nie jest to żelazna reguła) upada antenką do góry. I jeszcze jedna rada: nie warto rzucać zbyt wysoko. Jest duże prawdopodobieństwo, że beret zachowa się jak bumerang i w powietrzu zawróci.

### Słów parę o regulaminie

Nad prawidłowym przebiegiem zawodów czuwa komisja sędziowska. Regulamin jest bardzo prosty — liczy się długość rzutu i to, żeby nie był spalony. Wydzielona na zawody

część stadionu jest na tyle szeroka, że niełatwo o beretowy aut. Ale — dla zdolnego nie trudnego. Stąd na wszelki wypadek radzimy ustawiać się pośrodku linii startu i nie kierować beretu na boki. Regulamin nie ogranicza wieku zawodników, zezwala też na spożywanie (w ilościach ograniczonych) środków dopingujących: zawodnikom, którzy nie ukończyli 21. roku życia zaleca wypicie jednej butelki landrynkowej oranżady, starsi mogą sobie pozwolić na jedno piwko, najlepiej o swojsko (by nie rzec — folkowo) brzmiącej nazwie, na przykład Bosman, Żywiec, Okocim, Krotoszyn. W tym roku do wygrania 10.000 złotych, beret forszy i wiele niespodzianek. By wziąć udział w zawodach, trzeba zapłacić 10 złotych wpisowego. Połowa tej kwoty przekazana zostanie na nagrody, druga połowa — na schronisko dla bezdomnych zwierząt.

(er)

## Folkowi sponsorzy i patroni

Organizatorem FOLK-FESTU jest od samego początku Krotoszyński Ośrodek Kultury. W tym roku zaszczytną rolę głównego sponsora festiwalu (to piękne — chcieć i móc być mecenasem kultury) pełni NETIA. Festiwal wspierają: też finansowo: Powszechne Towarzystwo Emerytalne EPOKA, Zarząd Miasta i Gminy Krotoszyn, Urząd Marszałkowski Województwa Wielkopolskiego oraz Ministerstwo Kultury i Sztuki.

Patronat nad tegorocznym folkowym świętem objął wojewoda wielkopolski.

(er)



Są zespoły, które na krotoszyńskim festiwalu folkowym występują nie po raz pierwszy. To cieszy, z dwóch powodów. Po pierwsze: miło, że pokochali specyficzną atmosferkę naszego grania, że podoba im się Krotoszyn, że chwalą dobrą organizację imprezy, że chcą do nas wracać. Po drugie: możliwość obserwowania muzycznego rośnięcia tych grup, porównywania tego, co było, z tym, co jest — to wielka gratka dla festiwalowej publiczności. A kilka znanych nam już i mniej znanych grup pokrótce przedstawiamy.

# Przedstawiamy

## JAFIA NAMUEL

(koncert: piątek)

Zespół istnieje od pięciu lat, stawia na korzenne reggae. O jego oryginalnym brzmieniu decyduje wokalista śpiewający w jamajskim dialekcie. *Bębny odzywają się w momentach koniecznych, tworząc z równie oszczędnym i treściwym basem solidną podstawę rytmiczną. Oszczędność wydaje się kluczem do przejrzystego brzmienia tej muzyki* — tak pisała o tym zespole w 1997 roku "Machina". Piosenka JAFII "Pozytywne myślenie" jest od 1998 roku hymnem Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Zespół dużo koncertuje, nie tylko w Polsce. Z bardzo życzliwym przyjęciem spotkał się w Niemczech, Holandii, Belgii i Francji. W grudniu ukaże się druga płyta grupy.

## BIAFRA

(koncert: piątek)

Istnieje od 1996 roku, jest kontynuacją zespołów: INTERNATUIONAL REGGAE BAND i SUN'S VIBRATION. Gra muzykę, która określa następująco: reggae-funk-afro rock-trans — voodoo vibes. Z powodzeniem koncertuje w klubach Trójmiasta, występuje na festiwalach muzyki reggae.

## BAKSHISH

(koncert: piątek)

Gra od 1982 roku — od tego czasu przez zespół przewinęło się kilkadziesiąt osób. BAKSHISH dość szybko zdobył sporą popularność, jednak nie otrzymywał żadnych propozycji od firm fonograficznych. Jedynym śladem ich dawnej działalności jest piosenka "Czarna droga", na kultowej płycie FALA, wydanej w 1985 roku. Pierwszą płytę grupa nagrywała dopiero w 1992 roku, kolejną — po dwóch latach. Muzycy z tego zespołu są niezwykle aktywni, zaangażowani również w pracę nad projektami indywidualnymi.

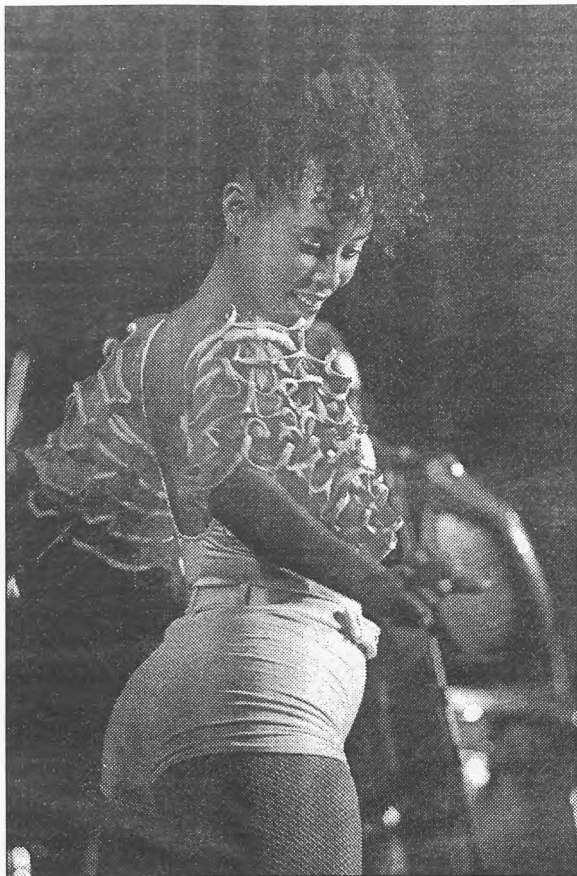
## RAGGATAACK

(koncert: piątek)

Młodziutki zespół, powstał w marcu 1999, jako autorski projekt wokalisty z Nigerii Henry'ego Mmereole i Jaska Kusza, producenta muzycznego. RAGGATAACK promuje raggamuffin i dancehall, nurty reggae bardzo w świecie popularne, a w Polsce właściwie nieznane. W repertuarze zespołu są piosenki z tekstami o kulturze, rasizmie, problemach współczesnego świata, ale też o wakacjach, zabawie, dziewczyn-

nach, miłości — słoneczne, wesołe, taneczne.

żyli ją młodzi ludzie zafascynowani muzyką ludową Irlandii i Wysp Bry-



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik  
Kubanka z zespołu LOS CANDELA w ubiegłym roku rozgrzała festiwalową publiczność do białości

## DO IT, czyli Jorgos Skolias i Bronek Duży

(koncert: noc z piątku na sobotę)

Jorgos i Bronek grali już w Krotoszynie — kilka miesięcy temu w klubie ROZCHULANTYNA (był to koncert kameralny, dla niewielkiej grupki muzycznych smakoszy). Ich stylu nie da się zakwalifikować do konkretnej kategorii muzycznej. To synteza różnych gatunków, w których najważniejsza jest inspiracja folklorem, jego różnorodną rytmiką i brzmieniem. Odnajdujemy tu nastroj bluesa, balladową narrację, wokálną, soulową ekspresję, podpartą rytmiczną pulsacją puzonu Bronka. Niezwykle interesujące zjawisko muzyczne, gorąco polecamy w piątkową noc, na wyciszenie.

## THE BUMPERS

(koncert: sobota)

Grupa istnieje od siedmiu lat, zało-

tyjskich. THE BUMPERS koncertowali we wszystkich większych polskich miastach i na wszystkich liczących się krajowych festiwalach muzyki rockowej i ludowej, reprezentowali Polskę na Europejskim Festiwalu Kultur w Niemczech, grali też w Kanadzie, między innymi na festiwalu VANCOUVER FOLK MUSIC. Od początku istnienia próbują połączyć melodie inspirowane muzyką ludową z różnych krajów z prawdziwie rockowym brzmieniem i nowoczesnymi aranżacjami. Niedawno sięgnęli po muzykę o typowo słowiańskim rodowodzie, ją także łączą z ostrą rockową motoryką. Związani są z Polskim Radiem Białystok.

## BAL KUZEK

(koncert: sobota)

Młoda formacja ze Zgorzelca. Interpretując muzykę wywodzącą się z ludowej tradycji, grupa nie ucieka ani od jazzu, ani od prawdziwego

rockowego czadu. To połączenie daje słuchaczom wysoce smakowity dźwiękowy kąsek. W Krotoszynie BAL KUZEK wystąpi z programem zainspirowanym podróżą do źródła, czyli do Bretanii — widowiskiem, które nie pozwala słuchaczom na spokojną kontemplację, porywając ich do radosnego tańca.

## BALKAN FOLK ACOUSTIC

(koncert: sobota)

Grupę założyli mieszkający we Wrocławiu Bułgarzy: Dimezo Angelow i Ewgenij Genew, współpracuje z nimi kilku innych artystów, między innymi Locko Richter. Popularyzują folklor i tradycje ludowe krajów Półwyspu Bałkańskiego — Grecji, Bułgarii, Rumunii, Sербii, Macedonii itp.

## BLUE APPLES

(Czechy)

(koncert: sobota)

Przesympatyczni Czesi, grający folk amerykański, raczej spokojny i bardzo melodyjny. Trochę płyną na fali muzyki folk-rockowej, znanej z lat sześćdziesiątych. Łączą rock i folk, ożywiając je skrzypcami, fletem, fortepianem, perskusją. To bardzo płodna grupa — w ciągu ostatnich dwóch lat nagrali trzy płyty. Od niedawna śpiewają również w swoim ojczystym języku. Są akustyczni, zawsze z dumą podkreślają magię akustycznego grania i śpiewania.

## GREEN GRASS BLUES BAND

(koncert: sobota)

Stylistycznie nawiązują do chicagowskiej odmiany bluesa. Uznawani są za jeden z bardziej stylowych zespołów bluesowych w kraju. Grają zarówno standardy mistrzów czarnego bluesa, jak i własne kompozycje. Dużo koncertują, a w ankiecie "Blues Top'96" zostali uznani za odkrycie roku 1996.

## KRYVI

(Białoruś)

(koncert: niedziela)

Pochodzą z Mińska Litewskiego na Białorusi. Interesuje ich obrzędowy białorusko-litewski folklor, również we współczesnych aranżacjach. Piosenki KRYVI łączą w sobie tradycje śpiewania gardłowego i współczesnego brzmienia z dodatkiem improwizacji i awangardy. Grają na autentycznych instrumentach, wyprodukowanych według starodawnych technologii, a materiał muzyczny



zbierają na wyprawach folklorystycznych.

## AKTUS

(Ukraina)

(koncert: niedziela)

Pochodzą z Kijowa. Śpiewają i grają dynamicznego folk-rocka, bazowanego na folklorze ukraińskim i celtyckim, z punkową zadziornością i odwołaniami do muzyki reggae i psychodelic. W ich graniu można też odnaleźć ślady fascynacji innymi kulturami — bałkańską, skandynawską i żydowską. Korzystają z ludowych standardów, ale podstawę ich repertuaru stanowi materiał autorski. Grali na Ukrainie, Niemczech, Anglii, Polsce.

## THE UNIVERSAL SUPERSESSION

(koncert: niedziela)

Międzynarodowa formacja, powstała w Niemczech, prezentująca najpopularniejszy obecnie na świecie gatunek muzyczny: world music, oparty na rytmie, który budowany jest na ostro grającej sekcji bębniarsko-perkusyjno-basowej. Towarzyszy mu harfa afrykańska, saksofon i interesujący wokół. Razem tworzy to dynamiczne połączenie jazzu, dance, reggae, hip-hopu, ethno i world music. Zespół tworzą muzycy profesjonaliści, którzy z racji swego różnego pochodzenia wnoszą do projektu indywidualny charakter. Całość brzmi niezwykle egzotycznie. Koncertowali w całej Europie, nagrali dwa albumy.

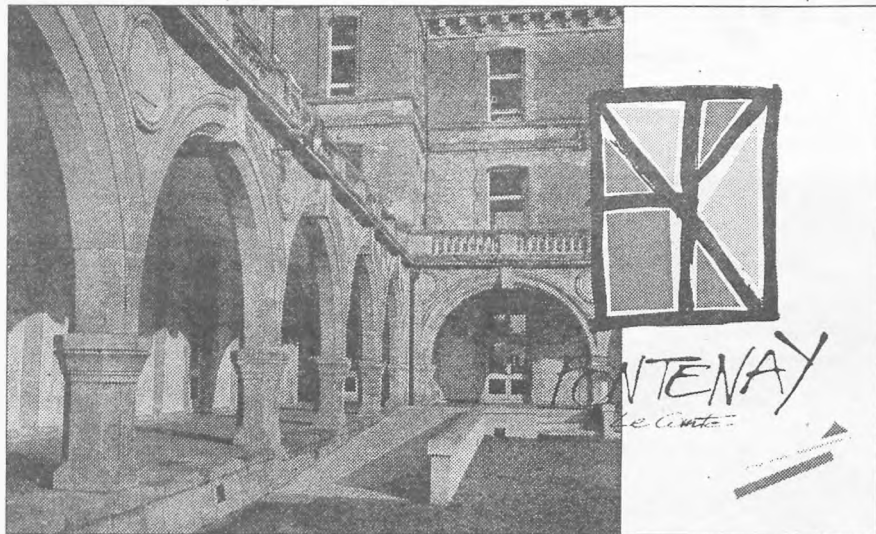
## Dziani

(koncert: niedziela)

Ma 19 lat, kończy średnią szkołę muzyczną w klasie skrzypiec. Pochodzi z niezwykle uzdolnionej muzycznie rodziny polskich Romów (należą do niej między innymi Michaj Burano i Randia), jego ojciec to gwiazdor wygańskiej piosenki Don Wasyl. Muzyka, którą prezentuje Dziani to wybuchowa mieszanka cygańskiego folku z dynamicznymi i tanecznymi rytmemi latynoamerykańskimi. Bardzo popularny jest jego singiel "Czajonije" i płyta "Czarny koń", nagrana we współpracy z Mateuszem i Marcinem Pospieszalskimi.

Na podstawie materiałów promocyjnych, poszczególnych zespołów oprac. (er)

# Bon jour w Krotoszynie



Fragment okładki folderu Fontenay

Fot. Arch.

Rok później wspomniany dokument, zgodnie z wymogami Stowarzyszenia Miast Bliźniaczych, ratyfikowano u naszego brata przyrodniego.

W ten sposób urzędową drogą potwierdzono sytuację zapoczątkowaną kilka lat wcześniej. Bowiem już w 1991 roku burmistrz Jarocina Ma-

rek Przymusiński, zaprzyjaźniony z Libercourt we Francji, zaproponował Krotoszyn jako miasto partner-skie dla Fontenay, szukającego kon-

25 maja minęło pięć lat od podpisania na krotoszyńskim Rynku umowy o bliźniaczym partnerstwie, czyli szczególnej przyjaźni miast Krotoszyna i Fontenay le Comte, które leży we francuskiej Wandei, prowincji nad Atlantykiem.

taktów na Wschodzie. Inicjatywa została podjęta przez obie strony, a rolę łącznika przejęły towarzystwo przyjaźni, zawiązane w obu miastach. Najpierw były to więc rozmowy samorządów i towarzystw, szukających sposobów spełnienia idei bliźniactwa, której kształt oficjalny nadano poprzez wspomniane podpisy burmistrzów w obecności mieszkańców obu miast. Współpraca przewiduje różnorodne formy kontaktów: wymianę zespołów sportowych, kulturalnych, grup zawodowych, prezentację osiągnięć gospodarczych, no i tę najbardziej bezpośrednią, czyli spotkania rodzin i wzajemne odwiedziny.

Oczywiście, trudno krotoszyńsiakom często bywać w odległym o blisko dwa tysiące kilometrów Fontenay. Różne są też warunki materialne obu społeczności. Ale Polacy zawsze byli i są gościnni, chętnie przyjmują przybyszów ze świata. Sami również jesteśmy przyjmowani podobnie, o czym przekonało się już kilka grup, które gościły w Fontenay. Te wojaże rozpoczął w 1993 r. chór parafii św. Jana Chrzciciela, pielgrzymujący też do Taizé i Lourdes, póź-

niej dwukrotnie wyjeżdżał do Francji Chór Kameralny Marka Olejnika i Miejska Orkiestra Dęta pod dyktando Józefa Banasiewicza, uczestnicząc w organizowanym tam co dwa lata Biennale — Świącie Kwiatów.

Dwa lata temu zainicjowano kontakty sportowe wyjazdem piłkarzy juniorów ASTRY i młodych zapasników z LKS CERAMIK. Nieco skromniej prezentowali się w Krotoszynie nasi bliźniacy, przez koncert zespołu akordeonistów i niedawno występ z programem folkloru Wandei na festiwalu folkowym. Ale w tym roku, już od 22 lipca liczna 104-osobowa grupa Francuzów z Fontenay przybędzie z rewizytą do naszych rodzin i odnowi kontakty oficjalne.

Będzie dużo czasu na rozmowy, na zwiedzanie miasta, wycieczki w teren i wspólne imprezy towarzyskie. Jednak wiodącym motywem tej wizyty są spotkania sportowców. Pierwszy raz zaprezentują się w Krotoszynie sportowe ekipy z Fontenay, uprawiające piłkę nożną, pingponga, karate, strzelectwo, łucznictwo.

(wb)

## Program pobytu w Krotoszynie gości z francuskiego Fontenay

### 22 lipca

18.00 — przyjazd do Krotoszyna dwóch autobusów, powitanie, przyjęcie przez rodziny

### 23 lipca

11.00 — zwiedzanie zakładów pracy — BROWARU i TEOMINY  
11.00 — zebranie robocze zarządów Towarzystw Przyjaźni z obu miast

### 24 lipca

11.30 — spotkanie zarządów Towarzystw Przyjaźni i przedstawicieli władz samorządowych  
15.00 — udział w koncertach FOLK FESTU  
18.00 — wspólne ognisko dla gości i gospodarzy na strzelnicy Bractwa Kurkowego przy ul. Ceglarskiej

### 25 lipca

10.30 — Msza św. w kościeł św. Jana Chrzciciela  
11.30 — odsłonięcie tablicy pamiątkowej na Ratuszu  
11.45 — odegranie hejnału Krotoszyna  
12.00 — koncert muzyki dawnej w sali głównej Ratusza  
18.00 — kolacja pożegnalna dla gości i gospodarzy w restauracji KAME-RALNA

### 26 lipca

rano — pożegnanie na Rynku, wyjazd gości.

Przed II wojną światową dużą część społeczności powiatu krotoszyńskiego stanowili Niemcy. Większość wyjechała stąd jeszcze podczas wojny, pozostałych wysiedlono w 1945 roku.

## Rzecz o Niemcach w Krotoszynie

Przed 1939 rokiem na terenie powiatu krotoszyńskiego mieszkało ponad 5 tysięcy Niemców. Mieli dwie własne organizacje polityczne, 48 stowarzyszeń i 13 spółdzielni. Podczas okupacji liczba Niemców wzrosła w powiecie do blisko 15 tysięcy, nie licząc skoszarowanego niemieckiego wojska.

Po wyzwoleniu pozostało w Krotoszynie około 800 Niemców i ok. 400 volksdeutsche. W grudniu 1945 roku wywieziono transportem kolejowym do Niemiec około 400, a do obozu pracy w Gronowie — około 100 osób. W ciągu kolejnych miesięcy wysiedlono z terenu powiatu jesz-

cze blisko 300 Niemców.

Już w lutym 1945 roku komendant powiatowy Milicji Obywatelskiej wydał rozporządzenie dotyczące odróżniania Niemców od Polaków. Wszystkim Niemcom na terenie powiatu zakazano noszenia jakiegokolwiek oznak i odznaczeń polskich. Nakazano natomiast noszenie odzianki z napisem: *Wir danken unserem Fuehrer* (Dziękujemy naszemu Fuehrerowi — przyp. red.). Odnaka taka, w formie czarnego nadruku na białym płótnie, miała być noszona na zewnętrznej stronie ubrania, na plecach, na wysokości ramion. Za nieprzestrzeganie zarządzenia groziła

kara pozbawienia wolności do trzech miesięcy.

Po krotoszyńskich Niemcach pozostały cmentarze, kościoły i inne, budynki, które służyły im przez kilkadziesiąt lat. Niestety, zwłaszcza cmentarze ewangelickie (zwane niemiecckimi) w ciągu ostatnich lat zostały zdewastowane. W czasach, kiedy Polacy powszechnie wyjeżdżają zarabiac pieniądze w Niemczech, jakoś nie pamięta się o kulturze materialnej naszych przyjaciół zza Odry.

Alicja Kryszkiewicz-Świst

Informujemy że nekrologi i krótkie teksty pożegnane publikujemy nieodpłatnie. Prosimy o osobiste składanie ich w redakcji lub w Drukarni Krotoszyńskiej przy ul. Floriańskiej 1.

Z żalem zawiadamiam, że dnia 4 lipca zmarła, przeżywszy 73 lata, moja kochana Matka

† p.

Zofia Krawczykowa  
z d. Bajerlein

W smutku pogrążona  
córnka z rodziną

Odszedł Człowiek o otwartym i szlachetnym sercu, niezawodny w przyjaźni

† p.

Zofia Krawczykowa  
z d. Bajerlein

Żegnaj Cię, moja Przyjaciółko...  
Oleńka

## NAJSTARSZY ZAKŁAD POGRZEBOWY "GULCZYŃSCY"

KROTOSZYN, UL. FARNA 7, TEL. 725-23-93 / 725-24-21/

TEL. KOM 0-601-983-690 - CZYNNY CAŁĄ DOBĘ

TRUMNY W CENIE OD 400,- zł

DZIAŁAMY PROFESJONALNIE \* GWARANTUJEMY SOLIDNE USŁUGI  
W naszej firmie możecie państwo liczyć na życzliwość, fachową obsługę, wszelką pomoc, oraz uzyskanie wszelkich informacji.

### Serdeczne podziękowania

Księdzu Adamowi Gmerkowi  
za modlitwę, mszę świętą i piękne słowa  
o wielkim sercu naszej kochanej Mamy

† p.

Marianny Nowaczyk  
które wszystkich kochało

składają  
dzieci

## ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH

### Talarczyk

Sklep Pogrzebowy - Krotoszyn  
ul. Marii Konopnickiej 32  
(równoległe go ul. Langiewicza)  
CZYNNY CAŁĄ DOBĘ  
tel. 725-73-10

Zakład Produkcji Trumien  
Mokronos 67  
CZYNNY CAŁĄ DOBĘ  
tel. 721-64-84

- duży wybór trumien  
od 420 zł do 750 zł,  
- przewóz bezpłatny,  
- wyrób wianuszków i wienieców  
z dowozem na miejsce



# U Matki Bożej Pocieszenia

Lutogńew to wieś położona 5 kilometrów na północny zachód od Krotoszyń — stara wielkopolska osada, której początki sięgają XII-XIII wieku.

Dokumenty historyczne wymieniają w 1329 roku Jana z Lutogniewa, a w roku 1419 wykazują Lutogńew jako własność Paszka z rodu Doliwów. Wieś ta należała początkowo do Rozdrażewskich, z czasem — podobnie jak całe dominium krotoszyńskie — przeszła w ręce Potockich.

Najważniejszym zabytkiem Lutogniewa jest bez wątpienia kościół pw. Świętej Trójcy. Parafia tutaj — erygowana była w XIII wieku, w tym czasie fundowano pierwotny kościół. W 1401 roku biskup Wojciech Jastrzębiec potwierdził wzniesienie i uposażenie świątyni. Za panowania Zygmunta Augusta, w okresie reformacji, kościół przez kilkadziesiąt lat należał do Braci Czeskich. W roku 1589 Jakub Zaleski oddał go katolikom, uposażając ponownie, a z nim szkołę i szpital. W latach 1823-32 postawiono nową murowaną świątynię w stylu późnolascystycznym.

W głównym ołtarzu, za zasuwą przedstawiającą Zwiastowanie NMP, znajduje się laskami słynący obraz Matki Bożej Pocieszenia. Jest on namalowany temperą na płótnie o wymiarach 94 x 64 cm. Pochodzi z I połowy XVI wieku i reprezentuje dzieło sztuki w typie Matki Bożej Piekarskiej. Przedstawia Maryję w półpostaci, ustawioną hieratycznie, podtrzymującą na lewym ramieniu Dzieciątko. Obraz, który jest obecnie restaurowany, poddany był wcześniej renowacji w roku 1966.

Kult Matki Bożej Lutogniewskiej, sięga odległych czasów. Wspominają o nim już najstarsze dokumenty wizytacyjne Gnińskiego i Rokosowskiego. Już w roku 1694 istniało w Lutogniewie Bractwo Pocieszenia NMP, które

posiadało osobną kaplicę, uposażenie oraz rozbudowaną hierarchię wewnętrzną. O wielkiej czci Maryjnej świadczy też fakt licznych fundacji, którymi obdarowano ołtarz, oraz wielka ilość wot dziękczynnych (niestety, w dużej części utraconych w czasie ostatniej wojny). Z obrazem Matki Bożej związanych jest wiele cudów i łask.



Fot. Arch.

Laskami słynący wizerunek Matki Boskiej Pocieszenia w Lutogniewie

Po zakończeniu II wojny światowej nastąpiło widoczne ożywienie kultu Matki Bożej Lutogniewskiej. Z okazji corocznych odpustów przybywają do sanktuarium w Lutogniewie liczne pielgrzymki z okolicznych miast i wsi, a liczba pątników sięga nawet kilkunastu tysięcy. Od wielu lat uroczystości odpustowe trwają od soboty do wtorku włącznie, przy czym szczególną estymą pielgrzymujących cieszą się nabożeństwa połączone z błogosławieństwem najmłodszych. Warto też zaznaczyć, że tradycją stają się coroczne pielgrzymki dzieci pierwszokomunijnych i młodzieży.

Tegoroczny odpust lutogniewski będzie dla diecezji kaliskiej wydarzeniem szczególnym. Dzięki staraniom i ogromnej pracy obecnego duszpasterza parafii, a zarazem kustosa sanktuarium — ks. Zygmunta Krymskiego — dojdzie bowiem 29 sierpnia do koronacji laskami słynącego obrazu. Skronie Maryi i Dzieciątka ozdobią złote korony, pobłogosławione w Łowiczu przez papieża Jana Pawła II w czasie jego tegorocznej pielgrzymki do Ojczyzny. Będzie to szczególne wydarzenie w całej kilkusetletniej historii parafii, a zarazem akt wyjątkowego zawierzenia Bożej Rodzicielce, złożony przez wiernych naszej diecezji. Szczegółowy program uroczystości zamieścimy w "Rzeczy" w sierpniu.

Mirosława Urbaniak

## Msze święte w okresie wakacyjnym

Kościół pw. św. Andrzeja Boboli w Krotoszynie  
sobota: 18.00; niedziela: 7.30, 9.00, 10.45, 12.30, 18.30

Kościół pw. św. apostołów Piotra i Pawła w Krotoszynie  
sobota: 18.30; niedziela: 7.00, 8.00, 9.30, 11.00, 12.00, 18.00

Kościół pw. św. Jana Chrzciciela w Krotoszynie  
sobota: 18.30; niedziela: 6.30, 7.30, 9.00, 10.30, 12.00, 19.00

Kościół pw. św. Marii Magdaleny w Krotoszynie  
sobota: 18.00; niedziela: 7.00, 10.00, 11.30, 17.00

Kościół pw. św. Stanisława w Kobylinie  
sobota: godzina 18.30; niedziela: 8.00, 10.30, 11.30,

18.30  
Kościół pw. św. Stanisława w Koźminie Wlkp.  
sobota: godzina 18.00; niedziela: 7.00, 9.00, 10.30, 18.00

Kościół pw. św. Wawrzyńca w Koźminie Wlkp.  
sobota: godzina 18.30; niedziela: 7.00, 9.00, 10.30, 18.00

Kościół pw. św. Jana Chrzciciela w Rozdrażewie  
sobota: 18.30; niedziela: 8.00, 9.30, 11.00

Kościół pw. Wniebowzięcia NMP w Sulmierzycach  
sobota: 18.00; niedziela 8.00, 10.00

Kościół pw. św. Jana Chrzciciela w Zdunach  
sobota: 17.30; niedziela: 7.30, 9.00, 10.30, 11.30, 17.30

Serdecznie dziękujemy wszystkim księżom proboszczom za informacje.

Jak mało wiemy o naszych świętych i błogosławionych patronach... Od dziś co tydzień właśnie w tej rubryce będziemy ich Państwu pokrótce przedstawiać.

## Twoje imię

W tym tygodniu wśród świętych patronów mamy św. Wawrzyńca, św. Marię Magdalę, św. Brygidę, św. Kingę, św. Jakuba i św. Krzysztofa, św. Joachima i św. Annę oraz świętych męczenników — Natalię, Aureliusza, Feliksa, Liliozję i Jerzego (27 VII). Popularnymi solenizantami są też w tym tygodniu: Wiktor (21 VII), Krystyna (24 VII) oraz Mirosława i Grażyna (26 VII).

**21 lipca — dzień św. Wawrzyńca z Brindisi oraz Wiktora, Daniela, Dalidy, Benedykta.**

Św. Wawrzyniec (łac. Laurentus, od nazwy miasta Laurentum. Laurentus to pierwotnie człowiek z Laurentum). Żył w latach 1559-1619, gorliwy apostoł, kaznodzieja i wybitnie uzdolniony poliglota. Te i inne zalety predysponowały go do sprawowania urzędów zakonnych. Był prowincjałem w Toskanii, Wenecji i Szwajcarii. Przewodził pierwszym kapucynom w Austrii i Czechach. Zasiadł między innymi z tego, że pośredniczył w sporze między książętami saubadzkiemi a koroną francuską o dziedzictwo Montferratów. W 1602 r. wybrano go na generała zakonu. W roku 1960 został ogłoszony doktorem kościoła.

**22 lipca — dzień św. Marii Magdaleny oraz Bolesławy**

Św. Maria Magdalena (aram. od Magdala, co odpowiada hebrajskiej nazwie Migdal — wieża ryb, dziś el-Medżdel — odległe o 5 km od Tyberiady) to postać ewangeliczna. Św. Maria Magdalena to niewiasta, którą nawrócił Jezus i która wraz z Maryją, Jego matką i św. Janem była świadkiem ostatnich chwil życia Chrystusa. W czasie publicznej działalności Chrystusa szła za Nim wraz z innymi pobożnymi niewiastami. Jej najpierw, przed apostołami, Jezus ukazał się po swoim Zmartwychwstaniu. Święto Marii Magdaleny katolicy wszystkich obrządków obchodzą w tym samym dniu.

**23 lipca — dzień św. Brygidy oraz Apolinarego, Bogny, Sławosza i Żelislawa**

Św. W. Brygida (celt. od słowa brig — siła, cnota, męstwo) żyła w latach 1302 — 1373. Córka księcia Szwecji, matka ośmiorga dzieci, kanonizowana w 1391 r. Słynęła z objawień i prorocत्व o charakterze religijnym i politycznym, między innymi przepowiedziała upadek i potępienie zakonu krzyżackiego, śmierć papieża Urbana V, a także dzień własnej śmierci. Po śmierci męża wyrzekła się swojej godności książęcej i włożyła habit zakonny. Jast założycielką zakonu Najświętszego Zbawiciela (brygidek).

**24 lipca — dzień św. Kingi i błogosławionych męczenników z Durhmu oraz Krystyny, Antoniego, Olgi.**

Św. Kinga (węgierskie zdrobnienie Kunegunt) żyła w latach 1224 — 1292. Księżna krakowska i sandomierska, córka króla węgierskiego Beli IV, żona Bolesława Wstydliwego, kanonizowana w 1999 r. Po owdowieniu wstąpiła do ufundowanego przez siebie zakonu klarysek w Starym Sączu, słynęła ze świętobliwego życia (zachowała dziewic-

two w małżeństwie), bohaterka podań ludu i legend (między innymi o powstaniu kopalni soli w Bochni i Wieliczce).

**25 lipca — dzień św. Jakuba i św. Krzysztofa oraz Walentyny**

Św. Jakub (hebr. Jaaqob, niech Bóg strzeże) — apostoł, brat Jana Ewangelisty, syn Zebedeusza. Ponosił śmierć męczeńską na rozkaz Heroda Agrypy w Jerozolimie ok. 44 r. Jest patronem Hiszpanii, Portugalii, walci z islamem, kilku zakonów rycerskich, opiekunem pielgrzymów.

Św. Krzysztof (grec. Christophóros, przynoszący, noszący (w sobie), wynajdujący Chrystusa. Jest jednym z najbardziej popularnych świętych Wschodu i Zachodu. Istnieje wiele legend o nim, jedna z najbardziej znanych utrzymuje, że św. Krzysztof był olbrzymem, który pomagał ludziom przenosząc ich przez rwący potok. Przeniósł także małego Jezusa. Czeili go zwłaszcza przewoźnicy, tragarze, flisacy, pielgrzymi. Dzięki temu w epoce współczesnej stał się patronem kierowców. W dawnych czasach był w ogólności opiekunem podróżujących. Jego wizerunek widniał w wielu kościołach na wieżach obronnych, na bramach miejskich, a nawet na domach, by wymienić przykładowo krakowskie Krzysztofory i herb Wilna. Spojrzenie na ten wizerunek chroniło od niebezpieczeństw w ciągu dnia.

**26 lipca — dzień św. Joachima i św. Anny oraz Mirosławy, Grażyny.**

Św. Joachim (hebr. Jebojaqim — Bóg wzmacnia, podniesie) i św. Anna (hebr. Hanna, łaska) to rodzice Najświętszej Marii Panny, która prawdopodobnie była ich jedynym dzieckiem.

Św. Annę czczono od wczesnego okresu chrześcijaństwa. Poświęcono jej liczne kościoły. Ojcowie Kościoła, zwłaszcza Wschodniego, wiele mówili o jej świętości i przywilejach. Przedstawia się ją często, jak uczy swoją małą córeczkę czytać Pismo św. Jest patronką matek chrześcijańskich.

Św. Joachim był od niepamiętnych czasów czczony w Kościele Wschodnim, a od VI w. zobserwowano jego publiczny kult we wszystkich krajach. Ewangelia nie mówi o jego życiu ani o życiu Anny.

**27 lipca — dzień św. męczenników: Natalii, Aureliusza, Liliozji, Feliksa i Jerzego oraz Julii, Lili, Celestyna.**

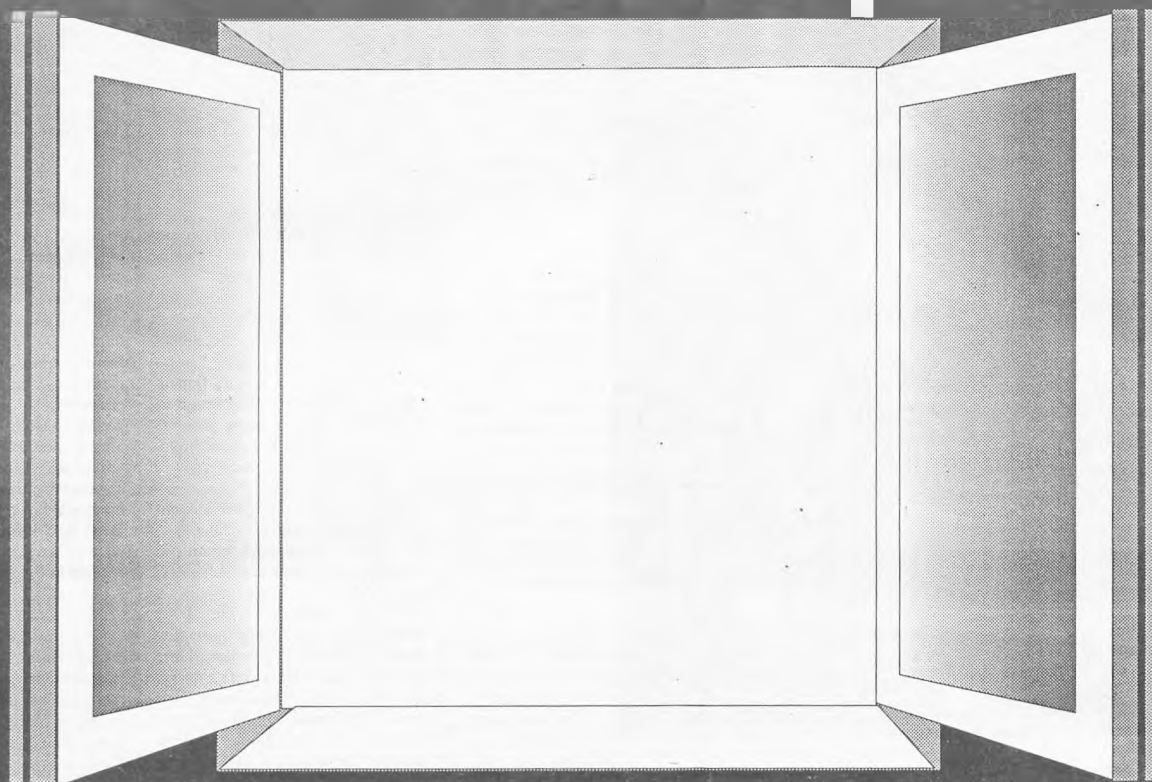
Św. Natalia (od męskiego imienia łac. Natalis) porzuciła islam dla chrześcijaństwa. Jej mąż, św. Aureliusz (łac. Aurelius), był synem Araba i Hiszpanki wysokiego rodu, także nowo nawróconym chrześcijaninem. Żyli w pokucie i modlitwie. Ich przykład stał się natchnieniem dla krewnego — św. Feliksa (łac. Felix) i jego żony Liliozji. Wszyscy czworo zostali uwięzieni i straceni.

Św. Jerzy (grec. Georgios) Betlejemita — męczennik z Kordoby, diakon, mnich klasztoru Św. Saby w Palestynie. Skazany na śmierć za otwarte manifestowanie swej wiary. Święty został w 852 r. razem z Aureliuszem i Feliksem oraz ich żonami — Natalią i Liliozją.

(gab)

# OKNA

drewniane i pcv



na kredyt z B<sup>Ł</sup>Ś

oprocentowany 9,9 % na rok  
9 % na 6 m-cy  
w Składach budowlanych VOX



Krotoszyn, ul. Zamkowy Folwark 9  
tel. 725 42 24

Jak kobylinianie odnaleźli się w czasach gospodarki rynkowej? Czy wzięli sprawy w swoje ręce?

# Biznes po kobylińsku

Gdyby ktoś zapytał, co wyróżnia Kobylin spośród podobnych mu miast, bez wahania odpowiedziałbym: handel. Ile wobec tego jest w mieście sklepów? Różnych — od kiosków z gazetami po lumpeksy. Dużo, około osiemdziesięciu, a prym wiedzie branża spożywcza. Konkurencja sprawia, że właściciele dbają o wyposażenie, estetykę i asortyment, z korzyścią dla klientów. Handel to pierwsza dziedzina, która dziesięć lat temu stawała na nogi. Najpierw było zaledwie kilku odważnych, ale z czasem sklepy zaczęły wyrastać jak grzyby po deszczu. Dziś w Kobylinie trudno znaleźć wolną witrynę, a przecież w mieście wybudowano wiele nowych domów. W Kobylinie po prostu dobrze robi się zakupy.

Od stuleci miasto to było atrakcyjnym miejscem dla wszelakiego handlu. Na kilkudniowe jarmarki zjeżdżali tu kupcy z odległych stron. Widać kupiecki charakter miasta zachował się do dziś. Kto wie, czy dobrym sposobem na promocję miasta nie byłby uliczny jarmark? Można by się potargować, wszystko kupić i wszystko sprzedać lub zamienić. Można by zaprezentować produkty miejscowych firm, wyroby rzemiosła czy sztukę ludową.

**Małgorzata Zawieja**, podinspektor w Urzędzie Miasta i Gminy, prowadząca rejestr miejscowych firm, tak ocenia sytuację: — *Od trzech lat obserwujemy stabilizację, jeżeli chodzi*

*o ilość podmiotów gospodarczych. Dziś mamy ich zarejestrowanych 240. To najroźniesz branże — handel, usługi, produkcja itp. Mieszkańcy Kobyliny są ludźmi przedsiębiorczymi.*

Na początku lat 80. pierwsze samodzielne kropki w produkcji pasz stawiał **Jan Lisiecki**. Jego zakład najpierw mieścił się w Wyganowie, potem w Pakosławiu i Kobylinie. Po drodze Jan Lisiecki wyjechał do USA, aby poznać tamtejsze technologie produkcji. Dziś prowadzi nowy i nowoczesny zakład w Starym Kobylinie. Elegancki biurowiec świadczy o powadze firmy. Jej właściciel mówi: — *Pod względem wielkości produkcji jesteśmy drugą firmą w dawnym województwie leszczyńskim. Nasz główny odbiorca to zakłady drobiarskie z Legnicy. Firma inżyniera Lisieckiego daje dziś pracę 52 osobom.*

Inna poważna kobylińska firma to zakład przetwórstwa mięsnego **JANEX**. Szef i właściciel przedsiębiorstwa był kiedyś kierownikiem gesowskiej masarni. Gdy nastał czas przemian, postanowił pójść na swoje. **Jan Kozłowski** zaczynał od małej firmy rodzinnej. Dziś, po latach inwestowania, zatrudnia około 40 osób, a wyroby **JANEKSU** trafiają do wielu sklepów regionu.

Z dużym rozmachem wszedł na rynek zakład **MILKO**. Należy do **Kry-**

**styny i Józefa Czwojdzinich**. Państwo Czwojdzinscy na początku zatrudniali zaledwie kilku pracowników. Dziś, po blisko dziesięciu latach, w **MILKO** pracuje ich około 60. Przedsiębiorstwo zajmuje się dystrybucją wyrobów nabiałowych. Towary sprzedaje w ponad 1500 sklepach i 100 hurtowniach. Właściciele dbają o image firmy. Jednym z warunków otrzymania pracy w **MILKO** jest ukończenie co najmniej szkoły średniej

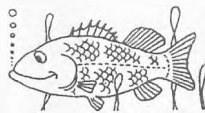
Kobylińscy prywatni przedsiębiorcy są dziś obiektem starań o sponsoring. Zabiegają o niego instytucje i organizacje z terenu całej gminy i spoza niej. Prywatne firmy wspierają szkoły, przedszkola, kluby. Kobyliński **PIAST** funkcjonuje między innymi dzięki finansom właściciela wytwórni pasz i jednocześnie prezesa klubu — **Jana Lisieckiego**. **MILKO** wspierało zmagania tenisistów **LKS SPÓŁDZIELCA**, walczących w drugiej lidze. **JANEX** jest sponsorem straży pożarnej, przedszkola i domu pomocy społecznej w Baszkowie.

Mimo rozwoju prywatnych firm kobylińskich, w mieście wciąż wiele osób nie może znaleźć stałego zatrudnienia. W końcu czerwca w Kobylinie pozostawało bez pracy 110 osób. W stosunku do stycznia ich liczba wzrosła o 32 %.

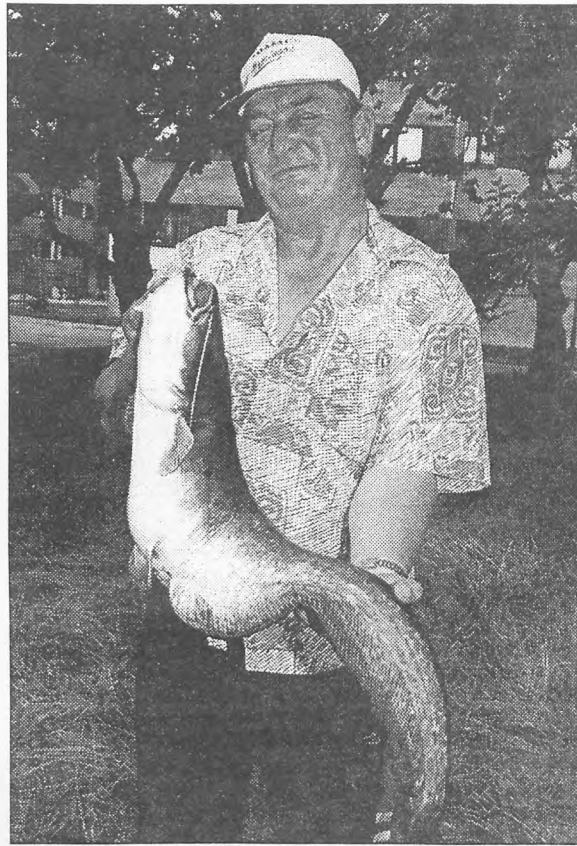
**Zygmunt Idziak**

## Taaaka ryba

To ci dopiero zdobycz! Wąsatego suma (długość: 94 cm, waga: 7,20 kg!!!) pan **Józef Wika** z Krotoszyńska złowił w jeziorze Odrzykowskim na Błoni. Świadkiem tego wydarzenia (który zresztą pomógł koledze w wydobyciu taaakiej ryby z wody) był gospodarz łowiska — pan **Jan Pocza**. Gratulujemy!



(red.)



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

Jak wiadomo, Polacy nie mają obecnie żadnych zmartwień. Nie też zatem dziwne, iż minionie dni upłynęły nam na niecierpliwym oczekiwaniu końca świata. Słynny astrolog i kosmolog **Nostradamus** najwyraźniej jednak pomylił się. Jak kiepski meteorolog.

Koniec świata nie nastąpił bowiem ani w terminie głównym, ani w sugerowanych przez chyrego Mistrza rezerwowych terminach pomocniczych. Czego zresztą do końca być pewnym nie można. Kłóż bowiem — na podstawie wieloletnich, niejasnych przepowiedni — dokładnie umie opowiedzieć, jak właściwie ten koniec świata miał wyglądać? Być może więc właśnie trwa, tylko jeszcze go nie zauważyliśmy.

Może nie wszyscy. Są mianowicie ludzie, którzy patrzą szerzej. Ostrzegają i proszą. Co z tego, skoro większość narodu nie chce apokalipsy zauważyć. Zagrożenia nie przyjmują do wiadomości, a złowróżbnych proroków nie słucha. Mimo, że grzmią z trybuny sejmowej i w środkach masowego przekazu.

W ubiegłym tygodniu na przykład, podczas telewizyjnego „**Forum**”, sprawa zagrożenia powróciła. Program dotyczył miał patriotyzmu i ochrony rodzinnej gospodarki. Tymczasem zaczął przeradzać się w dyskusję o śmiertelnym niebezpieczeństwie, jakim jest nasze wchodzenie do Unii Europejskiej. Nauczał jeden z liderów **PSL**, **Zdzisław Podkański**. Ten sam, który swego czasu, jako minister kultury, z powodu wplię-

Skoro publicznie mówi się o chorobie wieńcowej (i nie tylko) Jelejny, skoro oficjalne komunikaty podają, że **Ronald Reagan** ma chorobę **Alzheimera** — to dlaczego boimy się przyznać, że niektórzy nasi politycy cierpią na miażdżycę?

Do góry nogami

## Daj, ac ja pobruczę...

wych kompetencji był wdzięcznym tematem dla satyryków. (Swoją drogą: co to za gratka dla kabareciarzy — mieć takiego ministra! Nie orientuje się wprawdzie w ich sprawach, ale zawsze mają o kim pisać. Na zasadzie: *A co tam nowego szef powiedział?*)

Oprócz wycudzonych gospodarczo-ekonomicznych frazesów (znamy), recytowanych do kamery, pan poseł znów zabral głos na tematy związane z kulturą. Tym razem z kulturą języka.

I telewizywnie usłyszeli m. in., że przejawem patriotyzmu jest unikanie w naszym potocznym mowie słów pochodzenia anglosaskiego, co obroni nas przez zabórca dominacją Unii. (Która — jak widać — nie dość, że drapieżna, to w dodatku nie chce uczyć się polskiego: jedynego języka znanego większości Polaków).

Ciekawa koncepcja posła Podkańskiego obraca się jednak, niestety, także przeciwko niektórym działaczom chłopskim. Na przykład przeciwko **Andrzejo-**

wi **Lepperowi**. Gdyż on też najwyraźniej przestaje być patriotą. Zamiast bowiem używać wyłącznie swych ulubionych dotąd, czysto polskich słów (że przypomnę i zacytuje: *gnoje, chamy, to buzy, banda, sprzedawczyki*) posługuje się on także określeniami ogólnowiatowymi — czyli (tu!) unijnymi. Jak na przykład: *gangster, kosmopolita, konsumpcja, liberalizm*.

Co gorzej — sprawiło to wrażenie, że językowe impresje są równie istotne, jak naprawdę ciekawa dyskusja o ochronie rodzimego drobnego handlu czy przekształcaniach w przemyśle.

Tymczasem w swych antyujniowych zapędach pan Podkański zagubił sens rzeczywistej dbałości o polszczyznę. Można mieć tylko nadzieję, że telewizywnie nie przejęli się zbytnio tym akurat wątkiem jego wypowiedzi. (Choć — z innych względów — byłoby dobrze, aby również inne wątki przeszły bez echa).

Bo przecież nie o to chodzi w patriotyzmie, by bronić języka ojczystego przed

spontaniczną ewolucją, przed żywotnością i naturalnym otwarciem na świat. Chodzi o to, by go nie zaśmiecać wulgarnymi, sztucznymi makaronizmami i bezmyślnymi dziwologami — niechby nawet brzmiącymi z polską. Jak również o to, by nie mylić **Różewicza** ze **Starowiczem**, a **Wisławę** z **Wisłocką**...

Swoją drogą: kto tak naprawdę używał polskich zamienników typu *obraz na odległość* (zamiast *telewizja*) albo *mały użytkownik* (zamiast *mikroprocesor*)?

Śledzę występy posła Podkańskiego. Słucham jego pełnych fobii wywodów na temat patriotyzmu. I myślę: skoro publicznie mówi się o chorobie wieńcowej (i nie tylko) prezydenta Jelejny, skoro oficjalnie komunikaty podają, że **Ronald Reagan** ma chorobę **Alzheimera** — to dlaczego boimy się przyznać, że niektórzy nasi politycy cierpią na miażdżycę? Dlatego, że jest bardziej prozaiczna, czy też może właśnie

z opaczego patriotyzmu?

Wracając do końca świata: wiele razy był już niebezpiecznie blisko. Na przykład z powodu **Brzeźnia**, **Mao Tse Tung**a, czy też **ajattollahów** islamskich. Nie dlatego, że chcieli wejść do Unii Europejskiej. Ale dlatego, że trafiły się im dwie niebezpieczne rzeczy naraz — władza i skleroza. Nie byli już śmieszni. Byli groźni.

A tytuł dzisiejszego felietonu? Nie jest zaklęciem, groźbą, ani erotyczną propozycją. To fragment najstarszego zapisanego po polsku zdania, przypisywanego XIII-wiecznemu autorowi „*Księgi Henrykowskiej*”, **Boguchwałowi**: *Daj, ac ja pobruczę, a ty poczywaj*. Gdyby język polski był martwy, to tak właśnie by brzmiała życiwa współczesna żniwna propozycja: *Pozwól, że będę meł, a ty odpoczni*.

Którego to wypoczynku — w środku urolowego sezonu — wszystkim Państwu życzę.

**Maciej R. Hoffmann**

*W felietonie z ubiegłego tygodnia chochlik drukarski zignorował wyróżnienie cytowanych w nim wypowiedzi i tytułów kursywą lub cudzysłowem. Tekst stał się przez to mniej przejrzysty, a momentami niejasny — za co Państwu bardzo przepraszamy.*



# ISDN

**Sieć Cyfrowa  
z Integracją  
Usług**



TELEKOMUNIKACJA POLSKA S.A.



# ISDN

**TO SPOSÓB NA SUPER TELEFON !**

## **JEST EFEKTYWNY ■**

na 1 łączu mieści do 8 urządzeń, takich jak telefon, fax, komputer, z których 2 mogą działać jednocześnie

## **JEST BŁYSKAWICZNY ■**

transmituje pliki komputerowe 4-krotnie szybciej od najszybszego modemu analogowego

## **JEST POMOCNY ■**

natychmiast podaje oraz zapamiętuje numer dzwoniącego abonenta

Samo życie

# Szczęście Kaczuchy

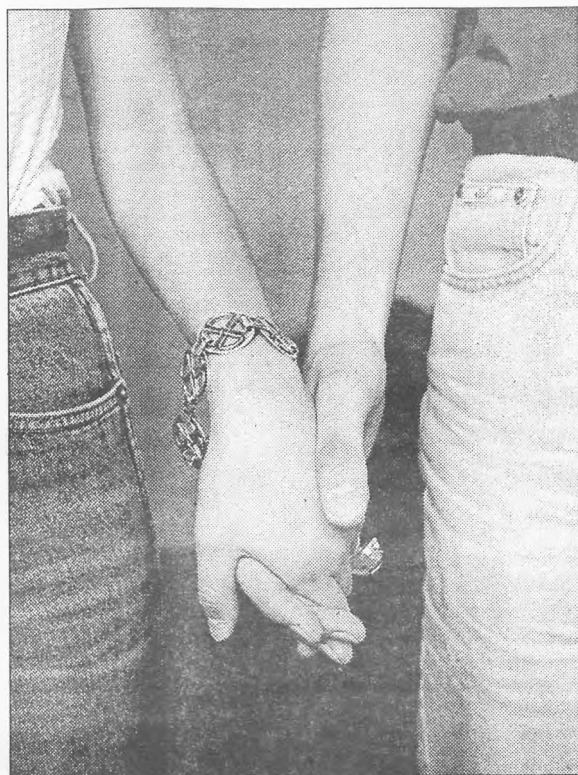
**Późne popołudnie. Na pięknie wypielegnowanym trawniku Magdusia gra z bliźniaczkami w plażową piłkę. — Nie możemy teraz wyjechać — mówi Ania, ich mama. — Marek ma dużo pracy, krótki urlop planujemy na sierpień.**

Miałem wielkie szczęście, że trafilem na Anię — mówi Marek. — To ja miałam szczęście, że ciebie spotkałam — uśmiecha się Ania. Od ich ślubu minęło 10 lat, niedawno obchodzili rocznicę. Życzliwi bliźni przestali się im już bacznie przyglądać, znaleźli inne, znacznie ciekawsze obiekty zainteresowania. O ile można nazwać zainteresowaniem to, co działo się kiedyś wokół Ani i Marka.

Przyszłość Marka, ukochanego jednaka państwa M., rodzice zaplanowali już w jego wczesnym dzieciństwie. Miał przejąć po ojcu niewielką, ale dochodową prywatną firmę. Już w pierwszych klasach podstawówki wiadomo było, że chłopiec nie jest orłem. Poszedł, zresztą chętnie, do szkoły zawodowej, a u ojca odbywał praktykę. Pan M. obiecał synowi, że wkrótce uczyni go pełnoprawnym współwłaścicielem zakładu, żeby czuł się jego prawdziwym gospodarzem. I bez tego Marek tak się czuł, od najmłodszych lat przyzwyczajony do pracy, lubiany przez klientów i — co tu kryć — dobry w swoim fachu.

W wojsku chłopak poznał Gosię. Nawet raz przywiózł ją do domu, przedstawił rodzicom. Po powrocie ze służby do K. zaczęły przychodzić listy z tamtej miejscowości, ale Marek ich nie otwierał, ostantacyjnie

Długo nie miał dziewczyny. Ale kiedy poznał Anię, od razu wiedział, że nie będzie to przelotna znajomość. Widzeli się w soboty i niedziele. Jeździli razem na dyskoteki, spacerowali. — Przyprowadziłyś kiedyś



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

wyrzucał koperty do kosza. Kilka razy Gosia zatelefonowała. Ich rozmowy były króciutkie. Matka podsyślała raz, jak zbył ją: *Nie mam czasu*. Dopiero po wielu miesiącach zwierzył się, że Małgosia strasznie go zawiodła, że — krótko mówiąc — nie tylko z nim się spotykała.

tę swoją dziewczynę — mówiła matka. — *Jak przyjdzie czas, to przyprowadzę*. Po kilku miesiącach zyczliwy klient ojcowego warsztatu napomknął panu M.: *Coś często ostatnio widuję Mareczkę z Anią. Dobry ten wasz chłopak, to i nie dziwne, że kałką się opiekuje...* — udawał z troską. — *Kałką?* — wyrwało się

ojcu Marka. — *Jak to, to pan nic nie wie?* — usłyszał. — *Wiem, wiem* — padła odpowiedź

Toteż kiedy Marek zawiadomił rodziców, że zaprosił Anię, pan M. postanowił dobrze się jej przyjrzeć. Jałkoś nic z tych oględzin nie wynikało. Dziewczyna była ułożona, sympatyczna, ładna. Nie wyglądała na inwalidkę. Głupie ludzkie gadanie — uznał pan M. i na pewien czas zapomniał o sprawie. Wkrótce jednak Marek poinformował rodziców, że chce się ożenić. Wtedy ojciec uznał, że jednak muszą o tym porozmawiać. — *Czy ty się, synu, dobrze zastanowiłeś? Podobno Ania jest inwalidką...* Spodziewał się, że Marek gwałtownie zaprzeczy. Ale nie, nie zaprzeczył. — *To, że Ania lekko utyka na nogę, nie ma dla mnie żadnego znaczenia, tato. Jest wspaniałą, uczciwą i mądrą dziewczyną. Jak ją lepiej poznasz, sam zobaczysz.*

Faktycznie, w dzieciństwie Ania przeszła kilka poważnych operacji. Miała wypadek, potrafił ją samochód. Wiele miesięcy spędziła w szpitalach, potem w sanatoriach. Na nodze i ręce pozostały blizny. Nie rzucali się w oczy, dziewczyna świetnie potrafiła maskować je strojem. Ale K. był zbyt małym miasteczkiem, żeby sąsiedzi mogli przegapić taką okazję do plotek i domysłów. Równieśnicy dokuczali, nazywali Kaczuchą. Dziewczyna czuła się gorsza od nich, a poczucie wyobcowania pogłębiał fakt, że z powodu wielomiesięcznych pobytów w sanatoriach często opuszczała zajęcia szkolne. Toteż po latach, kiedy poznała Marka, wciąż nie dowierzała, że taki chłopak mógł się nią zainteresować.

sować. Wiele czasu minęło, nim zaufała mu naprawdę.

Wiadomość o rychłym ślubie młodych szybko rozeszła się po okolicy. Wszak w powiecie krotoszyńskim miasteczko od miasteczka dzieli co najwyżej kilkanaście kilometrów. Dla ludzkiego telegrafu nie jest to żadna odległość. Przypomniano sobie stare przysłowisko Ani. *Kaczucha wychodzi za mąż* — szeptano. — *Każda potwora znajdzie swego amatora*. Niektórzy, przekonani o jej blogosławionym stanie, mówili wprost: — *Jak ty, dziecko, donosisz tę ciążę?* A poród to pewnie przez cesarskie cięcie...

Gdyby nie teściowie, nie wiem, jak bym to wytrzymała — wspomina Ania. Bo do domu państwa M., do ojca Ani (matka umarła kilka lat wcześniej) i do niej samej zaczęły przychodzić anonimowe listy. Było w nich o jej kalectwie, o tym, że na pewno nie da Markowi potomstwa, że jest biedna jak mysz kościelna. Ania wspomina: — *Nie wiedziałam, jak z tym walczyć, martwiłam się, że może rodzice Marka mu dokuczają, ale okazało się, że naprawdę kocha ją swojego syna i szanują jego decyzję*. Okazało się też, że wiele lat wstecz, przed ich ślubem, podobne listy przychodziły do rodziców pani M. Jej narzeczony miał być lekkoduchem lecącym na pieniądze teściów. Bo miasteczko K. zawsze drażniło cudze szczęście.

Od ślubu Ani i Marka minęło 10 lat. Młodzi dochowali się trzech ślicznych córek. Marek nadal prowadził razem z ojcem warsztat, Ania pomagała im w papierkowej robocie i razem z teściową wychowyje dziewczynki. Dom państwa M. jest domem szczęśliwym. Podobno anonimowe listy nadal krążą po miasteczku, tyle że na kopertach widnieją coraz to inne nazwiska adresatów.

(emma)

Lekarz radzi...

## Urazy u dzieci

Latem częściej niż kiedy indziej zdarza się, że jesteśmy świadkami wypadków komunikacyjnych, upadków z wysokości czy potrażeń na rowerze, w których głównym poszkodowanym jest dziecko.

Dziecko doznaje wtedy obrażeń wielu części ciała, dlatego urazy takie nazywamy wielonarządowymi; stanowią one jedną czwartą wszystkich leczonych urazów u dzieci i charakteryzują się poważnymi obrażeniami i dużą śmiertelnością. Dotyczą najczęściej głowy, klatki piersiowej, brzucha, bywają to też złamania lub zmiążdżenia kończyn. Aby zmniejszyć skutki tych wypadków, powinniśmy dysponować wiedzą dotyczącą udzielania pierwszej pomocy, dzięki której można uratować dziecku życie, a bardzo często ułatwić dalsze leczenie. Do najważniejszych czynności należy udrożnienie dróg oddechowych poprzez odpowiednie ułożenie

dziecka i usunięcie ewentualnej przeszkody w oddychaniu. W przypadku braku akcji serca trzeba także rozpocząć masaż serca, co wraz z ułatwieniem oddychania ratuje życie i skracza okres zaburzonego dotlenienia mózgu. Kolejną ważną czynnością jest zatabowanie wpływu krwi, zwłaszcza tętniczej. Nie należy jednak zapominać o oznaczeniu czasu założenia ucisku, na przykład na kończynę. Przy złamaniach kończyn, miednicy, kręgosłupa (szczególnie odcinka szyjnego) pamiętać należy o ich prawidłowym unieruchomieniu; można do tego celu wykorzystać proste, znajdujące się pod ręką przedmioty. Świadomość, że zabiegi te mogą uratować życie dziecku, że ułatwią leczenie chirurgiczne i opiekę anestezjologiczną, powinna być bodźcem do przeszkolenia się w udzielaniu pierwszej pomocy. Pamiętajmy, że życie naszego dziecka może zależeć od pomocy przygodnej osoby.

dr n. med. Jan Wendland  
chirurg dziecięcy  
(Przychodnia Specjalistyczna  
KRO-MED., Krotoszyń)



Volkswagen Group

# ŠKODA GOSTYŃ

## NOWY WYMIAR ŠKODY

### AUTO PERFECT s.c.

**Autoryzowany Dealer Škoda**  
ul. Nowe Wrota 5, 63-800 Gostyń  
tel. (065) 572-09-59  
tel./fax (065) 572-09-59



**Każdy Zakup FELICI  
premiowany prezentem:**

**AUTOALARM, BLOKADA SKRZYNI BIEGÓW,  
CENTRALNY ZAMEK (do wyboru)**



**Specjalny pakiet ubezpieczeń AC - od 4%, OC,NW, Assistance Polska - gratis!**

**ZAINWESTUJ W SWOJĄ PRZYSZŁOŚĆ - NAPRAWDĘ WARTO****Policealna Szkoła Ekonomiczna w Krotoszynie**

Zakład Doskonalenia Zawodowego ( o uprawnieniach szkoły publicznej )  
przyjmuje kandydatów do szkoły na rok szkolny 1999/2000 na kierunki kształcenia:

- technik ekonomista - specjalność: - marketing
- technik informatyk

System kształcenia: w trybie zaocznym, nauka trwa dwa lata ( 4 semestry )

Warunki przyjęcia: złożenie dokumentów - podanie ( druk wydaje szkoła ),  
świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia,  
wniesienie opłaty wpisowego w wysokości 100 zł.

**LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE dla DOROSŁYCH w Krotoszynie**

Zakładu Doskonalenia Zawodowego ( o uprawnieniach szkoły publicznej )  
przyjmuje kandydatów na rok szkolny 1999/2000 na naukę w Liceum o profilach:

- informatycznym
- finansowo - księgowym

System kształcenia: w trybie zaocznym, nauka trwa: 3 lata ( 6 semestrów )

Warunki przyjęcia: złożenie dokumentów - podanie ( druk wydaje szkoła ),  
świadectwo ukończenia szkoły podstawowej lub zawodowej,  
3 zdjęcia, wniesienie opłaty wpisowego w wysokości 100 zł.

Uprawnienia słuchaczy szkół ZDZ:

1. Ulgi na przejazdy do i ze szkoły.
2. Ulgi podatkowe z tytułu kształcenia, do kształcenia i doskonalenia zawodowego.
3. Odroczenie od obowiązków służby wojskowej.
4. Stypendia dla słuchaczy osiągających najlepsze wyniki w nauce.
5. Ubezpieczenie słuchaczy przez szkołę.

**INFORMACJA - ZAPISY**

Policealna szkoła Ekonomiczna ZDZ  
Liceum Ogólnokształcące ZDZ w Krotoszynie,  
ul. Plac Wolności 5 ( w gmachu ZSZ nr 2 )  
( sekretariat ), tel. 725 - 20 - 28.

**UWAGA TANIO !!!**

|                              |                 |
|------------------------------|-----------------|
| Komputer składany .....      | 2410 zł brutto  |
| Drukarka HP 610 .....        | 499 zł brutto   |
| Karty Callback .....         | 10% rabatu      |
| Skaner Mustek 6000 P .....   | 290 zł brutto   |
| Fax-modem Zoltrix 56 k. .... | 97,60 zł brutto |
| CD x 40 .....                | 178 zł brutto   |
| Kasa fiskalna Piccolo .....  | 1525 zł brutto  |

Proszę pytać o inne tanie podzespoły !!!

**Hardbit s.c.**

63-700 Krotoszyn, ul. Benicka 2a  
tel. 062 725 72 06, 725 77 78



Licencjonowany Rzeczoznawca Majątkowy  
Inż. Teresa Szulc, ul. Zdunowska 35  
Zapraszamy  
od poniedziałku do piątku  
w godz. 10.00 - 17.00  
tel. 725-42-81 waw.41

**OBSŁUGA NIERUCHOMOŚCI****NIERUCHOMOŚCI SPRZEDAŻ**

1. Działka budowlana uzbrojona o pow. 1200 m<sup>2</sup> - 80 zł/m<sup>2</sup>. Poznań Staroleka/Minikowo ul. Solecka (cena do negocjacji).
2. Działkę rzemieślniczą z prawem zabudowy, położoną w Koźminie Wlkp. przy ul. Klasztornej o pow. 1073m<sup>2</sup>. Cena 16.500zł (15,40zł za m<sup>2</sup>). Cena do negocjacji.
3. Działkę sadowniczo - ogrodniczą z prawem zabudowy, uzbrojona, o pow. 2.200 m<sup>2</sup>, położoną w Tomnicach. Cena: 24.000 zł (11 zł za m<sup>2</sup>).
4. Działkę pod usługi, rzemiosło, przemysł - 3000 m<sup>2</sup> - 37.500,- zł (12,50 zł/m<sup>2</sup>) na Salmi k/ Krotoszyna.
5. Mieszkanie w bloku na parterze, dwa pokoje - podłogi parkiet, łazienka kafelki, 48 m<sup>2</sup>. Cena: 62.000 zł.
6. Dom parterowy z dwuspadowym dachem w Krotoszynie przy ul. Ostrowskiej (stare budownictwo). 70 m<sup>2</sup>, 4 pokoje, kuchnia, łazienka, ogrzewanie piecowe, garaż, zabudowania gospodarcze, telefon. Na działce o pow. 375 m<sup>2</sup>. Cena: 75.000 zł.
7. Dom w zabudowie bliźniaczej, piętrowy, podpiwniczony, zadaszony, stan surowy. Cena 50 000 zł.
8. Garaż przy ul. 56 Pułku Piechoty o pow. 20 m<sup>2</sup>, własnościowy. Cena: 6.600 zł.
9. Tartak w Sulmierzycach kompletny w pełni wyposażony.
10. Pawilon handlowy w centrum Krotoszyna o pow. 90 m<sup>2</sup> na działce o pow. 137 m<sup>2</sup>, obok pawilonu duży parking. Cena: 60.000 zł.
12. Dom jednorodzinny - wysoki parter, Krotoszyn - Parcelki, 6 pokoi, kuchnia, łazienka, o pow. użytkowej 200 m<sup>2</sup>, działka 452 m<sup>2</sup>. Cena 120.000 zł.
14. Nowy dom w centrum, zabudowa bliźniacza o pow. 108 m<sup>2</sup> na działce 355 m<sup>2</sup> do zamieszkania z pełnym uzbrojeniem. Cena 150 000 zł

Provizja już od 1,5%, płatne po zawarciu transakcji

**CENTRUM HANDLOWE KARAMEL**

- FARBY, TAPETY, KASETONY
- FOTO EXPRES
- WYSTRÓJ WNETRZ
- WYKŁADZINY PODŁOGOWE
- NARZĘDZIA
- ART. ZOOLOGICZNE
- NAPOJE
- BIELIZNA
- AGD: PRALKI, LODÓWKI, PIECE
- DROGERIA
- OWOCE, WARZYWA
- NAPRAWA ELEKTRONIKI
- RENOWACJA ANTYKÓW



Krotoszyn, ul. Mickiewicza 3

>>> ZAPRASZAMY <<<

**Wakacyjna promocja Citroena**

Tylko w lipcu dodatkowe 2 lata gwarancji GRATIS



od 30.900

**Saxo**

Pakiet ubezpieczeń  
OC, AC, NW  
**GRATIS**



od 39.600

**Xsara**

Radio Pioneer  
z 4 głośnikami **GRATIS**,  
autoalarm  
i alumelgi **GRATIS**

Kredyt w 2 godziny, raty nawet do 7 lat, ilość samochodów w promocji ograniczona



**CITROËN WUJCAK**  
AUTORYZOWANY DEALER

63-400 Ostrów Wlkp  
ul. Wrocławską 206  
tel. (062) 736 52 22





# Pomysł ze szmatek

Zakład Przetwórstwa Czysta Technicznego Seweryna Rosy istnieje od 1992 roku. Początkowo firma znajdowała się w domu, przy ulicy Karłowicza. Potem jakiś czas funkcjonowała przy ulicy Piaskowej, od 1992 roku mieści się przy Słodowej. Tu pan Seweryn wydzierżawił jeden ze stojących z tyłu budynków po starej odlewni, równocześnie rozpoczął dodatkową działalność: handel używaną odzieżą.

Chociaż Słodowa należy do krótkich i znanych w Krotoszynie ulic, do wejścia trafić niełatwo. Kiedyś do mojej znajomej, zostawiającej akurat na parkingu samochód, podszedł mężczyzna. Powiedział, że akurat idzie do swojej firmy, może byłaby zainteresowana zakupem resztek ładnych materiałów? Był ciepły, jasny dzień i tylko dlatego znajoma zdecydowała się pójść krętą, obcą sobie drogą, pośród ruin pofabrycznych budynków do zakładu, jak się później dowiedziała, Seweryna Rosy. — Gdyby było ciemno, na pewno bałabym się, chociaż nie należę do strachliwych — opowiadała później. Pan Seweryn na swoją drogę zawodową wkroczył jako kierowca w Spółdzielni Transportu Wiejskiego w Krotoszynie. W 1990 roku odszedł z tej firmy, potem prawie dwa lata był na kuroniówce. Kiedy w Krotoszynie likwidowano jednostkę wojskową, kupił hurtem wyprzedawane mienie: kocy i odzież. — Sprzedawałem to gospodarzom, ubrania szły jak woda na ciuchy ro-

bocze, kocy też się przydawały na wsi — wspomina. Problem powstał wtedy, gdy została mu ogromna sterta zniszczonych ubrań, które się nie

nadawały do noszenia. Wyrzucić? Wtedy wpadł na pomysł, żeby je sprzedać jako szmaty do czyszczenia maszyn, fachowo nazywane czyści-

wem. I przy tym już został — zajął się handlem czyściwem.

Klientci pana Seweryna to wiele dużych zakładów z okolicy, jak na

**W wysokiej hali wśród stert używanej odzieży kręcą się młodzi pracownicy. Otwierają kolejne paki z kolorowymi kawałkami materiałów. Kilka klientek przegląda leżące ubrania, jednocześnie zerkając co chwilę na pracujących. A nuż dojrzą jakiś spory kawał tkaniny, nadający się bez zszycia na obrus albo zasłonę? Rozmaite wzory i barwy na nieco szorstkich, z naturalnych włókien materiałach, przyciągają wzrok.**



Fot. „Rzecz” - Marcin Pawlik

Seweryn Rosa zajął się handlem czyściwem

(ela)

## Wyjeżdżasz? Zabezpiecz swoją dom

Wiadomo, że najłatwiej jest ubezpieczyć mieszkanie i jego wyposażenie w firmie ubezpieczeniowej. Jednak w dzisiejszych czasach niewiele na to stać. My przypomnimy kilka podstawowych zasad, których przestrzeganie pomoże ustrzec się przed zło- dziejami.

Przed wyjazdem na urlop należy pamiętać o sprawdzeniu zamka w drzwiach i okien — czy się domykają. Trzeba sprawdzić kuchenkę gazową, odłączyć urządzenia od zasilania elektrycznego. Warto poprosić kogoś z rodziny lub zaufanego sąsiada o zapalenie światła w mieszkaniu co jakiś czas, przesuwanie firanek itp. — chodzi o stworzenie wrażenia obecności mieszkańców w domu.

Niezwykle ważną, jeśli nie najważniejszą rzeczą w czasie naszej nieobecności, jest czujność najbliższych sąsiadów. Dobry sąsiad powinien zainteresować się obcymi ludźmi chodzącymi wokół domu. Nie może mówić, że jego właściciele wrócą za dwa tygodnie. Kogoś, kto kręci się w pobliżu, sąsiad powinien zapytać, po co przybył, poprosić o podanie nazwiska, przyjąć wiado-



mość i poinformować, że właściciel wkrótce wraca. Ważne jest też, aby sąsiad (czy inna zaufana osoba) dysponował adresem i telefonem miejsca naszego pobytu wakacyjnego, aby w przypadku jakiegos niebezpieczeństwa, na przykład włamania czy pożaru, jak najszybciej nas powiadomił.

(popi)

## Co jest grane?

BLUR: „13” (Food/EMI)

Jeszcze kilka lat temu grupa BLUR znana była z pogodnych, chwytliwych, typowo britpopowych piosenek, ujmujących swoją melodyjnością („Country House”, „Girls And Boys”). Jeszcze kilka lat temu prasa brytyjska, lubująca się w tego typu historiach, rozpisywała się o skandalach wokół dwóch wrogich sobie zespołów OASIS i BLUR. Co zostało z tego dziś? OASIS nie zmienił się ani trochę (i dobrze). Natomiast BLUR już na poprzednim albumie „Blur” udowodnił, że nie interesują go już zwykłe, ugrzecznione piosenki. Na płycie „13” wydanej w tym roku, Damon Albarn i jego koledzy idą jeszcze dalej.

Cała płyta jest właściwie jednym wielkim eksperymentem... W większości słyszymy coś w rodzaju szkiców piosenek, które są w dodatku maksymalnie uduchowione przeróżnymi efektami, odgłosami, łomotami, sprzężeniami, kosmicznymi fragmentami, natchnionymi partiami organów, psychodelicznymi odytami i mnóstwem innych rzeczy, o których nie mam zielonego pojęcia. Weźmy choćby „Battle” — mamy tu subtelny, cichy śpiew, najspokojniejszą pod słońcem melodyjkę, ale już tło jest conajmniej niepokojące, pełne rozmaitych uduchowień. Do kategorii spokojnych, a jednak zakręconych utworów zaliczyć można jeszcze choćby „Swamp Song”, lekkie beatlesowskie „1992”, „Mellow Song” i „Trailer Park” (fajna gitara na końcu). Wymienione piosenki są raczej... nie do strawienia dla przeciętnego słuchacza. Podobnie jest

chyba z totalnie czadowym „B. L. U. R. E. M. I.” — zagranym na przestrojonych gitarach. Łatwo przyswajalna piosenka nie jest na pewno ani-rzeczny „Caramel”, a jednak tkwi w niej jakieś bliżej nieokreślone piękno — coś, co nie pozwala odejść od głośników. Całkiem fajne są też „Trimm Trabb” i „No Distance Left To Run” — bardziej niż reszta zbliżające się do konwencjonalnych piosenek...

Trzynastkę promował utwór „Tender” — niewątpliwie wpadający w ucho (zwłaszcza na tle reszty albumu), niepotrzebnie jednak zbyt roz-wlekły. Podkład kojarzy mi się z lennonowskim „Give Peace A Chance”, a całość przywoływać może asocjacje z końcówką beatlowskiego „Hey Jude”. Jednym z jaśniejszych punktów jest ostry, zgiełkliwy „Bugman”, zmieniający się na końcu w totalny dzwiękowy chaos.

Jedyny od początku do końca normalny kawałek na „13” to zaśpiewany przez basistę Grahama Coxona „Coffee & TV” — bardzo przyjemny, z fajnym brzmieniem gitar akustycznych. Najmocniejszy punkt płyty przynajmniej dla mnie. Nie byłoby nie lubił eksperymentów, naprawdę doceniam progresywność BLUR, ale czasem jestem tkwi w prostocie. A na „13” Brytyjczycy przesadzili z uduchowieniami. Zdecydowanie.

NOTA: 6 (za odwagę i absolutną niekomercyjność...) Podziękowania dla księgarni DOM KSIĄŻKI S. A. (Rynek 7)

Tomasz Kwiatkowski

## Rozdrażew

## Nowy stary prezes

Podczas zebrania sprawozdawczo-wyborczego gminnej organizacji Polskiego Stronnictwa Ludowego, które miało miejsce w Rozdrażewie 10 lipca, jej prezesem na kolejną kadencję wybrano ponownie Jerzego Lisa. Gośćmi spotkania byli: prezes

Zarządu Powiatowego PSL w PSL Krotoszynie Cezary Sztuder i członek władz krajowych PSL Józef Gryszka.

Dyskusja dotyczyła aktualnej sytuacji w polskim rolnictwie, cen skupu płodów rolnych, przyszłości mło-

dych mieszkańców wsi, zasiłków ro-dzinnych, działalności rolniczych związków i organizacji. Podczas spotkania przyjęto do PSL 23 nowych członków.

(jan)



Towarzystwo Edukacji Bankowej SA w Poznaniu  
ogłasza nabór na tryb czelenny, zaoczny i wieczorowy

roczne policealne

## STUDIUM FINANSÓW

Administracja samorządowa • Bankowość  
Księgowość • Podatki • Turystyka  
Ubezpieczenia • Zarządzanie firmą  
Zarządzanie i Marketing

dwuletnia policealna

## SZKOŁA ZARZĄDZANIA I FINANSÓW

Administracja • Bankowość • Turystyka  
Finanse i Rachunkowość • Handel

Zapraszamy:

Ostrów Wlkp., ul. K. Kantaka 6, tel. (0 62) 591 55 91  
http://www.teb.pl

ZAMÓW BEZPŁATNY INFORMATOR

nowe specjalności I

państwowy tytuł  
i dyplom Technika I

samochody osobowe:

TICO, MATIZ  
LANOS, NUBIRA  
LEGANZA, ESPERO  
NEXIA  
POLONEZ CARO plus,  
POLONEZ ATU plus

samochody ciężarowe:

LANOS VAN  
NUBIRA VAN  
MUSSO, KORANDO  
LUBLIN, LDV, AVIA  
POLONEZ TRUCK,  
KOMBI,  
CARGO.

CITROEN  
BERLINGO C-15

RATY-LEASING-KOMIS  
ROZLICZANIE STAREGO  
SAMOCHODU

OFERUJEMY W PEŁNEJ GAMIE  
KOLORÓW I WYPOSAŻENIA

50% TANIEJ za poduszkę,  
ABS oraz klimatyzację  
UWAGA! - LUBLIN 4.500 zł taniej  
po złomowaniu starego pojazdu  
Lanos-AC, OC, NW gratis



Każdy klient kupujący u nas samochód  
otrzyma gratis czek hotelowy na 2-tygodniowy  
pobyt w dowolnie wybranym ośrodku hotelowym.

Serwis: gwarancyjny i pogwarancyjny, blacharstwo - naprawy powypadkowe na ramie Celette, montaż instalacji gazowych  
okręgowa stacja kontroli pojazdów, mycie nadwozi i podwozi, konserwacja, sklepy części zamiennych

POLMOZBYT  
Sp z o.o.

AUTORYZOWANY DEALER



DAEWOO  
&  
DAEWOO  
MOTOR POLSKA

KALISZ  
UL. WROCŁAWSKA 89  
TEL: 766 50 54

OSTRÓW WLKP.  
UL. POZNAŃSKA 30  
TEL: 738 01 10

## AUTO NA GAZ

Zakładanie instalacji gazowych  
do wszystkich typów aut benzynowych  
oraz bezpłatna wymiana oleju

Sprzedaż oleju Mobil i BP

Do samochodów:

POLONEZ, DAEWOO, FIAT, LUBLIN

również na gwarancji

AS TECH

ul. Ogrodowskiego 30

63-700 Krotoszyn

tel. 0604 535 228



## AUTO-KOMIS-HANDEL NIKO

63-700 KROTOSZYN  
ul. Zdunowska 199  
tel. (062) 725-72-32  
lub 722-62-82

KUPNO-SPRZEDAŻ-RATY-LEASING  
ATRAKCYJNE KREDYTY NA ZAKUP SAMOCHODU  
NOWEGO I UŻYWANEGO

- Możliwość uzyskania kredytu bez polisy AC  
- Wszystkie formalności związane z kredytem na miejscu  
- Kredyt na zakup pojazdu z poza komisju  
od sąsiada lub z ogłoszenia

LEASING

- samochody ciężarowe, dostawcze, ciągniki siodłowe  
- maszyny i urządzenia specjalistyczne  
- wpłata od 10-45% spłata do 48 miesięcy

ZAPRASZAMY  
Pon-Piąt godz. 9.15-18.00  
Sobota godz. 9.15-15.00  
Niedziela godz. 14.00-18.00

Przyjmujemy samochody do  
sprzedaży komisowej bezpłatnie  
Skupujemy i sprzedajemy  
samochody uszkodzone.

## AUTOSZYBY

SPRZEDAŻ - MONTAŻ  
NAPRAWA

FIRMA "IZEK-EKO"

63-400 Ostrów Wlkp., ul. Chłopskiego 16A  
tel./fax (062) 735-32-42  
62-800 Kalisz, ul. Skarszewska 25-27  
tel./fax (062) 764-21-23  
63-600 Kępno, ul. Rzeźnicka 14  
tel./fax (062) 782-38-94

ZAPRASZAMY

w godz. 8<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>, sob. 9<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup>

# "JUMAR"

w nowej siedzibie

63-700 KROTOSZYN, ul. Zdunowska 211  
tel./fax 725 44 59; 725 35 12



## USŁUGI

transportowe, mechanika pojazdowa, remonty powypadkowe samochodów osobowych,  
dostawcze i ciężarowe (rozliczenia bezgotówkowe z PZU)

## ARTYKUŁY

papiernicze, biurowe, szkolne, motoryzacyjne (Przedstawicielstwo firmy FILTRON, ICER)



PIK H.U.P.  
63-400 Ostrów Wlkp.  
ul. Bartosza 20  
tel./fax (062) 738-24-77  
SKLEP: ul. Główna 12  
tel. (062) 735-20-67

## POLECAMY USŁUGI

rolety zewnętrzne  
verticale

- żaluzje pionowe

żaluzje poziome

sufity podwieszane

folie okienne

## SAMOCHÓD NA RATY

PRZY KREDYCIE 10,000 PLN

24 RATY PO 485 PLN  
36 RAT PO 336 PLN  
48 RAT PO 261 PLN  
60 RAT PO 217 PLN  
72 RATY PO 187 PLN

OPROCENTOWANIE  
NOMINALNE ROCZNIE

**7,9 %**

KREDYTU UDZIELAMY BEZ PORĘCZCIELI

POLSKIE TOWARZYSTWO FINANSOWE S.A.  
KROTOSZYN, UL. ZDUNOWSKA 16 TEL. 722 07 10

Już za 10 dni, 1 sierpnia, piłkarze ASTRY Krotoszyn zainaugurują swój czwarty sezon w trzeciej lidze. Dlatego też przygotowania wszystkich zespołów wchodzi w decydującą fazę.

## ASTRA trenuje przed sezonem

Trwają intensywne, codzienne treningi i częste (co dwa, trzy dni) spotkania towarzyskie, które pozwalają sprawdzić i ocenić poziom drużyny. To okres, kiedy można przećwiczyć różne warianty ustawienia zawodników. Nie są więc tak bardzo ważne wyniki tych spotkań, chociaż na pewno dostarczają wielu wskazówek trenerom, w tym również szkoleniowcowi ASTRY Markowi Wojtasiakowi. Poważnie podchodzą do tych gier również nasi przeciwnicy, zwłaszcza z klas niższych, mający jeszcze blisko miesiąc do rozpoczęcia swoich rozgrywek.

W lipcowym skwarze w ubiegłym tygodniu piłkarze ASTRY rozegrali trzy takie gorące spotkania. I tak 13 lipca na swoim boisku (a nie

w Ostrowie Wlkp. jak wcześniej planowano) rozgromili 10:0 OSTROWIĘ — zespół ze środkowej części IV ligi, obecnie jednak dość niekompletny, dopiero rozpoczynający treningi. Stąd taka wysoka wygrana ASTRY, dla której bramki zdobywali: 3 — Janusz Maryniak, 2 — Michał Kosiński i po jednej Adam Sadowski, Łukasz Góralski, Maciej Leis i Jarek Kosyl.

15 lipca, również w Krotoszynie, przeciwnikiem ASTRY był lokalny rywal PIAST Kobylin, ósma drużyna IV ligi grupy zachodniej. Krotoszyńianie mieli przewagę przez cały mecz, który rozstrzygnęli na swoją korzyść w stosunku 6:2. Strzelcami bramek byli: Grzegorz Gmerek — 2, który wrócił właśnie z PIASTA,

Łukasz Góralski, Przemysław Kaczmarek, Krzysztof Gościński i Rafał Brink.

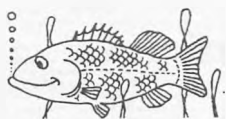
17 lipca w upalne południe w Krotoszynie oglądaliśmy mecz z KKS Kalisz. Kaliszanie wygrali z nami przede wszystkim zdecydowaną i szybką grą. Wynik 4:1 mówi sam za siebie. Dużym osłabieniem była kontuzja Arkadiusza Guźli, którego zastąpić musiał młody Jarosław Reyer.

19 lipca piłkarze ASTRY wyjechali na obóz przygotowawczy do Szczecinka, gdzie rozegrają kilka spotkań sparingowych. Miejmy nadzieję, że efektem tych przygotowań będzie dobra i skuteczna gra w zmaganiach trzecioligowych.

(wb)

Pod spltawikiem

## Nasza młodzież w Zamościu



Krotoszyńska młodzież wyrobiła sobie w naszym okręgu dobrą renomę i to właśnie jej przypadło w udziale reprezentowanie Ziemi Kaliskiej na VIII Spotkaniach Dzieci i Młodzieży Wędkarskiej "Zamość — Susie '99". Impreza ta odbyła się w ostatnich dniach czerwca i trwała trzy dni.

Zarząd Główny PZW od kilku lat organizuje podobne spotkania, a ich celem jest popularyzacja sportu wędkarskiego i ekologii. Różnorodność konkurencji, w jakich odbywa się rywalizacja, świadczy o przywiązywaniu przez organizatorów dużej wagi do wszechstronnego wychowania młodych ludzi. W tym roku tymi konkurencjami były: średnia ocena ze świadectwa szkolnego, test wiedzy wędkarskiej, pozorowane nęcenie na celność, rzuty do celu ciężarkiem 7,5 g oraz zawody wędkarskie. Nasi reprezentanci wypadli dobrze zajmując drużynowo wysokie siódme miejsce w bardzo dużej konkurencji, startowały bowiem aż 32 drużyny z całej Polski. Jeśli dodam, iż w naszej ekipie były dwie dziewczyny to sukces wydaje się jeszcze większy, gdyż inne drużyny składały się przeważnie z chłopców. **Żaneta Pocztą** na przykład wygrała dwie konkurencje sprawnościowe, a w jednej była druga. Jak zwykle, nasza ekipa bardzo dobrze pokazała się w zawodach wędkarskich — nasze dziewczyny dały popis wędkowania. Miejsce zajęte w klasyfikacji ogólnej mogło być znacznie wyższe, gdyby nie wpadka podczas testu. Tu-

taj jednak wina powinna zostać przypisana trenerom i opiekunom, którzy nie zweryfikowali informacji nadesłanych z Zamościa z informacjami w zakresie zagadnień testowych. W klasyfikacji drużynowej pierwszy był Kraków, dalej Bielsko-Biała i Zamość, a na siódmym miejscu nasz okręg Kaliski. Indywidualnie nasi zawodnicy osiągnęli następujące lokaty: do 12 lat VII miejsce **Joanna Woźna**, do 14 lat XIV miejsce **Przemysław Wach**, a w kategorii do 16 lat na IV miejscu znalazła się **Żaneta Pocztą**.

Wielką frajdą dla młodzieży był występ pokazowy mistrzyni Europy w konkurencji rzutowej oraz mistrza Polski w rzucie na odległość ciężarkiem 7,5 g. Wszystko to stało się jednak pod wielkim znakiem zapytania z powodu niestannie padającego deszczu. Pogoda bardzo utrudniała rozegranie konkurencji sprawnościowych. Dopiero w ostatnim dniu, podczas rozgrywania zawodów wędkarskich, a właściwie pod koniec rywalizacji, zza chmur wyszło słońce. Natychmiast wszystkim poprawiło to humor.

Ferdynand Woźny

## Program spotkań sportowców z Krotoszyna i Fontenay

### 23 lipca

Wycieczki:

- piłkarzy i pingpongistów do Gołuchowa
- strzelców i łuczników do Baszkowa
- karateków do Warszawy;

Po południu:

wspólne treningi

### 24 lipca

- 9.30 — mecz drużynowy tenisa stołowego Fontenay le Comte — ASTRA Krotoszyn (sala OSiR na stadionie)
- 12.00 — turniej karate (sala przy stadionie)
- 15.00 — spotkanie piłkarskie juniorów Fontenay — ASTRA
- 16.00 — zawody strzeleckie z broni pneumatycznej (strzelnica LOK)

### 25 lipca

- 10.00 — inauguracyjny turniej tenisa stołowego (sala przy stadionie)
- 10.00 — pokazy łucznicze, strzelanie z łuku dla chętnych krotoszyńian
- 15.00 — trening karate zawodników z Fontenay i KS KROTOSZ.

## Polska — Francja w Krotoszynie

23 i 24 lipca nasze kluby KS ASTRA, KS KROTOSZ i Liga Obrony Kraju będą gospodarzami międzynarodowych spotkań Polska — Francja.

Oczywiście nie na poziomie reprezentacji narodowych, lecz zaprzyjaźnionych miast bliźniaczych Krotoszyna i Fontenay le Comte, co nie umniejsza znaczenia tej rywalizacji, bo przecież walczyć będzie krotoszyńska młodzież swoimi francuskimi rówieśnikami. Chociaż Fontenay nie ma obecnie wybitnych sportowców, to jest miastem znanym w całej Francji z masowości uprawiania ćwiczeń fizycznych. Kilka lat temu zwyciężyło nawet we współzawodnictwie miast tej wielkości. Było też miastem etapowym wyścigu kolarskiego Tour de France. Również kilka lat temu czworo seniorów już w wieku emerytalnym, w dalszej kondycji, przebyło rowerami trasę między obu miastami. Są tam odpowiednie warunki, baza sportowa, jakiej można pozazdrościć np. dwie pływalnie, stadion z kilkoma boiskami (do rugby, krykieta), sala widowiskowo-sportowa, strzelnica, w tym tor katingowy, tereny do jazdy konnej, ścieżki kolarskie i korty tenisowe. A miasto ma tylko

20 tysięcy mieszkańców! Ale krotoszyńianie nie mają się czego wstydzić, chociaż jesteśmy pod tym względem ubożsi w obiekty sportowe. Dowodem tego są wyniki pierwszej rywalizacji zespołów obu miast. Doszło do niej dwa lata temu, od 27 kwietnia do 7 maja, podczas naszej gościnności nad Atlantykiem. Juniorzy ASTRY zwyciężyli wówczas w międzynarodowym turnieju piłkarskim pokonując gospodarzy 2:0 i Hiszpanów z Crevillente 4:0. Gdyby tak grali nasi ligowcy to w mistrzostwach świata walczylibyśmy z powodzeniem z reprezentacjami tych państw. Również na matach Fontenay i Nantes szereg zwycięstw odnieśli zapasnicy LKS CERAMIK.

Teraz spotkania odbędą się w czterech dyscyplinach: piłce nożnej, tenisie stołowym, karate, strzelectwie, a pokazowe będą zawody łucznicze. Nasi goście podejmowani będą przez krotoszyńskie rodziny, co pozwoli lepiej poznać się naszej młodzieży.

(wb)

Po raz pierwszy od dnia powstania powiatu krotoszyńskiego Zarząd Rejonowy LOK w Krotoszynie zorganizował w końcu czerwca zawody strzeleckie władz miast i gmin powiatu krotoszyńskiego o puchar starosty i prezesa ZR LOK.

## Urzednicy do broni

W zawodach udział wzięli reprezentanci urzędów miejskich i gminnych z Rozdrażewa, Zdun, Krotoszyna i starostwa krotoszyńskiego. Z prawdziwą przykrością informuję o nieobecności przedstawicieli władz Sulmierzyca, Koźmina Wlkp. i Kobyłki. Mam nadzieję, że w jesiennych zawodach z broni kulowej nie zabraknie reprezentantów tych jednostek.

W klasyfikacji drużynowej kolejność była następująca: pierwsze miejsce i puchar starosty krotoszyńskiego wywalczyła drużyna UMIG Krotoszyn (557 pkt.) w składzie: **Julian Jokś, Marek Wachelko i Marian Grządka**, przed UG Rozdrażew (548 pkt.) — **Henryk Sobański**.

**ski, Roman Śronek, Czesław Czajka, UMIG Zduny (511 pkt.) — Marian Sobański, Jan Kaczmarek, Mirosław Chmielarczyk** i starostwem powiatowym (435 pkt.). — **Krzysztof Kaczmarek, Jerzy Lis i Tadeusz Polowczyk**. Indywidualnie najlepsze wyniki osiągnęli: **Roman Śronek** z Rozdrażewa (215 pkt.), przed **Markiem Wachelko** z Krotoszyna i **Janem Kaczmarekiem** ze Zdun.

Wzręcenia pucharów i dyplomów oraz podsumowania zawodów dokonali: starosta **Stanisław Ratajski** i prezes ZR LOK **Zdzisław Jerzak**.

Antoni Azgier



## AUTOGIELDA

Fiat 126p rok prod. 1982, kolor czerwony, cena 1200 zł (jeszcze do uzgodnienia), tel: 0604 640 592 Kobierno.

Opel Astra kombi 1.6 16 V, rok prod. 1995, klimatyzacja, wspomaganie kierownicy, immobilizer, centralny zamek, relingi dachowe, tel: (065) 548 28 58, 0604 155 347.

Motorcykl Simson S — 51, rok prod. 1990, kolor zielony, tel: (065) 548 28 58, 0604 155 347.

Motorcykl Junak M — 10 z 1958r, przerebiony, przód czopowy, nakłowy po remoncie. Pełna dokumentacja, tel: 547 74 74.

Fiat Uno 70 SX, 1.3 cm3, kolor czerwony, rok prod. 1985, 3 drzwi, 5 biegów, stan dobry, cena do uzgodnienia. Pilne, tel: 722 14 97.

Junak M — 10, trójkołowy, tel. 725 21 61 po 15.00.

Fiat 126p rok 1987, siedzenia lotnicze, alternator, nowa deska, tel: 722 97 91.

Sprzedam lub zamienię na mniejszy, Ford Sierra 2.3 D, biały, 5 biegów, 5 drzwi, RM, halogeny, wspomaganie, oszczędny, stan dobry, cena 7.500 zł, tel: 721 55 66.

Mercedes 190 E rok prod. 1988, czarny metalik, model sportowy, tel: 722 36 14.

Fiat Punto 75 TLX rok prod. 1995, przebieg 62 tys. km., 3 drzwi, bogate wyposażenie, serwisowany, zadban, tel: (062) 722 82 53.

Audi 80 1980r., 1.6, benzyna, kolor czerwony, zadban, radiomagnetofon, przegląd do IV 2000r., tel: (062) 725 05 81.

Samochód osobowy marki PEUGEOT 106, rok prod. 1993, szary, centralny zamek, autolawet, trzydrzwiowy, tel: 725 39 07 lub 725 73 23.

Fiat 126p rok prod. 1996, granat, tel. 0604 17 89 42.

## SHARP KASY FISKALNE NOWA PROMOCJA !!! KASY JUŻ OD 545 zł po odliczeniu

**Radiomagnetofon SHARP  
wartości 350 PLN  
do każdej kasy ER-455 i 495 gratis !!!**

Serwis natychmiastowy, bezpłatna pomoc telefoniczna 24h - Hotline - 0604 515 713  
Krotoszyn ul. Zduńska 35 tel. 725 28 92 w.42

## KOMPUTERY Już od 2190 PLN BRUTTO UWAGA PROMOCJA !!!

Do każdego zestawu głośniki 80W, książka ABC Komputera oraz listwa zasilająca gratis  
Również komputery Adax i Mikrotech

Dowóz gratis, serwis u klienta w 24h  
Bezpłatna pomoc telefoniczna 24h - Hotline 0604 515 714  
Krotoszyn ul. Zduńska 35 tel. 725 28 92 w.42

## Wszystko dla biura i szkoły Zabawki, art.niemowlęce, sportowe, zeszyty, piórniki i tornistry

Zapraszamy  
również do  
**OSTROWA WLKP**  
ul. Bema 188

**HURTOWNIA "KAMIX"**  
Prowadzimy sprzedaż detaliczną



Pn.-Pt. 9<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>  
Sobota: 9<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>

**Krotoszyn**  
ul. Zamkowy Folwark 11  
tel. (062) 725 42 60  
(na Osuszy)

## PSS „SPOŁEM”

Powszechna Spółdzielnia Spożyców w Krotoszynie  
ul. Rawicka 1

**ogłasza przetarg nieograniczony  
na sprzedaż nw. nieruchomości:**

1. Nieruchomość położona w Krotoszynie przy ul. Robotniczej 21 zabudowanej pawilonem handlowym o powierzchni 141,92 m<sup>2</sup> w skład której wchodzi prawo wieczystego użytkowania działek nr 4789 i 4802/2 o łącznej powierzchni 920 m<sup>2</sup>.

Cena wywoławcza — 90.000 zł.

2. Nieruchomość położona w Krotoszynie przy ul. Słodowej 9 zabudowana budynkiem Ośrodka „Praktyczna Pani” o powierzchni 155,60 m<sup>2</sup> wraz z prawem wieczystego użytkowania działki nr 973 o powierzchni 823 m<sup>2</sup>.

Cena wywoławcza — 128.000 zł.

Przetarg odbędzie się dnia 27.07.99 r. o godzinie 10.00 w siedzibie Spółdzielni.

Przystępujący do przetargu zobowiązany jest wpłacić wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej najpóźniej do godziny 9.00 w dniu przetargu. Wszelkie informacje związane z przetargiem można uzyskać pod numerem telefonu 062 725-28-42.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

## ZAKŁAD PRZETWÓRSTWA CZYŚCIWA TECHNICZNEGO

63-700 Krotoszyn, ul. Słodowa 2 (wejście od Sienkiewicza i Słodowej)  
tel. kom. 0602 699 082, dom: ul. Karłowicza 1, tel/faks (062) 725 78 81

### SPRZEDAJE

- czyszczo techniczne bawełniane (szmaty) do czyszczenia maszyn, urządzeń i higieny rąk  
- nowe materiały z IREI - obciwowe i zasłonowe w kawałkach

### SKUPIJE używane pierze

Przy większych ilościach zapewniamy transport.  
Zapraszamy od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-16.00

### USŁUGI TRANSPORTOWE

- transport ciężarowy do 3 ton (kraja)  
- transport samochodów z zagranicy (autolawet + laweta) do 1,5 ton

CENY KONKURENCYJNE  
PLATNIK VAT

## AGENCJA OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI

mgr inż. Eugeniusz i Hanna Serafiniak

tel. prywatny: 062 7250835  
tel. kom. 0602 703258

**H. Serafiniak**  
nieruchomości

agencja obrotu nieruchomościami  
usługi geodezyjne

63-700 Krotoszyn

ul. Rynek 1

tel/fax. 062 7266221

zapraszamy:

pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 9.00-13.00

- KROTOSZYN — ul. 1-go Sierpnia — działki pod budowę garaży w zabudowie szeregowej oraz udział w dojazdach i wyjazdach do wydzielonych działek. Cena: od 2.300 zł do 7.700 zł.
- KROTOSZYN — sprzedaż garaż w rejonie ulicy Piastowskiej — Sienkiewicza. Cena: 9.000, — zł.
- Obrzeże KROTOSZYNA — pięknie położona działka sad. ogr. z prawem zabudowy o pow. 2440 m<sup>2</sup>. Ubrojenie: woda, prąd, kanalizacja, dojazd asfalt. Cena: 19.500, — zł.
- KROTOSZYN — działka sad. ogr. z prawem zabudowy, 5000m<sup>2</sup> z możliwością podziału na dwie działki po 2500m<sup>2</sup>, woda, prąd, telefon. Cena: 40.000, — zł.
- KROTOSZYN — działka sad. ogr. z prawem zabudowy, 12500m<sup>2</sup>, woda, gaz, prąd, telefon. Cena: 16.000, — zł.
- KROTOSZYN — działka bud. pow. 1112m<sup>2</sup>, położona blisko głównej trasy, woda, gaz, prąd, telefon. Cena: 22.000, — zł.
- KROTOSZYN — działka bud. pow. 600m<sup>2</sup>, woda, prąd, telefon. Cena: 9.000, — zł.
- ROSKI — działka bud. pow. 1000m<sup>2</sup>, woda, prąd, telefon, dojazd-asfalt. Cena: 7500, — zł.
- KONARZEWO — działka bud. o pow. 2300m<sup>2</sup> z możliwością podziału na działki mniejsze, woda, prąd, gaz, telefon, dojazd-asfalt. Cena: 1m<sup>2</sup> — 8 zł.
- KONARZEWO — działka bud. o pow. 9000m<sup>2</sup>, woda, prąd, gaz, telefon, dojazd-asfalt. Cena: 10000, — zł.
- gmina CIESZKOWA — nieruchomości rolne o pow. 7.10 ha 28.000, — zł.
- bi. działki rolne o wybitnych walorach rekreacyjnych blisko lasu o pow. 2.70 ha, 1.44 i 1.49 ha. Ubrojenie: woda, prąd, telefon. Cena po 7500, — zł.
- BOROWNICA: a) łąka o pow. 3000m<sup>2</sup> b) atrakcyjnie położona działka bud. przy szosie o pow. 2200m<sup>2</sup>, gaz, woda, prąd, telefon. Cena: 25.000, — zł.
- KROTOSZYN — działka o pow. 2724m<sup>2</sup> przeznaczona pod działalność przemysłową, składową i rzemieślniczą, woda, prąd, kanalizacja, telefon, dojazd-asfalt. Całość ogrodzona.
- okolic KROTOSZYNA — działka przeznaczona pod usługi, rzemiosło i składy o pow. 4300m<sup>2</sup> zabudowana budynkiem gospodarczym o pow. 400m<sup>2</sup>.
- CHACHALNIA — nieruchomość rolna o pow. 5.13 ha z możliwością eksploatacji zwirow. Cena do negocjacji.
- Trasa KROTOSZYN-OSTRÓW WLKP. Działka o pow. 0.410 ha, zabudowana budynkiem mieszkalnym w stanie surowym otwartym, oraz budynkiem gospodarczym. Ubr. woda, prąd, telefon. Doskonale na działce gospodarstwo (warstwi samochodowy, stolarki lub inne usługi). Cena: 79.000 zł.
- BIADKI — działka z przeznaczeniem na magazyny, składy, rzemiosło o pow. 2.210 ha. Ubrojenie: woda, transformator, dojazd-asfalt.
- KROTOSZYN — CENTRUM — atrakcyjna nieruchomość pod inwestycje o pow. 9.261 m<sup>2</sup>, z kamienicą czynszową o pow. użytk. 170m<sup>2</sup> i budynkiem gosp. o pow. użytk. 120m<sup>2</sup>. Ubrojenie pełne, dojazd-asfalt.
- Trasa KROTOSZYN — ZDUNY — nieruchomość o obszarze dla zabudowy domostw indywidualnych i budynkami gosp. przeznaczona pod działalność rolą w zakresie: produkcji roślinnej zwierzęcej, warzywno-sadowniczej, szklarniowej, roślin ozdobnych, grzybow uprawnych itp. Ubrojenie: woda, gaz, prąd, telefon.
- KROTOSZYN — bliźniak o pow. 105m<sup>2</sup> na działce o pow. 650m<sup>2</sup>, garaż. Ubrojenie pełne, dojazd-asfalt. Cena — 130.000, — zł.
- KROTOSZYN — rozpoczęta budowa domu jednorodzinnego (bliźniak) stan surowy otwarty, zadany na działce o pow. 360m<sup>2</sup>, woda, prąd, kanalizacja, telefon. Cena: 65.000 zł.
- KROTOSZYN — dom jedn. o pow. użytk. 92,5m<sup>2</sup> na działce o pow. 1166m<sup>2</sup>, woda, prąd, telefon, dojazd-asfalt. Cena: 99.000 zł.
- KROTOSZYN — dwa budynki mieszkalne o pow. 85m<sup>2</sup> i 42m<sup>2</sup> z bud. gosp. i garażem na działce o pow. 598m<sup>2</sup> zlokalizowane w pobliżu centrum. Dojazd-asfalt, ubrojenie pełne. Cena: 100.000 zł.
- KROTOSZYN — dom jedn. w pobliżu centrum o pow. użytk. 99m<sup>2</sup>, dwa garaże na działce o pow. 963m<sup>2</sup>, ubrojenie pełne, dojazd-asfalt. 145.000 zł.
- ZDUNY — dom jedn. o pow. 80m<sup>2</sup> na działce o pow. 613m<sup>2</sup> przy głównej trasie. Ubr. pełne.
- KOZMIN — dom jedn. o zabud. bliźniaczej o pow. użytk. 179m<sup>2</sup> na działce o pow. 320m<sup>2</sup>, ubr. pełne, asfalt. Cena: 99.000 zł.
- KROTOSZYN — samodzielny lokal mieszkalny w budynku dwurodzinnym na 1 piętrze o pow. użytk. 88 m<sup>2</sup> oraz udział w części działki o pow. 553 m<sup>2</sup>. Lokalizacja w pobliżu centrum, dojazd-asfalt, ubr. pełne. Cena: 80.000 zł.
- KROTOSZYN — słoneczne trzy pokojowe mieszkanie własnościowe o pow. 60 m<sup>2</sup> na parterze. Cena 1m<sup>2</sup> 150 zł.
- KROTOSZYN — sprzedaż jednopokojowego mieszkania na parterze o pow. 22 m<sup>2</sup> o bardzo atrakcyjnym położeniu może być z przeznaczeniem
- na budo
- ZDUNY — mieszkanie własnościowe w kamienicy na 1 piętrze o pow. 140 m<sup>2</sup>. Cena 45.000 zł.
- KROTOSZYN — mieszkanie stanowiące odrębną własność o pow. użytk. 90,7m<sup>2</sup>, 3 p.+k, 1 z wc na 1 piętrze do lokalu przyjazny budynek gospodarczy. Ubrojenie pełne, asfalt. Lokalizacja — niedaleko centrum. Cena 80.000zł.
- KROTOSZYN — mieszkanie własnościowe 3 pokoje, kuchnia, łazienka i wc o pow. 48m<sup>2</sup> na 1 piętrze. Cena 59.000zł.
- KROTOSZYN — mieszkanie stanowiące odrębną własność na parterze o pow. 103m<sup>2</sup> 4p. k+1 i wc, z możliwością adaptacji na lokal handlowy lub biuro - udział wynoszący 1/3 współwłasności działki o pow. 1136m<sup>2</sup>. Ubr. pełne. Lokalizacja blisko centrum. Cena 59.000zł.
- KROTOSZYN — mieszkanie własnościowe na parterze o pow. użytk. 80m<sup>2</sup>, 2 pokoje, k+1, zajęte przez najemców pomieszczenia wolne: piwnica 27m<sup>2</sup>, pokój na poddaszu 7m<sup>2</sup> i garaż. Woda, prąd, gaz. Cena 59.000zł.
- GRZESZEW — dom jednorodzinny z zabudowaniami gospodarczymi. Cena: 60.000zł.
- KROTOSZYN — RYNEK mieszkanie stanowiące odrębną własność na pierwszym piętrze o pow. 80,35m<sup>2</sup> 3 pokoje, k, ł+wc, dodatkowa ubikacja na półpiętrze. Dwa niezależne wejścia jedno od strony rynku. Doskonale na gabinet, biuro lub cichą działalność gospodarczą. Cena do negocjacji.
- KROTOSZYN — kamienica czynszowa z dwoma mieszkaniami wolnymi i 6 zajętymi / pow. każdego mieszkania po ok. 140m<sup>2</sup>. Pow. użytk. wszystkich mieszkań 1000m<sup>2</sup>.
- KROTOSZYN — Al. Powst. Wlkp. kamienica czynszowa, piętrowa od frontu budynek mieszkalny, gospodarzy w podwórzu o łącznej pow. użytk. 270m<sup>2</sup> na działce o pow. 3.771m<sup>2</sup> sięgającej do ul. Polnej. Cena: 80.000zł.
- KROTOSZYN — blisko centrum \* kamienicy czynszowej z lokalem użytkowym na parterze i 2 lokalam mieszkalnymi o łącznej pow. 200m<sup>2</sup>. Cena: 70.000 zł.
- KROTOSZYN — zamienić 4 pokojowe mieszkanie własnościowe znajdujące się na 1 piętrze o pow. 57m<sup>2</sup> oraz garaż o łącznej wartości 90.000zł, na dom jednorodzinny.
- KROTOSZYN — wydzielony budynek gospodarczy o pow. 50m<sup>2</sup> pod działalność gospodarczą przy drodze krajowej.
- KROTOSZYN — zamienić jednopokojowe własnościowe mieszkanie spółdzielcze o pow. 37m<sup>2</sup> i piętro z dopłatą na 2 pokoje z kuchnią do 50m<sup>2</sup>.
- Woj. Zachodnie — Pomorskie-SWIECIECHOCIE — mieszkanie własnościowe o pow. 70m<sup>2</sup> 3 pokoje, kuchnia, ł+wc, cer. garaż. Piętno okolic lasy, jeziora. Cena: 59.000zł.
- SULMIERZYCE — działka o pow. 8.258 m<sup>2</sup> przeznaczona pod inwestycje gospodarcze położona przy dwóch drogach asfaltowych zabudowana budynkiem do kapitalnego remontu. Cena: 30.000zł.
- 9 km. od KALISZA — teren boczny kolejowej o pow. 2,67ha, zabudowana 10 parcami, wiaty magazynowe o pow. 210m<sup>2</sup>, wiaty do obudowy o pow. 710m<sup>2</sup> dwie rampy wydładowe obsługujące jednorazowo 10 wagonów. Dzierżawa lub sprzedaż.
- KALISZ — CENTRUM — do wydzierżawienia w budynku mieszkalnym o pow. 500m<sup>2</sup> i 140m<sup>2</sup> z przeznaczeniem na biuro, produkcję lub magazyny.
- 8 km. od LESZNA — powierzchnia terenu 1,8490ha, zabudowana 10 parcami, wiaty magazynowe, budynek gospodarczy i magazynowy, portiernia, dystrybutor paliw, waga samochodowa. Cześć terenu utwardzona teren urobionym we wszystkich mediach. Cena: 150.000zł (do negocjacji), możliwość wynajmu (ok. 3000zł) miesięcznie.
- KARMIN gm. DOBRZYCA — budynek mieszkalny czterokondygnacyjny o pow. 226m<sup>2</sup> na działce o pow. 715m<sup>2</sup>. Ubr. woda, prąd. Cena: 50.000zł.
- Okolic KROTOSZYNA — atrakcyjnie położona blisko lasu nieruchomość rekreacyjna o pow. 4.900m<sup>2</sup> z całkowicie urządzonej stawem rybnym o pow. 800m<sup>2</sup>, drzewa owocowe, pomieszczenie gospodarcze o pow. 63,5m<sup>2</sup>. Całość ogrodzona. Cena: 30.000zł.
- KROTOSZYN — blisko centrum zlokalizowana działka pod budownictwo jednorodzinne o pow. 640m<sup>2</sup> z fundamentami i projektem budynku mieszkalnego i gospodarczego. Ubr. woda, prąd, kanalizacja, telefon. Cena: 21.500zł.
- KROTOSZYN — oddam w najem od 1 września 4-pokojowe mieszkanie w bloku o pow. 60m<sup>2</sup>. Czynsz płatny z góry za 1 lub 2 lata.
- KROTOSZYN — oddam w najem blisko centrum 2 pokoje, kuchnię, łazienkę. Pow. mieszkanie 64m<sup>2</sup>.
- KROTOSZYN — sprzedaż mieszkanie własnościowe, spółdzielcze w bloku z cegły, pow. 60m<sup>2</sup>, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, c. o., po kapitalnym remoncie. Cena: 59.000zł.
- KROTOSZYN — atrakcyjnie położony w pobliżu centrum dom jednorodzinny o pow. użytkowej 143m<sup>2</sup>, na działce o pow. 362m<sup>2</sup>. Cena 89.000zł.
- KROTOSZYN — zadbane mieszkanie własnościowe w bloku o pow. 60m<sup>2</sup>, 3 pokoje, kuchnia, ł+wc, c. o. Cena 75.000zł.
- KROTOSZYN — posiadam do wynajęcia blisko centrum lokal handlowy o pow. 40m<sup>2</sup>.



63-700 KROTOSZYN, ul. Kobylńska 65  
Tel. (062) 725-22-25, 0 603 607-924

### OKNA DRZWI

(profile z PCV typu: VEKA;  
PANORAMA; KOMMERLING;  
I REHAU)

### ROLETY z PCV I ALUMINIUM

Montaż okien na zamówienie  
w cenie okien typowych.

### WITRYNY SKLEPOWE ŚCIANKI DZIAŁOWE

### ŻALUZJE POZIOME I PIONOWE (VERTIKALE)

Projektowanie - dowolne wymiary  
Pomiar, wycena - bezpłatna  
5 lat gwarancji, Faktura vat

CENY NAJNIŻSZE - SPRAWDŹ !!!

## PROMOCJA W WLPCU

TO MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

KOSZTUJE TYLKO 55zł

# Czułe słówka...

## Imieniny

♥ W dniu Twoich Imienin, w dniu Twojego święta żałoga Twoja o Tobie pamięta. Serdeczne życzenia dla Marii Szkudlapek od

współpracownik

♥ W dniu Imienin Żoncie Elusi wszystkiego najlepszego życzy

mąż

♥ Z okazji Imienin Krystynie i Krzysztofowi Kokotom wszystkiego najlepszego życzą

Karolina i Piotr

♥ W dniu Imienin dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności kochanej Cioci Ani Nawrockiej z Krotoszyna życzy

mała Weronika

♥ Kochanemu Danielowi Nowackiemu z okazji Imienin dużo radości i tego, by Twoje szczęście moim było, a to, czego pragniesz, by się spełniło życzy

Jola K.

♥ Kochanej Żoncie Annie Marcisz z okazji Imienin dużo zdrowia, szczęścia i spełnienia najskrytszych marzeń życzą

mąż, dzieci i wnuki

♥ Wszystko, co piękne i upragnione, niech będzie w życiu Twoim spełnione. W dniu Imienin dla Pani Kierownik Krystyny Malczewskiej wiązankę gorących życzeń ślą

współpracownicy z kuchni

♥ Ten, kto życzy, dobrze znany, a kto czyta — ten kochany. W dniu Imienin Tacie życzy

córka Zosia z mężem i dziećmi: Honoratą, Lukaszem i Magdaleną

♥ Wszystkiego, co najlepsze: zdrowia, szczęścia i pomyślności z okazji Imienin Marii Trawińskiej życzą

córka z mężem i dziećmi oraz syn

♥ Miłości, aby zawsze z Tobą była, szczęścia, aby Cię nigdy nie opuściła, spełnienia marzeń, który masz tak wiele, uśmiechu i radości, piękna i czułości oraz życia bez przykrości! Z okazji Imienin Anicie Fraszczak

Maria

## Urodziny

♥ Jak ten fiolek wśród ukrycia, ożywiony tchnieniem wiosny, tak Ty każdy moment życia miej szczęśliwy i radosny! Z okazji 17. Urodzin Agnieszce Kot

wszystkiego najlepszego życzą

Maciś, Ilona i Daniel z rodzicami i babcią

♥ Niech zawsze i wszędzie dobrze Ci będzie, niech Cię dobry los obdarzy wszystkim, o czym Twoje serce marzy! Z okazji Imienin kochanej Siostrze Dance

zyczy Basia z Lukaszem

♥ Abyś była jak wiosna — piękna i radosna, aby uśmiech jak promyk słońca zawsze gościł na Twoich ustach, aby to, co kochasz, zawsze Twoim było, a to, o czym marzysz, aby się spełniło. Kochanej Julii Walikowiak z okazji 18. Urodzin

zyczy matka chrzestna z mężem, Lukaszem i Maciejem

♥ Bądź jasnym słońcem dla tych, co Cię kochają i kochaj wszystkich, tak jak Ciebie kochają. Z okazji Urodzin kochanemu Tomkowi Michalskiemu dużo radości i uśmiechu życzy

Alina

♥ Marcie Zawodnej z okazji 18. Urodzin wszystkiego najlepszego, czego tylko pragnie: zdrowia, wszelkiej pomyślności życzą

rodzice i brat Tomek

♥ Niech Ci gwiazda pomyślności nigdy nie zgaśnie, niechaj blaskiem szczęścia świeci coraz jaśniej. Mężowi Stefanowi z okazji 48. Urodzin

zyczęnia od żony z synami

## Rocznice

♥ Z okazji 25. rocznicy ślubu kochanym Rodzicom: Barbarze i Wiesławowi Pietrzakom dużo zdrowia oraz pomyślności na dalszą drogę życia

zyczy dzieci i wnuki

♥ Dla Marii i Stanisława Nojmanów z okazji 10. rocznicy moc gorących życzeń pogody ducha i radości, dużo szczęścia oraz wszelkiej pomyślności składają

K. I., R. A., D. K.

♥ Państwu Agnieszce i Stefanowi Szymańskim z Wronowa z okazji 25. rocznicy ślubu najserdeczniejsze życzenia dużo zdrowia, szczęścia i pomyślności w życiu osobistym składa

chrześniaczka Maria z mężem i rodzicami

## Różne

♥ Wspomnij, jak wesoło było, kiedy razem do i z pracy się jeździło. Cierpliwości nas to kosztowało, ale jakoś się udało. Milej kol. Geni Kaźmierczak z Różopola

pamiętająca I. C.

♥ Pozdrowienia dla Daniela Zawodnego: wspaniałych wakacji zyczy

kochająca dziewczyna

## I życzenia, i nagroda

Tak jak obiecaliśmy, co tydzień dla jednego adresata czułych słówek losować będziemy nagrodę. Jej fundatorem jest market INTERMARCHE. W piątek po odbiór kuponu zapraszamy panią Annę Marcisz z ulicy Floriańskiej w Krotoszynie.

## Czułe słówka...

NA BEZPŁATNE ŻYCZENIA LUB PODZIĘKOWANIE

Wypełniony i naklejony kupon prosimy wysłać na adres: Redakcja lub wrzucić do skrzynki "RK" - Sienkiewicza 2a

**Rzecz Krotoszyńska**

☐ Imieniny ☐ Urodziny ☐ Rocznicza ☐ Ślub ☐ Miłość ☐ Różne ☐ Podziękowanie Nr 28



„Społem” PSS w Krotoszynie  
Powszechna Spółdzielnia Spożywców  
63-700 Krotoszyn, ul. Rawicka 1  
tel. 062 725 42 91,  
725 42 92  
fax 062 722 90 45

## Restauracja Kameralna

Zaprasza w okresie wakacyjnym do ogrodu letniego przy ul. Rawickiej 1 od godz. 12.00 do 20.00.

W każdą sobotę lipca organizujemy Festyny Rodzinne w godzinach od 17.00 do 3.00.

**SERDECZNIE ZAPRASZAMY NA WESOŁĄ ZABAWĘ !!!**

Przedsiębiorstwo Handlu Opalem i Materiałami Budowlanymi „Pryzma” S.A.

**ZATRUDNI KIEROWNIKA**

**PLACÓWKI W KROTOSZYNIE**

Od kandydatów wymagamy:

- wykształcenie średnie,
- praktyka w handlu,
- znajomość branży budowlanej

Oferty pisemne prosimy przysłać do Zarządu firm w Poznaniu ul. Druskenicka 12 tel. (061) 820 03 31.

**Lumen**  
Lato w Lumenie

**ŻYWE KOLORY  
LETNIE ZAPACHY  
W NASZYCH ŚWIECACH**

Szanownych Klientów zapraszamy do stoiska naszej firmy w markecie INTERMARCHE przy ul. Raszkowskiej 22b oraz do sklepu M. Mazurkiewicz przy ul. Zdunowskiej 16

**Ponadto świece „LUMENU” nabyć możecie Państwo w:**

- Hurtowni „Piomar”, ul. Benicka 30
- Sklepie PHU „ESKA”, ul. Koźmińska 69
- Sklepie „Domestica”, ul. Lelewela 13
- Kwiaciarni „Mercedes”, ul. Ostrowska 39

**Odzież dziecięca  
sortowana  
(MIX 3-14 lat)**

**Sprzedaż hurtowa  
import z USA**

Millcz-Karłowo, ul. Krzywa 34  
tel. 071 384 11 74  
po godz. 16.00

**-SUPER-GENA-!!!-**

**ROWITAX**

Agencja Turystyczna  
63-700 Krotoszyn, ul. Kaliska 2  
tel./fax (062) 725-73-94

- wycieczki autokarowe
- imprezy samolotowe
- pobyty wczasowe
- NIE EKSPERYMENTUJ**
- ZNAMY SIĘ**
- JUZ 8 LAT!**

Nowy katalog B.P. ITAKA - Lato '99

**HURTOWNIA SZKŁA I PORCELANY**

Zapraszamy codziennie od 9<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>  
w soboty od 9<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup>



Rafał Bartosz & Mariusz Kaźmierczak

PROWADZIMY SPRZEDAŻ

**POLECAMY**

**DETALICZNA**

- SZKŁO GOSPODARCZE
- szklanki, literatki, kieliszki, komplety szklane, itp.
- SZKŁO PIASKOWANE, WAZONY
- PORCELANĘ: „CHODZIEŻ” ; „ĆMIELÓW”
- serwisy obiadowe i kawowe, talerze białe i dekorowane
- KAMIONKĘ, KUBKI
- PORCELIT W RÓŻNYCH KOLORACH
- SZKŁO ŻAROODPORNE
- SZTUĆCE I TACE ZE STALI NIERDZEWNEJ
- ARCOCOR, ARCOPAL, LUMINARIC
- SŁOIKI, NAKRĘTKI, GUMY
- GARNKI, PATELNI, RONDLE

63-700 KROTOSZYN, ul. SULMIERZYCKA 16, tel. 062 722 03 56

ul. Ofiar Katynia 31  
tel./fax 062 725 00 35

## SKŁAD OPAŁU I MATERIAŁÓW BUDOWLANÝCH W KROTOSZYNIE



**Oferuje w super cenie 339 zł brutto/ t.  
KOKS GRUBY gat. 1  
oraz dostawy tranzytowe na przedpłaty  
w cenie 210 zł. netto/ t. bez kosztów transportu  
zamów już dziś !!! Promocja trwa do końca czerwca!**

**nasze  
ceny  
spadły**

### MATERIAŁY BUDOWLANE

beton komórkowy "24" - 5,59  
beton komórkowy "12" - 2,98  
płyta g - k 12,5 zw. 1 16,50/ szt.  
płyta g - k 9 zw. 15,50/szt.  
drzwi drewniane kasetonowe od 265 zł  
styropian FS - 15 (dawne M - 20) - 95 zł/ m<sup>3</sup>  
i wiele innych.

Zapraszamy codziennie 7.00-16.00, sob. 7.00-13.00

## Tylko 1,5% rocznie samochody DAEWOO na raty

Samochody Daewoo cieszą się fantastyczną opinią na polskim rynku oraz rekordową popularnością. Wielu z nas zastanawia się w jaki sposób stać się posiadaczem nowego TICO, MATIZA, POLONEZA, LANOSA lub NUBIRY.

Bardzo często jedyną barierą są ograniczone możliwości finansowe lub skomplikowane formalności.

**UWAGA!!!** Nareszcie uda nam się przezwyciężyć te problemy. Przez najbliższe 3 dni (22,23,24 lipca) możemy podpisać umowę na zakup nowego Daewoo dysponując jedynie dowodem osobistym i 3 % ratą samochodu. Oprócz tego oprocentowanie przy 20 umowach promocyjnych zostaje obniżona do **1,5 % rocznie!!!** Dlatego właśnie rata na nasze auto staje się rewelacyjnie niska i przystępna.

### Z ostatniej chwili!

10 sprzedanych umów na LANOSA przy racie 283 zł miesięcznie i pierwszej wpłacie 812 zł.

Zapraszamy do salonów Auto Systemu:

Ostrów Wlkp., ul. Kolejowa 5 Dom Towarowy "Okrągłak" tel. 735 42 34

Kalisz, ul. Wojska Polskiego 2 HIT HIPERMARKET tel. 764 99 33

**Ilość umów ściśle ograniczona (20), dlatego istnieje możliwość rezerwacji telefonicznych.**

## PRZYCHODNIA SPECJALISTYCZNA



# "KRO-MED"

KROTOSZYN  
ul. Kościuszki 10  
tel. 722-83-14

## Badania USG

(w tym dopplerowskie)

jamy brzusznej ♦ piersi ♦ jąder ♦ tarczycy  
ginekologiczne ♦ kardiologiczne

## Lekarze

androlog ♦ chirurg dziecięcy  
ginekolog - położnik ♦ internista ♦ laryngolog  
ortopeda ♦ psychiatra

Lekarze wystawiają recepty ulgowe (refundowane przez kasę chorych)

**WYKONUJEMY BADANIA Z ZAKRESU MEDYCyny PRACY**

Informacje szczegółowe: w godz. 7.00 - 15.00 osobiście lub telefonicznie



63-810 Borek Wlkp  
ul. Dworcowa 33

BOREK tel. (63) 5716-511

## OFERUJE

- płyty stropowe ze znakiem bezpieczeństwa B
- nadproża L-19
- blocki B-4
- elementy nawierzchni drogowych (płytki chodnikowe, krawężniki, trylinka itp.)
- beton towarowy

**Możliwość negocjowania cen przy większych zakupach**  
**Możliwość transportu.**

Lek. Med.  
**ARTUR KUŁAKOWSKI**  
specjalista urolog

- choroby nerek, pęcherza moczowego, prostaty i męskich narządów płciowych (również u dzieci stulejki, niezstąpienie jąder)
- bezoperacyjne kruszenie kamieni nerkowych
- operacja przetcewkowa prostaty
- USG

**Przyjęcia w wtorki, w godz. 16.30-18.00**  
**63-708 Krotoszyn, ul. Zamkowa 1a**  
tel. 062 725 27 40

## BIURO OBROTU NIERUCHOMOŚCI

Krotoszyn, ul. Rawicka 5  
Zapraszamy:  
wt. 10.00-14.00 / 17.00-19.00  
śr. 10.00-14.00 / 16.00-19.00  
pt. 10.00-14.00 / 16.00-19.00  
sob. 10.00-14.00  
Tel. 722-86-30, 725-43-75.  
Tel. kom. 0602 657 374.  
Strona internetowa [www.inwestor.z.pl](http://www.inwestor.z.pl)



1. Krotoszyn - sprzedam nowy-wolnostojący dom na osiedlu budowlanym I - rodninny o pow. ogólnie 220 m<sup>2</sup> pokryty dachówka ceramiczną (rynny, opierzenia) stan zamknięty, okna podwójnie - zespolone, wszystkie instalacje wewnętrzne oprócz c.o. w wszystkie przyłącza zewnętrzne oprócz gazu: oraz budynek gospodarczy z dwoma - bramami Hurman - wszystko na działce o pow. 640 m<sup>2</sup> - cena ofertowa 149 000 zł.
2. Borek - sprzedam dom I-rodninny (zabudowa bliźniacza) 4 pokoje + kuchnia + łazienka z budynekem gosp. na działce o pow. 1410 m<sup>2</sup> dogodnie lokalizacja, możliwość zamieszkania od zaraz, cena 97 000 zł.
3. Krotoszyn - sprzedam II - piętrowy kamienicę w centrum z wolnym mieszkaniem 94 m<sup>2</sup>, możliwość urządzenia sklepu od frontu przy głównej ulicy. Stan techniczny obiektu - bardzo dobry. Cena 300.000zł
4. Kalisz - Dobrze - nowoczesne mieszkanie 51 m<sup>2</sup> - 2 - pokoje, kuchnia, łazienka, cena 75 000zł
5. 14 km od Krotoszy - sprzedam polowy na uboczu domu do remontu z zabudowaniami gospodarczymi - przyłączony prąd i woda - droga asfaltowa, całość ogrodzona, dużo zieleni - sad jabłoniowy. Cena 30 250 zł.
6. Krotoszyn - do wynajęcia pomieszczenia

7. Krotoszyn - sprzedam będący odrębnym przedmiotem własności wydzielony lokal w nowym pawilonie handlowym na targowisku o pow. 130 m<sup>2</sup> - cena 110 tys. zł
8. Krotoszyn - Rynek - front - 1 piętro sprzedam mieszkanie 94 m<sup>2</sup> / założona K. W. / 3 duże pokoje + k + ł - dwa niezależne wejścia - idealne na biuro, gabinet etc. cena 95 000zł
9. Krotoszyn - sprzedam komfortowe mieszkanie o pow. 37,5 m kw / 2pok. + k.ł. / z pełnym wyposażeniem (nowe wszystkie instalacje i okna, aneks kuchenny - na wymiar, szafy Stanley, domofon, telefon, telewizja kablowa) / IV p. cena 61 000zł
10. Krotoszyn - sprzedam dom w elementach cena 40 000zł
11. Krotoszyn - sprzedam działkę budowlaną, 360 m<sup>2</sup> rejon ul. Ceglarskiej, cena 6.500 zł.
12. Krotoszyn - sprzedam na Bukówku działkę budowlaną - pełne uzbrojenie 1.460 m<sup>2</sup> cena 14.500 zł.
13. Krotoszyn - sprzedam - rejon ul. Armii Krajowej - rozpoczęta budowa domu wyprowadzając przyziemie / w projekcie wysoki parter z poddaszem użytkowym - całość ok 200

- m<sup>2</sup> / oraz garaż, pełne uzbrojenie / bez podłączeń / pow. gruntu 642,0 m<sup>2</sup>, cena 55. tys. zł.
14. Chabalinia - Borek - sprzedam, działkę budowlaną o walorach rekreacyjnych na obrzeżu kompleksu leśnego Nadleśnictwa Milicz, możliwość przyłączenia wody, prądu, gazu, telefonu - dogodny dojazd: asfalt / mile sąsiadztwo 1.280 m<sup>2</sup> cena 16.000 zł.
15. Raciąż - sprzedam okazję, działkę budowlaną uzbrojoną, dobry dojazd od strony Bożacina, przystanek MZK, pow. 2.600 m<sup>2</sup> cena 7.000 zł.
16. Krotoszyn - pilnie kupię mieszkanie 50-60 m<sup>2</sup> cena 30.000 DM brutto/
17. Krotoszyn - sprzedam dom piętrowy na wysokim fundamencie - pow. użytkowa 120 m<sup>2</sup> stan surowy otwarty, położone typy wewnętrzne, zadaszony, na gruncie o pow. 780 m<sup>2</sup> cena 62.000 zł.
18. Cieszków - sprzedam 3,5 ha gruntu kl. III - IV. Przy drodze wylotowej do Milicza - cena 19.000
19. Gądkowice - sprzedam nieruchomości zabudowaną budynkiem mieszkalnym portierowym o pow. 140 m<sup>2</sup>, na działce 1500 m<sup>2</sup> - cena 73.000 zł.
20. Krotoszyn - kupię mieszkanie 48 m<sup>2</sup> - maksymalnie III - piętro - plac 1.200 zł / m<sup>2</sup>
21. Krotoszyn - rejon ul. Świątokrzyskiej - sprzedam rozpoczętą budowę bliźniaka - stan surowy, brak tylko dachu na działce o pow. 360 m<sup>2</sup> cena 45.000zł
22. Krotoszyn - sprzedam działkę budowlaną o pow. 480 m<sup>2</sup> / Parcelki - pełne uzbrojenie, w całości ogrodzona wraz z fundamentem pod dom I - rodninny, przy ulicy o naw. bitumicznej - cena 17.200 zł.
23. Kobyłka - centrum, sprzedam stary domek do zamieszkania / 3 pokoje + kuchnia / bez wygód na działce o powierzchni 505 m<sup>2</sup>, cena 12.000, -
24. Krotoszyn - do wynajęcia nowy - piętrowy budynek gospodarczy na osiedlu bud. I-rodninny o powierzchni ogólnej 70 m<sup>2</sup> / woda, prąd, kanalizacja / z przeznaczeniem na handel,

- usługi. Możliwość urządzenia sklepu z witrzyną - umowa wieloletnia cena 400 zł / miesiąc
25. Krotoszyn - do wynajęcia w bezpośrednim sąsiedztwie centrum na parterze, urządzonej lokal o pow. 46m<sup>2</sup> z przeznaczeniem na biuro, kancelarię, siedzibę firmy etc.
26. Salska - do wydzierżawienia plac utwardzony w całości ogrodzony z możliwością korzystania z warstwy - cena do uzgodnienia
27. Krotoszyn - pilnie sprzedam dom z zabudowaniami gospodarczymi na gruncie o pow. 2500m<sup>2</sup>, cena - 67.000 zł
28. Krotoszyn - sprzedam nowy dom, kompletnie urządzonej do natychmiastowego zamieszkania, o pow. 220 m<sup>2</sup> na gruncie o pow. 2400 m<sup>2</sup> / woda, prąd, ogrzewanie gazowe, doskonałe ocieplony, tynk zewnętrzny minimalisty, teren całkowicie ogrodzony, przy ul. o naw. bitumicznej / . Cena 192.000 zł
29. Krotoszyn - kupię samodzielną willę z dużym ogrodem, wykluczona zwarta zabudowa (osiedlowa).
30. 10 km od Krotoszy - okazję sprzedam dom z zabudowaniami gospodarczymi, wszystko na gruncie o pow. 2500 m<sup>2</sup> woda, prąd, teren ogrodzony, dużo zieleni, blisko szkoły, sklepy, przystanek autobusowy. Cena 41.000 zł
31. Krotoszyn - do wynajęcia mieszkanie blisko Rynku 3-pokojowe-kuchnia-łazienka - samodzielne wejście cena wynajmu - 550zł / miesiąc + opłaty licznikowe
32. Krotoszyn - garaż murowany z prądem / w sąsiedztwie kasyna / - własność gruntu - cena 6.500 zł
33. Ustronie Morskie - 2,3 ha gruntu z przeznaczeniem pod budownictwo mieszkaniowe / woda, prąd, wędnictwo gaz / przy ul. o nawierzchni asfaltowej w linii prostej 940 m od morza - cena 340.000zł
34. Krotoszyn - okazja dla chcących skorzystać z ulgi budowlanej - rejon ul. Ceglarskiej - sprzedam rozpoczętą budowę bliźniaka - do dokonania poddasze i dach na działce o powierzchni 360m<sup>2</sup>. Cena 39.500 zł.

35. 17 km od Krotoszy - stary młyn nad rz. Czarna Woda na gruncie o pow. 1.80 ha oraz zabudowania gospodarskie, z podłączonym prądem i wodą z wodociągu / asfalt pod sam dom / cena 35.000zł
36. Chabalinia - sprzedam 7.800 m<sup>2</sup> gruntu z osiedlem wodnym graniczącym z lasem, teren nieuzbrojony, możliwość zabudowy / Cena 20.500 zł
37. Krotoszyn - sprzedam garaż na targowisku - cena 7500 zł
38. Przed Świebodzinem przy głównej drodze Poznań - Frankfurt (66 km. od granicy) - Sprzedam dom (stan surowy zamknięty) o pow. 280 m<sup>2</sup> na gruncie o pow. 2400 m<sup>2</sup> - woda i prąd w budynku
39. Konarzew - przy głównej drodze sprzedam działkę budowlaną o pow. 1250 m<sup>2</sup> (woda, prąd, gaz, telefon) cena do uzgodnienia
40. Krotoszyn - mieszkanie o pow. 61 m kw. II p. / 3-pok. / w osiedlu przy Raszewskiej - ciepła woda c.o., telefon, tel. kablowa, domofon, loggia od południa - 6 m kw. czynsz - 350 zł/mc - cena 73.200 zł
41. Sprzedam - atrakcyjnie położony grunt pod działalność przemysłową w pobliżu trasy przelotowej o pow. 2.500 m kw. / woda, prąd, kanalizacja sanitarna i deszczowa, droga asfaltowa / cena do uzgodnienia.
42. Konarzew - Baran sprzedam 0,65 ha łąki - teren rekreacyjny z pływającą wodą w pobliżu lasu, cisza i spokój, dużo zwierząt. Cena 6.800 zł
43. W pobliżu Cieszkowa - sprzedam dobre 16 ha gospodarstwo rolne z nowymi zabudowaniami gospodarczymi i solidnym budynkiem mieszkalnym cena 260.000 zł
44. Krotoszyn - sprzedam mieszkanie w budynku wielorodzinnym o pow. 44 m kw. II piętro / 2 p. + k. / u. cena 44.000 zł
45. Krotoszyn - Centrum - do wynajęcia kompletnie urządzonej "na chodzie" sklep mięsny o powierzchni 44 mkw. - możliwość zmiany branży, dogodny czynsz - do uzgodnienia.





8. Weronika Ptaszyńska  
z Krotoszyna,  
ur. 5 lipca



9. Karina Gromnicka  
z Perzyc,  
ur. 4 lipca



10. Córka państwa Jagłów  
z Rozdrażewa,  
ur. 7 lipca



11. Michał Karbowiak  
z Siejewa, ur. 8 lipca



12. Patryk Kaczmarek  
z Lipowca, ur. 8 lipca



13. Norbert Karolak  
z Koźmina Wlkp.,  
ur. 8 lipca



14. Córka państwa Nowaków  
z Cieszkowa, ur. 9 lipca



15. Maksymilian Fabiś  
z Krotoszyna, ur. 9 lipca



16. Krystian Musiał  
z Borzęciczek, ur. 5 lipca



17. Zuzanna Marciniak  
ze Skalowa, ur. 5 lipca



18. Wioletta Świątkowska  
z Mogilki, ur. 6 lipca



19. Julia Jędrzejak  
z Krotoszyna,  
ur. 6 lipca, godz. 0.10



20. Katarzyna Jędrzejak  
z Krotoszyna,  
ur. 6 lipca, godz. 0.20



21. Dominik Hybsz  
ze Zdun, ur. 5 lipca



1. Syn państwa  
Tyczyńskich  
z Krotoszyna,  
ur. 11 lipca

## Dzień dobry TO JA!

*A oto nasi miłusińscy, nowi mieszkańcy powiatu krotoszyńskiego, urodzeni na oddziale położniczym szpitala przy ulicy Bolewskiego, sfotografowani przez Marcina Pawlika.*



2. Syn państwa  
Plucinski  
z Krotoszyna,  
ur. 11 lipca



3. Córka państwa  
Wojtyśiaków  
z Biadek,  
ur. 11 lipca



4. Michał Szaliński  
z Krotoszyna,  
ur. 12 lipca



5. Kacper Grzesiak  
z Lutogniewa,  
ur. 8 lipca



6. Syn pani  
Troszczyńskiej  
z Chwaiszewa,  
ur. 9 lipca



7. Karolina Skrzyptak  
z Wolenic,  
ur. 10 lipca



8. Córka państwa  
Andruszczyszynów  
z Krotoszyna,  
ur. 13 lipca



9. Adżelika Hofman  
z Maciejewa,  
ur. 8 lipca



10. Wiktoria Mikstacka  
z Pogorzeli,  
ur. 11 lipca



11. Jakub Kulikjan  
ze Zdun,  
ur. 14 lipca



12. Syn państwa  
Machowskich  
z Krotoszyna,  
ur. 14 lipca



13. Syn państwa  
Bochnów  
z Krotoszyna,  
ur. 14 lipca



14. Syn państwa  
Smalów  
z Krotoszyna,  
ur. 16 lipca



15. Dominik Bruczyński  
ze Zdun,  
ur. 14 lipca

## Sprzedam

- Meble kuchenne, tel. 722 31 77.
- Tanio w bardzo dobrym stanie telewizor Sanyo 21", tel. 725 29 60.
- Wózek 3 funkcyjny, tel. 722 83 34.
- Lodówka — zamrażarkę zach. 170 cm wysokości, stan idealny oraz zamrażarkę szufladową 175 cm wysokości, dwu drzwiowa, tel. 722 60 15.
- Kosiarkę spalinową na żyłkę tanio, suszarkę bębnową na pranie, tel. 722 60 15.
- Zamrażarkę boksową z rozsuwanymi szybami na lody lub mrożonki, tel. 722 60 15.
- Książki do I kl. Liceum ekonomicznego. W dobrym stanie, tel. (071) 384 81 18.
- Agawę w dużych donicach ogrodowych, cena 50 zł za dwie, tel. 722 05 23.
- Automat Luna 385 polar w bardzo dobrym stanie, cena 250 zł, tel. 725 08 92.
- Prasę niemiecką sieczkarnię jednorzędową do kukurydzy adres: Kuklinów 26, tel. 0603 277 125.
- Podgrzewacz wody 120 l nowy, elektryczny, cena 400 zł, tel. 725 48 58.
- Łóżko piętrowe (czarne) z 2 szufladami, tel. 725 24 03.
- Siatkę ogrodzeniową, powlekaną plastikiem, tel. 722 64 03, 0604 147 174.
- Młode króliczki, tel. 722 96 84.
- Hanomag 66 kontener do remontu lub na części, tel. 731 64 34.
- Okna z demontażu, stan bardzo dobry, 6 szt., wymiary 198 x 142, cena 60 zł, tel. 725 35 72.
- Tapczan rozkładany ławę i 3 fotele wy-

ścielane brązowe, piec Angielka biała i 2 lodówki, tel. 722 83 55.

- **TANIO SPRZEDAM lodówkę "Polar", piec akumulacyjny (kaflowy), 2 szafy (odzieżowa, oszklona), 2 fotele w tym jeden obrotowy, kuchenkę gazową (4 palniki), stół i tapczan rozkładany, koldrę z pierza, lawo-stół, tel. 725 02 39 (po 20.00)**
- Nosidło turystyczne "Alpinus" dla dziecka do 3 lat, tel. 725 29 94.
- Kijarkę, szlifarkę taśmową, frezarkę, piłę tarczową, warsztat stolarski, tel. 734 38 83.
- Kuchenkę elektryczną Gorenje, tel. 725 45 63.
- Pasy i części do kombajnu zbożowego Forscheit E — 512 adres Skarszew 52, 5 km od Kalisza, tel. 0604 128 452.
- Tanio skadaną przyczepę campingową GK — 100, tel. 725 24 43.
- Wózek 3 funkcyjny (spacerówka, nosidło, głęboki + torbka) parasol "Mikado", cena 190 zł, tel. 722 93 09.
- Przyczepę Campingową niemiecką "Wilg" 1980 r., kuchenka, zlewozmywak, łazienka, ogrzewanie, przedsiónek, waga 750 kg, tel. 735 81 35.
- Kolumny 140 watt, wzmacniacz Diara oraz radio, tel. 725 35 63.

## Nieruchomości

- Oddam w najem sklep 50 m<sup>2</sup> z zapleczem i dużą chłodnią dwu komorową, tel. (062) 725 29 46.
- Wynajmę mieszkanie 53 m<sup>2</sup> 2 pokoje, kuchnia, łazienka + ciemny pokój, piec do ogrzewania, telefon, tel. 725 04 98.
- Oddam w najem lokal 23 m<sup>2</sup> w podwo-

rze na usługi, handel lub inną działalność, tel. (062) 725 29 46.

- Wydzierżawie domek w Krotoszynie, 3 pokoje + kuchnia + łazienka, dobre warunki, tel. 725 38 63. Zapłata za pół roku z góry.
- Mieszkanie M-3 dwa pokoje z telefonem (blok, c. o) w Krotoszynie sprzedam, wynajmę (Piłnie!!!), tel. 725 26 81.
- Sprzedam ogródek działkowy z altaną drewnianą, o pow. 260 m<sup>2</sup>, na obrzeżach Krotoszyna, cena 400 zł, tel. 721 55 66.
- **DO WYNAJĘCIA W NOWYM PASA-ŻU (targowisko-Krotoszyn), lokale 65 m<sup>2</sup> oraz 130 m<sup>2</sup>. Termin wykończenia przypuszczalnie-15 października 1999. Możliwość wynajęcia lokali w stanie surowym, magazyn + hurtownia 8 zł/m<sup>2</sup>, tel. 725 33 80.**
- Sprzedam mieszkanie 60 m<sup>2</sup> własnościowe, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, ubikacja oddzielna, duży balkon w Krotoszynie, tel. 725 02 79.
- Sprzedam mieszkanie 60 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, ubikacja oddzielna i garaż w Krotoszynie, tel. 725 02 70.
- W Zdunach dom wolnostojący 120 m<sup>2</sup>, piętrowy podpiwniczony, działka 718 m<sup>2</sup> + gospodarczy 54 m<sup>2</sup>, pełne uzbrojenie, tel. (062) 721 52 75.
- Sprzedam działkę budowlaną uzbrojoną o pow. 630 m<sup>2</sup> przy ul. Wita Stwosza w Krotoszynie, tel. (062) 725 43 41.
- Sprzedam działkę o pow. 3260 m<sup>2</sup> oraz dom mieszkalny o pow. 60 m<sup>2</sup> + zabudowania gospodarcze przy głównej trasie w centrum miasta (ul. Ostrowska), tel. 725 03 32 po 20.00.
- Sprzedam gospodarstwo sadownicze o pow. 2,10 ha położone w Krotoszynie przy ul. Koźmińskiej 93 lub wydział z niego działkę o pow. 1500 m<sup>2</sup> z domem parterowym 90 m<sup>2</sup> (ogrzewanie gazowe, prąd, woda, kanalizacja, telefon) i z zabudowaniami gospodarczymi, tel. 725 37 98 (po 18.00)
- Wynajmę sklep 33 m<sup>2</sup> + zaplecze w Krotoszynie, tel. 722 83 55.
- Zamienię mieszkanie komunalne w Krotoszynie (parter) 47,7 m<sup>2</sup> pokój 35 m<sup>2</sup>, kuchnia, łazienka + WC na większe 2 pokoje, kuchnia, łazienka + WC lub samo WC, tel. 0604 895 482.
- Mam do wynajęcia po wyjątkowo przystępnej cenie lokal Krotoszyn ul. Podgórna od Piastowskiej (przy sklepie mięsnym), 35 m<sup>2</sup>, sklep, zaplecze socjalne, magazyn, WC, tel. (062) 725 31 50.
- Oddam w najem mieszkanie M-5 osiedle Dąbrowskiego, tel. 725 37 92.
- Wydzierżawie sklep i zaplecze (32 m<sup>2</sup>) w Krotoszynie, tel. 722 83 55.
- Sklepy 50 m<sup>2</sup>, 100 m<sup>2</sup>, 150 m<sup>2</sup> oddam w najem w Krotoszynie ul. Mickiewicza 3. Centrum Handlowe "Karamel", tel. 090 618 900, 0603 126 202.
- Oddam w najem pomieszczenie na sklep lub biuro w centrum Krotoszyna, tel. 722 06 18, 090 391 156.
- Oddam w najem dwa pomieszczenia o pow. 28 m<sup>2</sup> w centrum na biuro, gabinet, warsztat lub sklep, tanio, tel. 725 01 21.

• Poszukuję garażu do wynajęcia, tel. 725 27 17.

• Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe 62 m<sup>2</sup> na Korczaka 9/8, tel. 725 08 91.

## Kupię

- Sklep od 30 do 40 m<sup>2</sup>. Rynek lub w pobliżu rynku, tel. 725 20 50.
- Stare pralki automatyczne, tel. 0603 408 716.
- Meblówkę krotoszyńską wys. 2,10 m, brązowa, cena do 300 zł, tel. 722 00 06.
- Eternit lub blachę na dach, tel. 722 64 03, 0604 147 174.
- Mieszkanie ok. 60 m<sup>2</sup> w Krotoszynie, tel. 725 31 55.
- Starocie mogą być do remontu, kręgiens do 90 cm szerokości, komódka do 70 cm szerokości, tel. (062) 592 51 92.

## Praca — dam

- Chcesz zarobić 500 — 1300 zł w dodatkowych godzinach, 1500 zł — 2500 zł w pełnym wymiarze godzin. Zadzwonić tel. 735 32 87, 0604 543 687 pn, śr, pt 12.00 — 18.00
- Technika analityki medycznej, wymagania dyspozycyjność, doświadczenie, prawo jazdy. Pisemne oferty proszę zgłaszać do redakcji Rzeczy Krotoszyńskiej.
- Adresy firm chałupniczych, adresowanie kopert, koperta + znaczek. Adres ul. Rawicka 24a/29, 63-700 Krotoszyn.

## Praca

- Podejmę pracę z samochodem, Nissan osobowo-towarowy, tel. 721 06 05.
- Studentka administracji, obsługa komputera, kasy fiskalnej, prawo jazdy poszukuje stałej pracy, tel. 725 01 85.
- Szukam pracy w charakterze opiekunki do dziecka. Proszę dzwonić w godz. 15.00 — 18.00, tel. 722 04 75.
- Potrzebny mgr. farmacji do prowadzenia apteki w Koźminie z możliwością zamieszkania, tel. kom. 0602 77 89 33 lub 721 61 75 po godz. 15.00.
- Absolwentka liceum ekonomicznego poszukuje pracy, tel. 721 50 66.

## Różne

- Sprzedam trudno dostępne, płyty CD (m. in. firm 4AD, WHICH...) i kasety, tel. 722 96 14.
- Chcesz zarobić dodatkowo 600 zł miesięcznie, zadzwonić tel. 735 32 87, 0604 543 687, pn, śr, pt od 12.00 do 18.00
- Ogródki Działkowe im. M. Kasprzaka ul. Raszowska Krotoszyn. Oferują wynajm świetlicy na uroczystości rodzinne — ceny atrakcyjne. Telefon kontaktowy 725 04 39.
- Został zagubiony telefon komórkowy Panasonic 450 (nagroda), tel. 725 35 63.

## Usługi

- Naprawa rowerów, zamków, ostrzenie noży i nożyczek, ul. Koźmińska 18, tel. dom 722 64 19.
- Remonty mieszkań, biur, sklepów od A do Z wycena gratis, tel. 722 86 37.
- Czy umyć Państwu okna, tel. 0603 676 952 (po 21.00)
- Instalacje elektryczne, alarmy, tel. (062) 722 33 58.

• Elektryczne instalacje i domofony, tel. 0603 864 549.

• Tanie i solidne czyszczenie dywanów (2 zł za m<sup>2</sup>) oraz tapicerki samochodowej, tel. 722 84 96.

• **SALON KOMIS WYPOŻYCZALNIA SUKIEŃ ŚLUBNYCH** oferuje szeroki wybór, niskie ceny, dogodne warunki płatności oraz przyjmowanie sukien ślubnych do sprzedaży komisowej. Adres Krotoszyn ul. Słowiańska 23 (koło dawnego Powexu), tel. 725 74 04 czynne codziennie od 10.00 do 20.00 oraz w soboty od 10.00 do 14.00.

• Skup, sprzedaż, zamiana telefonów komórkowych GSM, także uszkodzone zablokowane, tel. 0604 317 456.

• Pieczątki art. stemplarskie, Krotoszyn ul. Zdunowska 16 (pasaż handlowy), tel. 722 90 89 pon-pt 7.30 - 15.30.

• Regeneracja resorów, Obra Stara, ul. Okrężna 21, tel. 721 81 52.

• Roboty ogólnobudowlane — murarskie, tynkarskie, malarskie. Docieplanie budynków płyty gipsowo-kartonowe, faktury VAT, tel. 722 84 89.

• **Usługi transportowo-osobowe do 9 osób lub do 2 ton, tel. 722 63 36, 0601 501 091.**

• Montaż boazerii, paneli podłogowych, ściennych, zabudowy pawlacze, płyty regips i inne prace stolarskie, tel. 0604 895 482.

• Wizytówki, druki reklamowe, adres Krotoszyn ul. Zdunowska 16 (pasaż handlowy), tel. 722 90 89, pn — pt 7.30 — 15.30.

• Remonty biur, mieszkań, sklepów, wycena — gratis, Rabat do 10%. Tel. 722 86 37.

• Regeneracja resorów, Obra Stara ul. Okrężna 21. Tel. 721 81 52.

• Roboty ogólnobudowlane-murarskie, tynkarskie, malarskie, docieplanie budynków płyty gipsowo-kartonowe. Faktury VAT. Tel. 722 84 89.

• Instalacje elektr., alarmy. Tel. 722 33 58.

## Matrymonialne

• Kawaler lat 27 szuka panny (domatorki z poczuciem humoru) w wieku 20 — 27 lat, która byłaby gotowa na zmianę miejsca zamieszkania na piękne, stare miasto, tel. (056) 678 35 74 (prosić Andrzeja).

• Atrakcyjna, kulturalna wdowa lat 58 pozna poważnego, kulturalnego pana bez nalogów (najchętniej wdowca) w celu towarzysko — matrymonialnym, tel. 735 38 25.

• Atrakcyjny pan lat 65 bez nalogów (wdowiec) pozna poważną, sympatyczną panią w celu matrymonialnym, tel. 735 38 25.

• Poważny zaradny kawaler lat 46 z własnym nowym domem, pozna pannę lub wdowę, która zechce zamieszkać na wsi. Cel matrymonialny, tel. 735 38 25.

• Pan lat 50 przystojny, zadbany o zainteresowaniach wszechstronnych bez nalogów, pozna kulturalną panią lubiącą ciepło domowego ogniska, cel matrymonialny, adres ul. Targowa 5, Koźmin Wlkp.

• Wynajmę mieszkanie, ul. Rawicka 21, tel. (052) 384 16 97 (Kecyna).

*Uprzejmie informujemy, że ogłoszenia drobne są bezpłatne (za wyjątkiem usług i autogieldy) tylko dla Naszych Czytelników dlatego honorujemy wyłącznie ogłoszenia dostarczane na kuponach z „Rzeczy Krotoszyńskiej”. Przy kontynuacji ogłoszeń prosimy o dosyłanie ich na kuponach.*

**„WEST - FROST”**  
ul. Raszowska 26  
63-400 Ostrow Wlkp  
tel./fax (062) 691-04-44  
736-69-69

- > Klimatyzacje pomieszczeniowe i samochodowe
  - > komory chłodnicze
  - > Meble sklepowe
  - > Wyposażenie sklepów
  - > Wyposażenie gastronomii
- RATY - LEASING - SERWIS TRANSPORT**

## KLIMATYZATORY

od 1990 zł netto

BOMAX- tel. 592 24 00

**KLIMATYZACJA  
WENTYLACJA**

## BEZPŁATNE OGŁOSZENIA DROBNE

KUPIĘ, SPRZEDAM, ZAMIENIĘ, SZUKAM PRACY, POSZUKUJĘ, WYNAJMĘ...

28

Treść .....

Imię i Nazwisko .....

Adres (tel) .....

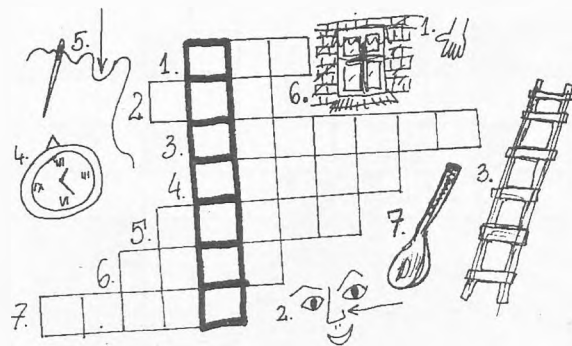
Wypełniony i naklejony kupon prosimy wysłać na adres Redakcji lub wrzucić do skrzynki "RK" - Skrzynka 28

**Rzecz Krotoszyńska** Ogłoszenie do 20 słów jest bezpłatne.  
☐ Powyżej 20 słów (do 40) +3 zł ☐ Pogrubienie +3 zł.

# PROGRAM TV KROTOSZYN



## Igraszki z Albertyną



*Drodzy  
Przyjaciele!*

Nagrodę za rozwiązanie rebusu sprzed dwóch tygodni — DO PLECAKA ZABIERZ UŚMIECH — otrzyma **Angelika Marcinia** z Krotoszyna. Poniżej zadanie nadesłane przez **Natalię Panek** z Wrózw. Na jego rozwiązanie czekam do 28 lipca, a obie dziewczynki zapraszam w najbliższy piątek do redakcji po nagrodę.

**Albertyna**

725-21-00 - informacja PKP  
725-24-36 - kino PRZEDWIOŚNIE  
725-73-27 - Młodzieżowy Telefon Zaufania  
725-45-10 - Ośrodek Pomocy Społecznej  
725-25-01 - Schronisko dla Zwierząt  
725-42-00 - Straż Miejska  
900 - centrala międzymiastowa  
913 - biuro nęmów (informacja)  
905 - telegramy  
914 - biuro napraw

**URZĘDY  
POCZTOWE**  
Krotoszyn 1 - ul. Piastowska 35, czynny od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-21.00, w soboty 8.00-13.00, w niedziele i święta nieczynny  
Oddział Poczty - al. Powstańców Wielkopolskich 49 (pawilon PSS), czynny 9.00-16.00, w soboty robocze 8.00-13.00  
Krotoszyn 2 - Dworzec PKP czynny od pon. do piątku 8.00-18.00, w soboty 8.00-13.00

**KOBYLIN**  
**Apteka POD ORLEM**  
ul. Wolności 7, czynna od pon. do piątku w godz. 8.30-13.00 oraz 14.00-17.00, w soboty od 10.00-13.00; tel. 548-24-12  
**Komisariat Policji**  
ul. Grunwaldzka 4, tel. 548-24-07  
**Przychodnia Rejonowa**  
ul. Grunwaldzka 2a, tel. 548-24-53  
**Urząd Poczty**  
ul. Krotoszyńska 17, od pon. do piątku w godz. 8.30-15.00, w sob. prac. od 8.00-13.00; tel. 548-24-10  
**Urząd Miasta i Gminy**  
Rynek Marszałka Piłsudskiego, czynny w pon. od 8.00-16.00, od wtorku do piątku 7.15-15.15; tel. 548-24-01

**KOŹMIN**  
**Apteka**  
Stary Rynek 1, tel. 721- 61-32, czynna 8.00-18.00, w sob. do 13.00  
**Apteka ZAMKOWA**  
ul. Krotoszyńska 6, tel. 721-65-24, czynna w godz. 8.00-20.00, w sob. do 13.00  
**Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury**  
ul. Borecka 18, tel. 721-66-57  
**Policja**  
ul. Stęszewskiego 7, tel. 721-60-07  
**Przychodnia Rejonowa**  
ul. Borecka 25, tel. 721-60-57  
**Urząd Poczty**

ul. Klasztorna 16, tel. 721-60-08, czynny w godz. 8.00-18.00, w sob. prac. 8.00-13.00  
**Urząd Miasta i Gminy**  
Stary Rynek 11, tel. 721-60-88, czynny w godz. 7.00-15.00, w pon. 8.00-16.00

**ROZDRAŻEW**  
**APTEKA PRIMA**  
ul. Krotoszyńska 9, tel. 722-12-94  
otwarta pon-pn 7.30-16.30, sob 8.00-13.00  
**Ośrodek Zdrowia**  
ul. Krotoszyńska 9, tel. 722-13-16  
**Policja**  
ul. Dworcowa 2, tel. 722-13-07  
**Urząd Poczty**  
tel. 722-13-98 czynny w godz. 8.00-15.00, w sob. nieczynny  
**Urząd Gminy**  
Rynek 3, tel. 722-13-05, czynny w godz. 7.00-15.00, w pon. 9.00-16.00

**SULMIERZYCE**  
**Apteka LEŚNA**  
ul. Krótka 1, tel. 722-31-35, czynna w godz. 8.30-17.00, w sob. 9.00-13.00  
**Dom Kultury**  
ul. Strzelecka 10, tel. 722- 32-59  
**Policja**  
ul. Strzelecka 1, tel. 722-32-15  
**Przychodnia Rejonowa**  
ul. Krótka 1, tel. 722-32-13  
**Urząd Poczty**  
Rynek 23, tel. 722- 32-40, czynny w godz. 8.00-15.00, w sob. 8.00-13.00  
**Urząd Miejski**  
Rynek 12, tel. 722-32-01, czynny od 7.30-15.30, w pon. 8.00-16.00

**ZDUNY**  
**Apteka ALIFARM**  
Rynek 19, tel. 721- 57-28, czynna w godz. 8.00-18.30, w sob. od 9.00-13.00  
**Zdunowski Ośrodek Kultury**  
ul. Sienkiewicza 1, tel. 721- 51-95  
**Policja**  
ul. Sienkiewicza 9, tel. 721-50-07  
**Przychodnia Rejonowa**  
ul. Kolejowa 13, tel. 721-52-24  
**Urząd Poczty**  
tel. 721-55-47, czynny w godz. 8.00-18.00, w sob. 8.00-13.00  
**Urząd Miasta i Gminy**  
Rynek 2, tel. 721-50-01, czynny w godz. 7.00-15.00, w pon. 8.00-16.00

**Czwartek, 22 lipca**  
8.15 - Za co? — pol. film fab  
10.15 - Opowieści łowieckie  
10.40 - Gustaw, najlepszy przyjaciel człowieka, odc. 14  
11.00 - Świat dalekich podróży, odc. 11  
11.30 - Drogi wodne, odc. 11  
12.00 - Pod obcym niebem - dok., cz. 1  
13.00 - Sąd kryminalny, odc. 9  
13.50 - Pierwsza pomoc ratuje życie, odc. 17  
14.00 - Reksio  
14.20 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.30 - Podróżnicy - dok.  
14.45 - Przed rajdem  
15.00 - Bonanza, odc. 7  
16.00 - Życie zwierząt, odc. 14  
16.30 - Od nitki do kłęba  
17.15 - Magazyn policyjny  
17.40 - Koleś spaceruje  
18.00 - Niewidzialny człowiek, odc. 6  
18.30 - Sąd kryminalny, odc. 10  
19.30 - Reksio  
19.40 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.50 - Pora na sen  
20.30 - Dom, odc. 1

**Piątek, 23 lipca**  
8.30 - Dom  
10.15 - W poszukiwaniu zaginionych skarbow  
10.40 - Koleś spaceruje  
11.00 - Pod obcym niebem  
12.00 - Życie zwierząt  
13.00 - Bonanza  
14.00 - Reksio  
14.10 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.20 - Pora na sen  
14.30 - Niewidzialny człowiek  
15.00 - Z najlepszymi życzeniami  
16.00 - Świat dalekich podróży  
16.30 - Drogi wodne  
17.15 - Muzyka Ameryki  
18.00 - Podróż w świat sztuki  
18.30 - Janka  
19.05 - Łuszczeni zimą  
19.30 - Reksio  
19.40 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.50 - Oddziały specjalne  
20.30 - Na przelaj przez PRL  
20.40 - Punkty za pochodzenie

**Sobota, 24 lipca**  
8.30 - Wielkie drzewa  
10.15 - Muzyka Ameryki  
11.00 - Bolek i Lolek na Dzikim Zachodzie  
12.10 - Konie polskie  
12.30 - Operacja V-2  
13.00 - Sąd kryminalny  
14.00 - Reksio

14.10 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.20 - Oddziały specjalne  
14.30 - Podróż w świat sztuki  
15.00 - Janka  
15.35 - Łuszczeni zimą  
16.00 - Kokkoro - serce Japonii  
16.30 - Podróżnicy  
16.45 - Pociąg  
17.15 - Morskie opowieści  
17.40 - Kość nieczłoty  
18.00 - Między nami - smakoszami  
18.30 - Muzyka Ameryki  
19.30 - Reksio  
19.40 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.50 - Mały myśliwy  
20.30 - Spadkobiercy

**Niedziela, 25 lipca**  
8.30 - Bolek i Lolek na Dzikim Zachodzie  
9.40 - Konie polskie  
10.15 - Błękitny ludzik  
10.25 - Bajki Bolka i Lolka  
11.00 - Na przelaj przez PRL  
11.05 - Punkty za pochodzenie  
12.30 - Stadion, czyli żywot Józefa  
13.00 - Z najlepszymi życzeniami  
14.00 - Między nami - smakoszami  
14.30 - Kokkoro - serce Japonii  
15.00 - Muzyka Ameryki  
16.00 - Karaime - ginący naród  
16.40 - Tainsza - biała plama  
17.15 - Opowieści łowieckie  
18.00 - Na peryferiach życia  
18.30 - Bonanza  
19.30 - Reksio  
19.40 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.50 - Grzmące rewolwery  
20.15 - Zagadka Kaspara Hausera  
22.15 - Przynęta

**Poniedziałek, 26 lipca**  
8.15 - Zagadka Kaspara Hausera  
10.15 - Opowieści łowieckie  
11.00 - Świat dalekich podróży  
11.30 - Drogi wodne  
12.00 - Karaime - ginący naród  
12.40 - Tainsza - biała plama  
13.00 - Muzyka Ameryki  
14.00 - Reksio  
14.10 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.20 - Grzmące rewolwery  
14.30 - Na peryferiach życia  
15.00 - Bonanza  
16.00 - Życie zwierząt  
16.20 - Pierwsza pomoc ratuje życie  
16.30 - Magazyn wędkarski  
17.15 - Przynęta  
18.00 - Jak chronić prawa człowieka  
18.30 - Janka  
19.05 - Płyną tratwy

**Wtorek 27 lipca**  
8.30 - Goście  
9.25 - Daj mi to  
10.15 - Przynęta  
11.00 - Karaime - Ginący naród  
11.40 - Tainsza - biała plama  
12.00 - Życie zwierząt  
12.20 - Pierwsza pomoc ratuje życie  
12.30 - Magazyn wędkarski  
13.00 - Bonanza  
14.00 - Reksio  
14.10 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.20 - Bugs na Dzikim Zachodzie  
14.30 - Jak chronić prawa człowieka  
15.00 - Janka  
15.35 - Płyną tratwy  
16.00 - Świat dalekich podróży  
16.30 - Drogi wodne  
17.15 - Sherlock Holmes i dr Watson  
18.00 - Medycyna tradycyjna w Ameryce Łacińskiej  
18.30 - Sąd kryminalny  
19.20 - Pierwsza pomoc ratuje życie  
19.30 - Reksio  
19.35 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.45 - Co tam gotujesz, dog  
20.30 - Dom  
22.15 - Opowieści łowieckie

**Środa, 28 lipca**  
8.30 - Dom  
10.15 - Sherlock Holmes i dr Watson  
11.00 - Z najlepszymi życzeniami  
12.00 - Świat dalekich podróży  
12.30 - Drogi wodne  
13.00 - Janka  
13.35 - Płyną tratwy  
14.00 - Reksio  
14.05 - Bolek i Lolek na wakacjach  
14.15 - Co tam gotujesz, dog  
14.30 - Medycyna tradycyjna w Ameryce Łacińskiej  
15.00 - Sąd kryminalny  
15.50 - Pierwsza pomoc ratuje życie  
16.00 - Pod obcym niebem  
17.15 - Opowieści łowieckie  
18.00 - Podróżnicy  
18.15 - Pociąg  
18.30 - Bonanza  
19.30 - Reksio  
19.40 - Bolek i Lolek na wakacjach  
19.50 - Karmienie dzieciaków  
20.30 - Rzym - miasto otwarte  
21.50 - Patrz na Twoją fotografię  
22.15 - Niszczyciele eskortowe

### Informator regionalny

## RZECZ POWIATOWA



### KROTOSZYN

**APTEKI**  
**ESCUŁAP**  
ul. Mickiewicza, tel. 722-80-25  
dyżur do 22 lipca  
**POD KORONĄ**  
ul. Masłowskiego 2, tel. 722-62-21  
dyżur od 23 do 29 lipca

**Starostwo Powiatowe**  
Krotoszyn, ul. 56 Pułku Piechoty Wlkp.  
Numery telefonów: 722-66-60, 722-66-61, 722-66-62, 722-66-63, 722-66-64, 725-42-56, 725-42-57. Numer faksu: 725-34-23.  
Starosta powiatu przyjmuje interesantów

w poniedziałki w godz. od 15.00 do 16.00, naczelnicy poszczególnych wydziałów starostwa - w poniedziałki w godzinach od 8.00 do 16.00, a w pozostałe dni tygodnia od 7.00 do 15.00

**POSTOJE TAXI**  
Mały Rynek, tel. 725-23-04  
Dworzec PKP, tel. 725-28-30

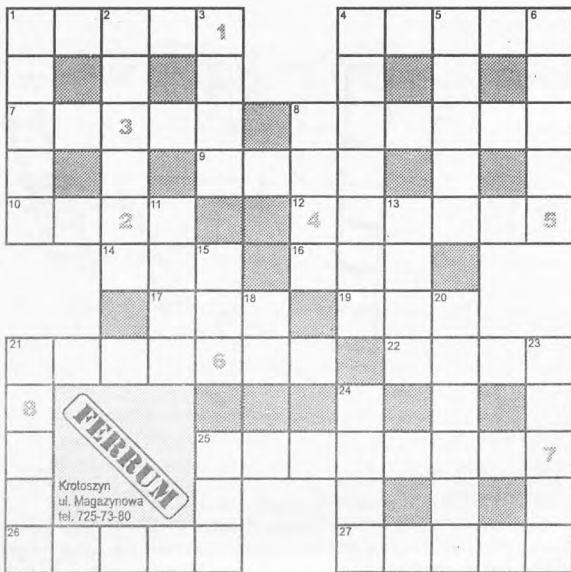
**POGOTOWIA**  
Ciepłownicze - ul. 23 Stycznia, tel. 725-07-29  
Energetyczne - ul. Słodowa 16, tel. 725-21-79  
Gazowe - ul. Osadnicza 1, tel. 992  
Policyjne - ul. Zdunowska 38, tel. 997  
Pozarowe - ul. Mickiewicza 29, tel. 998  
Prasowe - ul. Sienkiewicza 2a, tel. 725-33-54  
Ratunkowe - ul. Mickiewicza 21, tel. 999  
Wodno-Kanal. ul. Słoneczna, tel. 725-42-41

**TELEFONY**  
725-35-82 - informacja PKS



## Krzyżówka ze sponsorem

Ufundowaną przez sklep FERRUM z ulicy Magazynowej nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki sprzed dwóch tygodni (hasło: ZAWALIDROGA) wylosowaliśmy dla pani **Pelagii Leydy** z Krotoszyńska. Dzisiejsze hasło ma 8 liter, sponsorem nagrody pozostaje firma FERRUM, na rozwiązania czekamy do 28 lipca.



### POZIOMO

1. Okazała rezydencja
4. Przechywanie
7. Odcinek czasu
8. Przepływa przez Żelazową Wolę
9. Kolort w kartach
10. Tueznik
12. Główny kopalny
14. Ukraińska organizacja militarna
16. Gatunek wielbłąda
17. Ma Asa
19. Władca Rosji
21. Mały okręt eskortowy
22. Powieść Zoli
25. Ocean między Europą a Ameryką
26. Słynny impresjonista franc.
27. Święta księga islamu

### PIONOWO

1. Cenny metal
2. Oflak koło Monachium
3. Na głowie motocyklisty
4. Nad nim Waszyngton
5. Konstruktor rakiet VI i V2
6. Szlak, droga
8. Pierwistaek promieniow. lub planeta
11. Ślad po spawaniu
13. Miasto i port w Algierii
15. Piwo angielskie
18. Symbol chem. astatu
20. Siatka na kliszy fotograf.
21. Ażjatycki okup za narzeczoną
23. Lasso
24. Dawniej czołg
25. Piłka poza boiskiem

## POD TWOJĄ GWIAZDĄ



### BARAN (21III — 20IV)

Wymarzony tydzień na sfinalizowanie od dawna planowanej transakcji. Będzie udana.



### BYK (21IV — 21V)

Zrób szybko mały rachunek: drobne sprawy odłóż na później, duże załatw od ręki. I wreszcie wybierz się na urlop.



### BLIŹNIĘTA (22V — 21VI)

Trudno być prorokiem we własnym kraju. Posłuchaj rady znajomych, oni wyraźniej widzą i bardziej trzeźwo oceniają Twoją sytuację.



### RAK (22VI — 22VII)

Nie zapominaj o obietnicy złożonej bliskiej osobie. Dotrzymaj jej, nawet gdyby miało Cię to dużo kosztować.



### LEW (23VII — 22VIII)

Przed Tobą dobre dni. Docień spokój, który przyniosą, przyhamuj.



### PANNA (23VIII — 22IX)

Nie próbuj za wszelką cenę rozwikłać zagadki dziwnego zachowania rodzinki. Wiąż się z niespodzianką dla Ciebie — radością.



### WAGA (23IX — 22X)

Nieco nadszarpnięcie ostatnio finanse wesprze niespodziewany przyrwy gotówki. Schowaj ją, bo wkrótce bardzo się przyda.



### SKORPION (23X — 22XI)

Zamiast marudzić, wcz się w garść i przystąp do działania. Oplaci się.



### STRZELEC (23XI — 21XII)

Znów zapominałeś o ważnym telefonie. Napraw to jak najszybciej. Jeszcze w tym tygodniu niespodziewany wyjazd — na krótko.



### KOZIORÓŻEC (22XII — 20I)

Trochę szaleństwa nie zaszkodzi, zwłaszcza w wakacje. Przestań wreszcie się chmurzyć!



### WODNIK (21I — 20II)

Nie przewidziałeś rozwoju wypadków, życie czasem potrafi mocno zaskoczyć. Nie zamartwiał się, wszystko obróci się na Twoją korzyść.



### RYBY (21II — 20III)

Mile Cie zaskoczył znak pamięci od starych znajomych. Pielęgnuj dawną przyjaźń, wszak na tych ludzi zawsze mogłeś.

# Chodnikowe granie

17 i 18 lipca w Zdunach po raz kolejny odbyła się impreza muzyczna pod nazwą **Przegląd Piosenki Chodnikowej**. Wystąpiło kilkanaście zespołów. Dwie pierwsze, równorzędne nagrody przyznano **Ewelinie Lipińskiej** i jej zespołowi (za wykonanie piosenek w klimacie poetyckim) i dla solistki **Aldony Bednarz**.

To była naprawdę wspaniała impreza. Organizatorzy zapewili mieszkańcom Zdun sporą dawkę muzyki — nie tylko chodnikowej, bo też i ambitniejszej. Wiele było stoisk gastronomicznych, konkursów dla dzieci, tańców. W pierwszym dniu **Chodnika** (sobota) na estradzie zaprezentował się laureat ubiegłorocznego przeglądu — **ŚLIMAK PĘDZIWIATR**, a później zagrał znany rockowo-bluesowy **SWAWOLNY DYZIO**. W międzyczasie swoje programy przedstawiły zespoły kandydujące do głównej nagrody. Około północy zabawę taneczną rozkręcił zespół **IRAK PLUS**. W niedzielę po południu ze spektaklem **"Brawo! Brawo! Brawo!"** wystąpił teatr **TRAKT** z Wrocławia, po nim zaprezentowały się zespoły dziecięce. Pracom konkursowego jury przewodniczył **Jacek Telus**, w komisji

pracowali z nim: **Marek Pachurka** i **Edmund Siwek**, sekretarzem (bez prawa głosu) była **Lucja Długiewicz-Paszek**, a jurorom doradzał **Wiesław Szpajda**. Dwie równorzędne nagrody główne otrzymały: **Ewelina Lipińska** z zespołem oraz **Aldona Bednarz**. Dwie równorzędne drugie nagrody przyznano kapelom: **IRAK PLUS** i **MEMORIES GARDEN**. Trzecia nagroda przypadła w udziale zespołowi **ITD**. Wyróżnienia dostali: **Karolina Woźnica** — wokalistka grupy **KAJTEK BAND**, **Przemysław Łucki** — perkusista **DAVENPORT** i wokalistka grupy **TRIADA MIX**. W losowaniu loterii fantowej filtr do wody wygrał **A. Furmaniak**, a rower górski ufundowany przez Zdunowski Ośrodek Kultury — **A. Tanińska**. Były też inne nagrody: pakiet cukru, talony do sklepu, radio,

mikser, czajnik bezprzewodowy itp. Jako gwiazda niedzielnej wieczoru wystąpił **Jacek Telus**, lider formacji **JACQUES de LOUSSE**, a po nim znany w okolicy zespół disco-polo **JOHNY WALKER**. Między występami muzycznymi rozegrano konkurs, który wyłonił najsilniejszego zdunowianina. **Sławomir Komorniczak** (dopingowany okrzykami publiczności) utrzymał w górze 50-kielogramowy worek cukru przez 98 sekund. Organizatorzy przeglądu: Zdunowski Ośrodek Kultury, Urząd Miasta i Gminy oraz Zdunowskie Forum Obywatelskie — za naszym pośrednictwem serdecznie dziękują sponsorom imprezy i wszystkim, którzy wsparli ją w jakikolwiek sposób.

(popi)

## Do wygrania kursy językowe

Podobnie jak przed rokiem, Studium Języków Obcych **THE GOLD BELL** postanowiło ufundować dwójgu naszych czytelnikom roczny kurs wybranego języka obcego. Aż do połowy sierpnia w każdym z numerów „Rzeczy” publikować będziemy kupony. Prosimy je gromadzić. Termin nadsyłania kompletów kuponów — 20 sierpnia.

(red.)

## GOLD BELL KUPON nr 12



**RZECZ KROTOSZYŃSKA**. Organ malkontentów. Pismo powstałe z ruchu **SOLIDARNOSCI**. Tygodnik powiatowy. Wydawca: Wytwórnia Wzrobów Woskowych **LUMEN**. Jednoaktówka w szesnastu odsłonach, grywana regularnie co środę. Premiera: 20 marca 1990. Scenariusz: zespołowy, reżyseria: **Romana Hysko**, fotodekoracje: **Marcin Pawlik**, scenografia: **Artur Paterek**. Obsada: **Izabela Bartoś, Romana Hysko, Mirosław Gabrysiak, Dorota Kukiolczyńska, Sebastian Pospiech**. Artyści współpracujący: **Antoni Azgier, Witold Blandzi, Maciej Hoffmann, Janina Ibron, Zygmunt Idziak, Tomasz Kwiatkowski, Mirosław Rybczyński, Irena Serek, Alicja Stefańska-Juszczak, Ferdynand Woźny, wróżka Wiagranita, Zbigniew Zieliński**.

Gdzie nas szukać? Redakcja RK, 63-700 Krotoszyn, ul. Sienkiewicza 2a (box 63). Pod jaki numer telefonować? 062/725-33-54, fax: 722-50-32. W jakich godzinach odwiedzać? 8.00 do 15.00, od poniedziałku do piątku. Na jakie konto co nieco przelać? WBK 0/Krotoszyn 10901 157-92669-128-00-0. E-MAIL: [rzecz@box43.gnet.pl](mailto:rzecz@box43.gnet.pl) ; [rzecz@apobox.com](mailto:rzecz@apobox.com). Zastrzegamy sobie przyjemność opracowywania lub skracania tekstów nie zamówionych. Niktorem nadajemy piękne tytuły. Artykułów raczej nie gubimy, ale ich także z reguły nie zwracamy. Wzory i elementy graficzne nie będące własnością reklamodawcy należą wyłącznie do redakcji. Za treść ogłoszeń nie możemy, niestety, odpowiadać. Wszystkich Czytelników kochamy... Skład i łamanie: **Artur Paterek**. Druk: **NORPOL-PRESS** (Wrocław), nakład: 5500 egz.

## Chcą pobudki, nie horoskopu

Liczba osób korzystających z automatów informacyjnych, takich jak: prognoza pogody, wyniki gier liczbowych, program telewizyjny, horoskop, bajki, zegarynka, utrzymuje się na stałym poziomie. Wyjątek stanowią jedynie horoskopy. W porównaniu z rokiem 1997 znacznie spadła liczba zainteresowanych horoskopami. Dla porównania: w 1997 roku horoskopów wysłuchało ponad 120 tysięcy osób, w 1998 — zaledwie 38 tysięcy.

Szczególnym powodzeniem cieszy się budzenie na telefon (numer 917). Korzystają z niego nawet abonenci,

którzy mają techniczną możliwość zaprogramowania swojego telefonu na budzenie automatyczne. Ta usługa najpopularniejsza jest w poniedziałkowy poranek (wtedy zamawia ją średnio 200 do 230 osób), znacznie mniej popularna w inne dni tygodnia (140 do 170 osób). Korzystając z wymienionych wyżej usług warto pamiętać, że telefonistki pracujące w biurze zleceń przyjmują również zlecenia na usługi wielokrotne.

**Barbara Niekrasz-Mielczarek**